imburgs agblad

dag 21 september 1981. 63e jaargang nr. 222.

rsmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw – Abonnement: kwartaal ƒ 53,35, maand ƒ 17,87, per exemplaar ƒ 0,75.

casino Genk 300
open van 14 tot 6 uur
Tot straks!
E39 Ned Hasselt

VAN DE HOOFDREDACTEUR

...er een zo door en door ...bestaan, dat hij er nooit ...oomd heeft, dat de kip ...den eieren nog eens bij het bord haar kostbare deponeren? Iedereen heeft wel eens de hoofdprijs in of de Toto toebedacht met op volgende leventje in ...heid en weelde. De ...worden wel weer zo nuch- zij zonder moeite van ...land terugkeren tot de ...heid. En toch wordt het zo af en toe realiteit. De Kees Schouten uit Fries- ...dat vorige week tot zijn ...ervaren. Hij was op bij zijn zoon in Austra- ...als zonen hier hun va- van verre komen, tracte- ...en middagje vissen in de ...wekerij, zo tracteerde ...che zoon Frans zijn pa ...and op een middagje ...ken. Een aloude liefheb- ...vroeger mensen rijkdom ...icht maar die allang we- ...ontbreken van het goud ...leerd is tot een toeristisch ...rtje. Maar wat nie- ...or mogelijk had gehou- ...urde. De twee gelukzoe- ...den op het door hen uitge- ...lekje een aantal goud- Al gauw sloeg de be- ...goudkoorts toe en wie ...eider verbazing, toen zij ...g een klomp goud, grillig ...van 665 gram aantrof- ...vondst met een goud- ...van 40.000 gulden en een ...aarswaarde van het van dit bedrag. Of ...dus nog wel eens waar Goede Morgen, en dan te ...n dat menigeen van ons ...u zijn met een regenvrije ...en dat men in Maastricht zou prijzen, waarop het ...ijstje op zijn kop zou afgedrukt. Zou MVV ten- ...venaan staan met 1 vol- ...orsprong...

...t weer

...wolking met perioden ...n en een middagtempe- van rond 17 graden. ...atige zuidwestenwind.

...AG:
...: 7.24 onder: 19.41
—.— onder: 16.13

...N:
...: 7.25 onder: 19.38
0.35 onder: 17.07

...ne

Een Deense zeeman, Marius Christensen, is in een Turkse havenstad gearresteerd omdat hij een bankbiljet van 50 lira verscheurde. En dat is tegen de Turkse wet, die eist dat geld eerbiedig ...eld moet worden. Vol- ...nten had Marius, kok op ...haven liggende vracht- ...nne" op de wal op een ...zitten eten. Voorbijgan- ...dden gezien dat hij het ...iet verscheurde en waar- ...n de politie. Nu zit Ma- het gevang. Arme zee- ...atuurlijk te veel in ge- bij Anne geweest. Bo- ...moet je geld niet scheu- ...ar het laten rollen of er ...e eieren voor kiezen.

Broodprijs omhoog

...TE ...ME BAKKER

Verdachte schipper land uitgelokt

Jongen (19) lag een week dood in scheepsruim

Van onze verslaggevers

MAASMECHELEN/MAASBRACHT – Acht dagen heeft de 19-jarige Harrie Janssen uit Maasbracht met ingeslagen schedel dood in het ruim gelegen van de kempenaar Wesco XII, die afgemeerd lag in de Zuidwillemsvaart bij Maasmechelen. Zaterdag rond het middaguur is de uit Helden-Panningen afkomstige schipper P.G. (25), verdacht van de gewelddadige dood van de in Sittard geboren jongeman, in een café bij de Nederlands/Belgische grenspost Ittervoort/Kessenich door de rijkswacht in de boeien geslagen. Hij heeft intussen een summiere bekentenis afgelegd. Onderzoeksrechter Luykx van het Gerechtelijk Parket in Tongeren zet vandaag het onderzoek voort.

Al in het vorige weekeinde moet de jongen de dood bij een handgemeen met de schipper van de Wesco gevonden hebben. De schipper voer tijdelijk als „opstapper" op die kempenaar, omdat zijn eigen schip op een werf in Maasmechelen werd opgeknapt. Harrie Janssen was als matroos bij de schipper G. aan boord gegaan. Na een avondje uit op vrijdag 11 september kregen ze aan boord ruzie over de rekening van het uitstapje. Daarbij kwam het van een woordenwisseling tot een handgemeen, dat door schipper G. met een bijl zou zijn beslecht door met dat wapen de 19-jarige jongen de schedel in te slaan. De politie houdt het er voorlopig op, dat de jongen daarna in het ruim of in de machinekamer is gelegd en dat hij daar de dood heeft gevonden.

De zaak kwam aan het licht toen de schipper er vrijdagavond zelf in een café over repte en vanuit dat café de rijkswacht in Maaseik op het spoor werd gezet. Samen met de brandweer heeft de rijkswacht vrijdagavond om ongeveer half elf het lijk van de jongen geborgen.

In de val

Zaterdagmorgen werd voor schipper G. een val opgezet. De rijkswacht spoorde zijn vader op en nam die mee naar het café „De grens" aan de Belgische zijde van de grens. Vanaf half tien namen ook een aantal rijkswacht-rechercheurs daar hun intrek. De vader verzocht per telefoon zijn zoon naar het café te komen voor het afhandelen van douanezaken. Schipper G. voldeed aan dat verzoek. Hij meldde zich eerst in het gelijknamige café aan de Nederlandse zijde van de grens en stak – toen hij zijn vader daar niet aantrof – de grens over. Daar werd hij direct na het binnenkomen in het café overmeesterd.

De Nederlandse politie heeft weet gehad van de arrestatie en beperkte zich tot een oogje in het zeil te houden dat de schipper niet zou ontsnappen. De politie in Nederland heeft geen poging gedaan om de man in eigen land te arresteren en hem daarvoor voor een Nederlandse rechtbank terecht te laten staan. Een politiewoordvoerder zei zaterdag: „Het is op die manier weliswaar een soort uitlevering geweest maar we zijn er daarbij van uit gegaan dat de schipper er vrijwillig aan meewerkte".

imburgs agblad

● *Dick Nanninga (10) in de vrije val tijdens de wedstrijd Roda JC-Haarlem.*
Foto: DRIES LINSSEN

● Roda JC-Haarlem: 2–0. AZ'67-MVV: 4–1. Fortuna Sittard-Heerenveen: 1–0. Cambuur-FC VVV: 2–0.

● Freddy Maertens laat weer verstek gaan.

● Peter Harings wint Ronde van Eysden.

● Meer over deze en andere evenementen in ons sportkatern.

Grimmig

DODEWAARD – De acties tegen de kerncentrale in Dodewaard worden deze week voortgezet. Daartoe heeft het landelijk overleg van de Anti Kernenergie Beweging zondagavond besloten, nadat duizenden demonstranten gedurende het hele weekeinde de centrale belegerden. Daarbij kwam het regelmatig tot harde confrontaties met de Mobiele Eenheid, die de actievoerders met grote hoeveelheden sterk geconcentreerd traangas, met harde charges met de lange wapenstok en met inzet van honden van de



telkens opnieuw opgeworpen barricaden probeerde te verdrijven. Bij het treffen tussen de demonstranten en de Mobiele Eenheid vielen talloze min of meer ernstig gewonden. In totaal werden 13 actievoerders gearresteerd, van wie er tien in voorlopige hechtenis zijn genomen.

Stond de zaterdag in het teken van een vaak grimmig treffen tussen demonstranten en Mobiele Eenheid, zondag bleef het tamelijk rustig rond de kerncentrale, nadat in de nacht van zaterdag op zondag het geweld op verschillende punten nog enkele malen was opgelaaid. Tijdens de confrontaties tussen politie en actievoerders werd de Mobiele Eenheid veelvuldig belaagd met stenen, via katapults afgevuurde knikkers en kogeltjes, terwijl ook met molotov-cocktails werd gegooid.

De strijd verlegde zich keer op keer vanaf de Waalbandijk naar de landerijen rond de centrale. Bij de talrijke schermutselingen zijn volgens de demonstranten minstens honderd gewonden gevallen, van wie tien in een ziekenhuis zijn beland. Naar hun zeggen variëren de verwondingen van hondebeten, kneuzingen, botbreuken tot een hoofdletsel toe.

Over het aantal demonstranten dat het weekeinde strijd leverde met als inzet de uiteindelijke sluiting van de kerncentrale, lopen de schattingen flink uiteen. De Anti Kernenergie Beweging houdt het op 15.000, terwijl de politie spreekt van maximaal 8000. Gisteravond verbleven nog enkele duizenden bij de barricaden en in het nabij de centrale ingericht manifestatiekamp.

Moskou dringt aan op einde 'anti-Sovjet-campagne'

Spanning in Polen loopt opnieuw op

WARSCHAU – In Polen vinden volgende week enkele bijeenkomsten plaats die van groot belang kunnen blijken te zijn voor de toekomst van het land na de scherpe verklaringen deze dagen van Moskou en de Poolse regering tegen „de anti-Sovjet-campagne" en het anti-socialisme. De Poolse bisschoppen hebben zich gisteren uitgesproken tegen het staatsmonopolie over de media. Uit een verklaring van het Poolse persbureau PAP is gisteren gebleken dat de voedseltekorten in het land toenemen.

De leiding van het onafhankelijke vakverbond Solidariteit heeft voorzichtig gereageerd op de scherpe verklaringen van de Poolse autoriteiten en de in ultimatieve bewoordingen gestelde boodschap uit Moskou waarin onmiddellijk optreden werd geëist tegen de „anti-Sovjet-campagne" in Polen.

Donderdag en vrijdag komt ook het Poolse parlement (Diete) bijeen waarbij onder meer de kwestie van het arbeiderszelfbestuur op de agenda staat. Dit was het voornaamste geschilpunt tussen Solidariteit en de regering tijdens het eerste deel van het vakbondscongres. Tijdens die bijeenkomst is een resolutie aangenomen waarin het parlement wordt gevraagd een nationaal referendum te houden over deze kwestie. Solidariteit dreigde regeringsvoorstellen te boycotten mochten deze door het parlement worden aangenomen.

Voedseltekort

In de meeste Poolse kerken is zondag een herderlijk schrijven voorgelezen waarin het episcopaat zich uitspreekt voor de vrijheid van meningsuiting en een objectieve informatie door de massamedia. De bisschoppen, die zich verzetten tegen het staatsmonopolie over de media, menen dat alle maatschappelijke groeperingen toegang dienen te hebben tot de media.

Het officiële persbureau PAP maakte gisteren bekend dat uit het gehele land berichten binnenkomen dat de al ernstige voedseltekorten steeds grotere vormen aannemen. Volgens PAP „komt uit veel delen van het land nieuws over de verslechterende aanvoer van vlees en vleesproducten, wasmiddelen, zeep, en een aantal industriegoederen waaronder winterkleren en schoenen."

In de Russische media werd dit weekeinde na de ultimatief gestelde boodschap van Moskou de indruk gewekt alsof binnenkort rekening moet worden gehouden met een ingrijpen door de Poolse leiding in Solidariteit. In vrijwel iedere nieuwsuitzending maakte de Sovjet-radio gisteren melding van een bijeenkomst van de Poolse regering in Warschau waarin „de confrontatiekoers van de leiding van Solidariteit" veroordeeld werd.

Nederlanders verdacht

Bankbediende bij overval doodgeschoten

LUIK – Twee overvallers hebben zaterdagmiddag rond 12 uur bij een bankoverval in Wonck, op enkele kilometers van Luik, een bankbediende doodgeschoten. Ze zijn na hun daad gevlucht in een blauwe BMW die door een derde man bestuurd werd. De omvang van de buit is nog niet bekend.

De Belgische politie, die een grootscheepse speuractie naar de daders begon, vermoedt dat de overvallers afkomstig zijn uit Nederland. Twee van de drie waren vrijdagavond gesignaleerd in plaatselijke cafés waar ze met Nederlands geld betaalden. Een ooggetuige in de SNCI-bank in Wonck heeft de politie gezegd dat de overvallers in eerste instantie gevraagd hadden om duizend Belgische francs in Nederlandse valuta te wisselen.

Toen de rovers een wapen te voorschijn haalden vluchtte de bankemployé. Hij werd tijdens zijn vlucht doodgeschoten.

Prostituée uit Kerkrade in Den Haag vermoord

DEN HAAG – De 40-jarige ambtenaar R.A. van H. uit Den Haag heeft zaterdag tegenover de politie bekend de 37-jarige prostituée E. Sistermans in die stad vrijdag door wurging om het leven te hebben gebracht. De vrouw was afkomstig uit Kerkrade.

De politie die dit zaterdag bekend heeft gemaakt, verklaarde dat de man zich zaterdagmiddag telefonisch bij de politie heeft aangegeven. Hij is daarop door de recherche opgehaald en in verzekerde bewaring gesteld. Verdachte bleek al in 1974 veroordeeld te zijn wegens poging tot doodslag op een prostituee. Volgens de man was hij tijdens zijn daad overspannen en onder invloed van alcohol. Hij kreeg ruzie met de vrouw en wurgde haar daarop. Getuigen hebben verklaard dat Van H. die onder behandeling van een psychiater stond, vrijdag inderdaad overspannen zijn woning verliet.

Bestrijding werkloosheid kost 4 miljard

DEN HAAG/UTRECHT – Het werkgelegenheidsplan dat het nieuwe kabinet gaat opstellen, kost de overheid minstens vier miljard per jaar. De helft van dit bedrag moet komen van inkomensmatiging en ombuigingen, de andere helft uit vergroting van het staatsaandeel in de aardgaswinsten van de oliemaatschappijen. Dat zei minister Den Uyl (Sociale Zaken en Werkgelegenheid) zaterdag voor de KRO-televisie.

„Als we echt effect willen bereiken ten gunste van de werkgelegenheid, moet naast de huidige investeringen per jaar zeker 4 miljard extra worden geïnvesteerd", aldus de bewindsman. Het plan moet per bedrijf of bedrijfstak aangeven waar arbeidsplaatsen komen of verdwijnen.

Gemiddeld zal iedereen er volgend jaar 1 tot 1.5 procent op achteruit gaan. Dit levert de overheid 3 miljard gulden op. Daarvan komt dan 1 miljard ter beschikking van het werkgelegenheidsplan. Daar komt dan het door bezuinigingen bij de overheid geld bij.

De drie miljard die overblijft uit de inkomensmatiging, moet worden besteed aan de financiering van de sociale uitkeringen. Het duurt immers nog minstens een jaar voordat het plan uitgewerkt is, en Den Uyl verwacht dat daardoor er de komende twee jaar nog wel 200.000 werklozen bij zullen komen.

(ADVERTENTIE)

*Niet vergeten

een kennis, vriend of buur op te geven als abonnee van het Limburgs Dagblad. Als tegenprestatie ontvangt u deze handige memokubus met 900 notitievelletjes kado.

imburgs agblad 921
De nieuwe abonnee is:
naam:
adres:
postcode: woonplaats:
De memokubus is voor:
naam:
adres:
postcode: woonplaats:
Stuur deze bon in een ongefrankeerde envelop aan Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46, 6400 VB Heerlen of bel 045-739333.

(ADVERTENTIE)

ZO'N WINTERCOLLECTIE VINDT U ALLEEN BIJ HENDRIKS!!

DAMES- EN HERENTRUIEN In Noors patroon of kabelsteek, met col, V-hals of ronde hals	v.a.	19,90
KINDERTRUIEN een geweldige sortering	bij ons al v.a.	9,90
JONGENSOVERHEMDEN ruitdessins, pilootmodel, u ziet het goed	voor	9,90
SKI-JACKS voor dames en heren, overweldigende keus	v.a.	39,75
ZE ZIJN ER NOG!!! dekbedden 1-pers., 2-pers. en lits-jumeaux	v.a.	39,75
Bijpassende overtrek	v.a.	25,–

LIMBURGS GOEDKOOPSTE TEXTIELSHOP
A.J. HENDRIKS B.V.
SCHELSBERG 88, HEERLEN. TEL. 045-721124

Wim T. Schippers niet onder de indruk

Veel kritiek op „De scheerkwast"

DEN HAAG – Binnen de VPRO is niet iedereen even gelukkig met de nieuwe comedy-TV-serie „De lachende scheerkwast" van Wim T. Schippers, waarvan nu drie afleveringen zijn uitgezonden. Er is op dit moment echter geen sprake van dat de serie tussentijds zou worden gestopt, zo deelt een VPRO-woordvoerder mee. Al 35 leden hebben hun lidmaatschap van de VPRO opgezegd; 5 nieuwe leden hebben zich aangemeld.

● WIM T. SCHIPPERS ...„Bij „Hoepla" gaven duizenden leden tegelijk hun lidmaatschap eraan"...

De TV-recensenten hebben het programma in het algemeen gekraakt. Belangrijkste klacht is, dat de in de Scheerkwast verwerkte humor achterhaald is. Wim T. Schippers is het daar niet mee eens. „Ik heb er juist naar gestreefd allerlei nieuwe aspecten in het verhaal te verwerken. Een ontploffende auto, dat is toch in mijn programma's nog nooit vertoond?! Dat kun je toch niet voorspelbaar noemen?!"

Hij vindt het onzin, dat de Scheerkwast alleen maar vervelend zou worden gevonden. „Ik heb ook tal van positieve reacties gekregen van mensen die de serie ontzettend leuk vinden. Vooral de inzenders die aan de prijsvraag meedoen, laten vaak blijken hoezeer zij de Scheerkwast waarderen".

Schippers zegt niet onder de indruk te zijn van de negatieve geluiden over zijn programma. „Ik doe gewoon wat me leuk lijkt en daar ga ik mee door. Ik heb geen boodschap aan mensen die eerst de Fred Haché-show de grond in boorden en nu opeens roepen dat de Haché-show veel leuker was dan de Scheerkwast".

Tenslotte tilt Schippers niet zwaar aan de 35 opzeggingen. „Ik heb nog de tijd meegemaakt dat na een aflevering van het programma Hoepla duizenden leden tegelijk hun lidmaatschap eraan gaven".

Peter Orbins: nieuw talent met schlagers

● PETER ORBINS

SIMPELVELD – Er lijkt voor Peter Orbins uit Simpelveld een nieuwe wereld open te gaan. De 22-jarige tenor trekt bij optreden volle zalen en Peters' single „Bella Maria" schijnt een hitje te worden. Na succesvolle optredens in Duitsland wil de sympathieke Limburger zich met de Duitse schlager op de Nederlandse markt storten.

DOOR DE INSPIRATIE van zijn favorieten Peter Alexander en Roy Black heeft Peter zich helemaal toegelegd op die muziek. Duitse schlagers hebben zijn voorkeur. „Dat ligt toch heerlijk in het gehoor die Duitse muziek", aldus Peter. „Er moet nog hard gewerkt worden en de keuze van mijn repertoire kan uitgebreid worden. Diverse Duitse nummers breng ik vaker in een avondvullend programma en die schijnen bij het publiek toch het meest aan te slaan. Hoe het komt weet ik niet, maar ik denk dat mijn stem daar goed voor is".

Verrassend is de stijl van Peter Orbins. Op een charmante manier weet hij vooral de dames onder het publiek te imponeren. Een gave die zeker goed overkomt. De uitstraling in een liedje is belangrijk en de acts die vaak te zien zijn tijdens het zingen brengen beslist sfeer. Toch is de belangrijkste factor natuurlijk de stem. Daarmee gooit Peter zeker hoge ogen.

Voor meer inlichtingen: P.J.G. van Santen, Hommerterweg 127, Heerlen.

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 045-739273 / 739274

Peanuts als sextet

● PEANUTS, nu als sextet.

HEERLEN – Het orkest de ... bestaat thans uit zes leden ... zerssectie van het orkest ... breid zodat de Peanuts nu ... uit: Loek Muyrers (bas en ...), Smeets (gitaar en zang), A... noy (sax), Arno Dresch... boards, piano en zang), P... darzyck (sax, gitaar, zang) ... Paninka (drums).

Als sextet willen de Pea... meer muzikale wegen ... meer variatie brengen ... „live"-optredens. Gramm... tenmaatschappij „Home ... toont belangstelling voor ... kale verrichtingen van d... Daarom zit een nieuwe si... pen.

Voor meer inlichtingen: 04...

programma's van vandaag

televisie

■ = zwartwitprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.00 - 11.30 Schooltelevisie. 10.00 Spelraam. 10.30 Kernwapens, een kwestie van overleven. Is er een weg naar ontwapening? 11.00 Huisdieren. De kat.
13.00 - 13.05 Journaal voor doven/slechthorenden.
14.00 - 15.00 Schooltelevisie. 14.00 Journaal voor de scholen. 14.15 Kijken door het sleutelgat. Vliegen. 14.30 Als in het stenen tijdperk.
18.20 - 18.25 Journaal voor doven/slechthorenden.
18.28 Geologie. „Geologie in het dagelijkse leven". Eerste les uit deze cursus.
18.58 Journaal.
19.00 Fats Domino Rhythm & Blues Explosion. Impressie van het optreden van Fats Domino in Den Haag.
19.15 Dag dieren. Documentaire over de zin van dierenbescherming.
19.55 Maskerade. Nederlandse musical van Jos Brink en Frank Sanders. In de hoofdrollen: Jos Brink en Frank Sanders, Lucie de Lange, Henny Orri en anderen. Nederland op de grens tussen de negentiende en twintigste eeuw. Hoofdfiguur is de berooide jongeman Bastiaan de Geer. Hij geeft zich vaker voor een ander uit en dat verwikkelt vreemde situaties. Dat roept hij de hulp in van zijn vriend, de couturier Sandor Petri.
21.37 Journaal.
21.55 Maskerade. Vervolg van de musical van 19.55 uur.
22.55 De tango's van Hans van Manen. „Vijf Tango's", Ballet van Hans van Manen.
23.45 Journaal.
23.50 Journaal voor doven/slechthorenden.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 Journaal voor doven/slechthorenden.
18.20 Staatsloterij. Tweede trekking.
18.35 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.50 Jeugdjournaal.
18.59 Bij de indianen. Tekenfilm.
19.06 Charlies Angels. „Dood van een zangeres". TV-serie.
20.00 Journaal.
20.27 Prinses Beatrix Fonds 25 jaar. Amusementsprogramma vanuit de Jaarbeurscongreszaal in Utrecht. Presentatie: Willy Dobbe. Medewerkenden: Udo Jürgens, Nolan Sisters, Randy Crawford, Anthony Quinn, Shirley, David Soul, Tamara Lund en anderen.
21.50 Onze ouwe. „Het schaakspel". Detectiveserie. Gezocht wordt naar de moordenaar van bakker Marholm.
22.50 Aktua TV. Actualiteitenrubriek.
23.20 Soap. Comedyserie.
23.50 Journaal.
23.55 Journaal voor doven/slechthorenden.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 Journaal.
10.03 Happy Sound in Uniform. Amusementsprogramma met Peggy March, Glenn&Gloria, Günter Noris en anderen.
10.55 Schaukasten.
11.40 Blickfeld.
12.10 Einander verstehen - miteinander leben.
12.15 Wereldspiegel. Actualiteitenrubriek.
12.55 Persoverzicht.
13.00 - 13.15 Journaal.
16.15 Am Piano Jack Trommer. Deze 75-jarige pianist treedt nog steeds op als barpianist.
17.00 Spass am Montag. Kindermagazine.
17.50 Journaal.
18.00 Die wunderbare Reise des kleinen Nils Holgersson mit den Wildgänsen: De vos Smirre. TV-serie.
18.30 Faszination Neuguinea.
18.40 Geantwortet wird immer.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Die Marotten des monsieur André. De uitbreker. TV-serie.
20.00 Journaal.
20.15 Strumpet-city - Stadt der verlorenen. TV-serie.
21.20 Drogen - nein danke.
21.15 Militärmacht USA. „Hoe deugdelijk zijn Amerika's strijdkrachten?" Documentaire.
22.00 Musikalische Erinnerungen. Liedjes van Fritz Löhner-Beda worden gezongen door Heidi Brühl, Peggy March, Elke Rieckhoff en anderen.
22.30 Thema's van de dag.
23.00 Fat City. Amerikaanse speelfilm uit 1972 onder regie van John Huston met Stacy Keach, Nicholas Colasanto en anderen. Bokser Billy Tully is door de drank zijn reputatie kwijt geraakt. Hij leert het jonge bokstalent Ernie kennen en stelt hem in verbinding met zijn manager. Het lukt niet al te best en Ernie belandt samen met Billy in een boomgaard waar ze hard moeten werken. De verdiensten zijn hier ook niet al te best en beiden besluiten voor de boksring te kiezen.
0.35 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 - 13.15 Zie programma's Duitsland I.
16.30 Waarom christenen geloven. „Een stuk hout om vast te houden". TV-serie.
17.00 Journaal.
17.10 Lassie. „De goochelaar". Voor de kinderen.
17.40 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Oksana Sowiak.
18.20 Bitte keine Polizei. „Diamanten uit de hemel". TV-serie over de detective Peter Martin.
18.57 ZDF - Ihr Programm.
19.00 Journaal.
19.30 Disco 1981. Hits en gags met Ilja Richter. Met: Arabesque, Booboo's Heart, Betty Legler, The Pinter Sisters, Bernd Clüver, Katja Ebstein en anderen.
20.15 Aus Forschung und Technik. De automobieltentoonstelling in Frankfurt, IAA 1981.
21.00 Journaal.
21.20 Jeans. TV-film. Ingenieur Jochen Kampmann zoekt in Berlijn een baantje. Bij toeval ziet hij zijn vroegere vriendin Gabi terug. Gabi, werkzaam in een confectiebedrijf, zorgt dat Jochen aangesteld wordt. Na hun huwelijk wordt hen een voorstel gedaan. De directie wil een filiaal stichten in de ontwikkelingslanden...
23.10 Preussen - Versuch einer Bilanz. Fragmenten uit het gesprek „Aan wie behoort de erfenis van Pruisen?"
23.55 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege: Duits.
19.00 Forschung in NRW milieu - lucht en water.
19.45 Journaal 3.
20.00 Journaal.
20.15 Sommerakademie des Tanzes.
21.30 Der unvergessene Krieg. „De slag om Moskou". TV-serie.
22.30 ■ Little Caesar. Amerikaanse speelfilm uit 1931 onder regie van Mervyn Leroy met Edward G. Robinson, Douglas Fairbanks jr., Glenda Farrel en anderen. Een kleine crimineel werkt zich op tot een groot bendeleider.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege II. Duits.
19.00 Met Weltenbummler unterwegs. Bananenplantages en ondergesneeuwde fjorden.
19.30 Es war einmal. De Rudi Carrellshow.
20.30 Menschen unter uns. „Hoe gaat het met je Bruno?" De geschiedenis van een ontslagen lid van de ondernemingsraad.
21.30 Das Beste von Ernie Kovacs.
21.50 Der unvergessenen Krieg. TV-serie.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

17.00 Schooltelevisie. 17.00 Nederlands de bakermat. 17.30 Frans.
18.00 Tita Tovenaar. Voor de kinderen.
18.05 Maja de bij. Tekenfilm.
18.30 Open school. Beraber, naar de dokter.
19.00 Hulde aan de onbekende. Film over een grote oude rubberplantage in Brazilië.
19.17 Uitzending door derden.
19.37 Totwedstrijden, mededelingen, morgen.
19.45 Journaal.
20.15 Martin Eden. Italiaanse serie.
21.05 Sportshow. Terugblik op het weekend.
21.50 Proms 1981. Promenadeconcert vanuit de Royal Albert Hall in Londen door het Nationaal Jeugdorkest van Groot-Brittanië onder leiding van Charles Dutoit.
22.35 Journaal.

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

18.00 La boite aux images.
18.25 Thanasse et Casimir. „Jacques van der Heyden". TV-serie.
19.00 Lundi-sports. Sportprogramma.
19.24 Toto en weerbericht.
19.30 Journaal.
19.55 Ralentir école. Franse speelfilm uit 1981 onder regie van Alain Dhouailly. Het leven in Sauveteere een klein dorpje in Frankrijk waar iedere bewoner elkaar kent. Daarna: discussie over een streekschool.
23.00 Journaal en weerbericht.

radio

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.03 Een goede morgen met Babe. 8.03 Aktua. 9.03 Continumuziek. 11.02 Tunes van toen. 12.02 Nederlands fabrikaat. 13.00 Aktua. 13.20 Raad een lied of niet. 14.02 Gerard de Vries draait op verzoek. 16.02 De tien om kindershow. 16.30 Café chantant. 17.02 Toerja - toernee. 18.11 Aktua. 18.28 Michael Strogroff. 19.02 TROS-Country. 20.02 Peekel: ongezouten. 20.27 Prinses Beatrix Fonds 25 jaar. 21.50 Lichte grammofoonplaten. 22.02 Aktua. 23.02 Mededelingen. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO's Service Station. 6.02-7.00 Auto in. AVRO aan.

HILVERSUM II
402 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30, 23.55 uur.

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.36 Hier en nu. 8.11 Te Deum Laudamus. 8.36 Hier en nu. 8.54 Moment. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 NCRV's Scheepsradio. 9.30 Het oude refrein. 10.00 Plein plusminus.

11.00 De wereld zingt gods lof. 12.00 Boer en tuinder. 12.16 Bizascoop. 12.26 Mededelingen land- en tuinbouw. 12.36 Hier en nu. 13.11 Kerk vandaag. 13.30 In beweging. 13.50 Onder Schooltijd. 14.30 Medelanders en Nederlanders. Serie. 15.15 Woord in de middag. 15.30 In 't zilver. 16.30 Focus. 17.00 Tempo Giusto. 17.24 Mededelingen. 17.36 Hier en nu. 18.00 Muziek in vrije tijd.

19.00 Een steen in de vijver. 20.00 Orgelmuziek. 21.30 Literama maandag. 22.25 Uitzending van de Bond Zonder Naam. 22.40 Medelanders en Nederlanders. afl. 4. 23.25-23.55 Muziek van eigen tijd.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.00 Vol gas. 7.30 AVRO's Radiojournaal. 8.30 AVRO's Radiojournaal. 8.35 Bingo. 10.03 Arbeidsvitaminen. 11.03 Cees van Zijtveld. 12.03 Hollands Glorie. 12.30 AVRO's Radiojournaal. 13.57 Per Saldo.

14.03 Muziek met Meta. 16.03 Toppop Disco. 17.57 Per Saldo. 18.04 De Avondspits. 19.02 Dat wil ik horen. 19.10 Praatpaal. 20.02 Folk live. 21.02 Blues, Ballads en Beat. 22.02 Candlelight. 23.02-24.00 AVRO's Swingtime.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00 uur.

7.02 Aubade. 9.10 Laudate. 10.00 Klassiek concert. 11.10 Klassieke pianomuziek. 12.02 Rondom Diepenbrock. 14.02 Spektakel magazine. 14.30 Kollage van alledaags en zeldzaam. 15.30-17.00 Van hoog naar laag en omgekeerd.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 8.30 t/m 16.30 uur op elk uur, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30 en 23.30 uur.

Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker i. 6.30 Der fröhliche Wecker 2. Axel und den Puhvogels. 8.30 Das Radiopaar ist da. 10.30 Dacapo, Rainer. 12.00 RTL – 12 Uhr Mittags. 14.00 Hits bei RTL. Oldies, Thomas Gottschalk. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Moment mal. Thomas Gottschalk. 17.00 RTL-Radiotelex. 19.00 RTL Young. Felix, progressive Muzik für junge Leute. 20.00 Gefragt – gespielt. Sie wünschen – wir spielen. Monika. 21.00 Disco – Radio – Action. Monikas Disco-Markt. 22.00 Nacht-rock. Peter aus Los Angeles. 23.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter. Achim.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 uur op elk half uur, 9.00, 10.00, 13.00, 18.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur.

Brabant: Goede morgen, morgen. Lichte muziek en de juiste tijd. Presentatie: Julien Put. (7.33 Splinternieuws). 9.05 De vrije teugel. Lichte muziek aan de vaat, in de wagen, bij het werk. Presentatie: Guy de Pré.
Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws en prikbord – Agendanieuws ... lemaal muziek. Melodie... tendmuziek met Vlaamse in... ten. 11.00 Joekebokssou... pulaire ochtendmuziek uit ... de 1950-1970. Presentati... Barrezeele. (12.00 Splint... 12.10 Variété van 12 tot ... rieerd middagprogramma.
Antwerpen: 14.00 De ee... Presentatie: Herwig Ha... Splinternieuws(. 16.10 Pa... dame. Musical en opere... Presentatie: Yvonne Lex.
Oost-Vlaanderen: 17.00 Fo... Dag in, dag uit. 17.17 Piek... tuele hitmuziek uit binnen... tenland. Presentatie: P... brugghe. 18.10 Meer mu... rieerde lichte muziek. 18.5... Oost-Vlaanderen. Sport... de provincie. 19.10 Relax... overwegend instrumenta... 19.45 De muze achterna.
Limburg: 20.00 Popwij... gramma van betere po... Presentatie: Luc Vandep... Splinternieuws) 21.10 Th... Een programma op „de go... door Jan Weltens. 22.05 Mu... diek. Een programma ... Berckenbosch. 23.00-23.40 ... gels. Stemmingsprogramm...

ROZ
FM-kanalen ...

18.00 R.O.Z.-Actueel. 18.1... rebank. 18.15-19.00 Recons...

puzzel van de dag

vrucht	▼			▼	
onstoffelijk		bijb. figuur	deel v. e. boom		snuivend
		▼	▼		
▶					
					vreemde
vogel				▼	
bijenhouder					maal
te keer gaan			Japanse drank		
▶					
			ontkenning		
graafdiertje		en dergelijke		rhenium	▶

oplossing van zaterdag

- e - v c
a p p a r
- i l l u
s l a k -
- e n - e
a r t e m
m e c - o
- n r - e

de rosse reus

suske en wiske

Nee, wiske, ik kom net terug van een congres van het "World Giants tije fund" in Stockholm! wat brengt jullie hier?
Een knoop!
Een knoop? Wat voor een knoop?
Kom er maar mee binnen, Lambik!
AAAHR!
Allemachtig! De professor valt flauw van 't schrikken!
Ik heb me vanmorgen toch geschoren!
Wat kan hem zo van streek gebracht hebben?

panda en de meester-ontspanner

DAAR GAAN ZE... MET EEN BEDRIEGER, DIE HUN OVERSPANNEN KONING NOG VERDER DE VERNIELING IN ZAL HELPEN...
ZE MOETEN HET ZELF MAAR WETEN... IK HEB ZE GEWAARSCHUWD...
MENEER PANDA! HOE NU, BENT U NIET MEEGEGAAN NAAR MELANGOLIE?
NEE! ZE HEBBEN EEN ANDERE ONTSPANNER GEKOZEN... MIERIK MISPEL NOTA BENE!
MAAR WE HADDEN DE VORSTELIJKE BELONING HARD NODIG... WE STAAN ROOD BIJ DE BANK!

recept

wina born

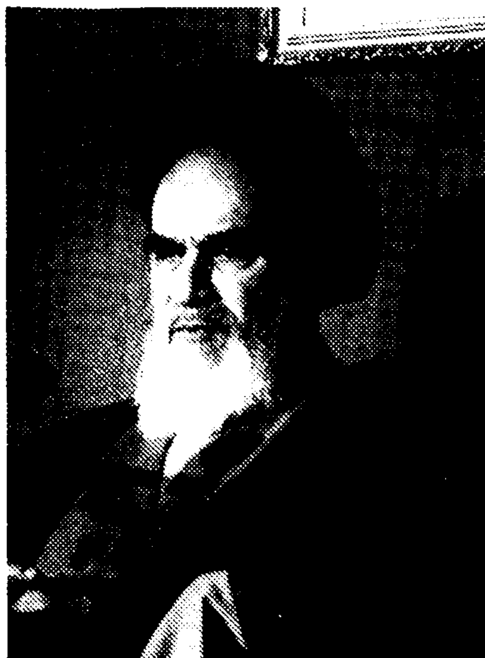
Mexicaanse kip

Op verzoek een recept voor kip, waarvan vele varianten bestaan. Vraag uw leverancier een flinke braadkip in vier stukken te verdelen. Braad ze even aan in 5 eetlepels zonnebloemolie, temper het vuur en laat een gesnipperde grote uit even meefruiten. Snijd 4 tomaten en twee rode paprika's in stukken en voeg die aan de stukken kip toe, evenals 2 theelepels chilipoeder, zout naar smaak, 1 theelepel basilicum, 1 rag- fijn gesnipperd teentje knoflook (of meer), het sap van 1 sinaasappel en een kopje heet water. Leg een deksel op de pan en laat het geheel zo ruim een uur boven laag vuur sudderen. Verwijder het vocht van een blikje maïskorrels en warm de maïs met een stukje boter op. Geef bij het kippegerecht de maïs en gekookte rijst.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad
Direkteur: J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredakteuren: B.P.M. Romijn, G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor: In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Abonnementen: telefoon 045-739...
Advertentieafdeling: telefoon 045-739...
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Zeehond verdwaalt in Bredase singel

DA – In het wa- van de Bredase els zwemt sinds en een zee- d. Het dier laat telkens op ande- aatsen zien en et moe is rust uit op de kant of oeibootjes. Het oeden bestaat het dier via de en in het Volkerak of de sluis bij Dintelsas in de rivier De Mark terecht is gekomen. Volgens de politie is het niet mogelijk de zeehond in Breda te vangen, omdat het dier daarvoor te snel is. Het kan ook niet verder naar het zuiden omdat iets ten zuiden van Breda een stuw in De Mark ligt. Na contact met het zeehondencentrum in Pieterburen is besloten de zeehond rustig te laten zwemmen en zo mogelijk terug te drijven in noordelijke richting naar een van de sluizen. De conditie van het dier is uitstekend.



● Iman Chomeini

Burgemeester met hond opgescheept

VELDHOVEN – Enkele dierenliefhebbers hebben in de nacht van vrijdag op zaterdag een gevonden bouvier vastgebonden achtergelaten in het portiek van de woning van Veldhovens burgemeester dr. G. Elsen. De hond was zaterdagavond laat komen aanlopen bij mevrouw W. Scheepers in Veldhoven. De dierenbescherming in Eindhoven reageerde nogal woedend op een telefonisch verzoek om hulp, vertelt L. Cremers van de Eindhovense hondenclub Oud-Woensel. Daarop werd de Veldhovense politie gebeld. Er kwam wel een patrouille kijken, maar de hond kon niet worden meegenomen.
Ten einde raad is de hond maar met de riem aan de voordeur vastgebonden achtergelaten bij de ambtswoning van burgemeester Elsen.

Herdenking

ARNHEM – Ruim 12.000 mensen, onder wie vele Britse en Poolse oudstrijders, hebben dit weekend op de Ginkelse heide de luchtlanding van de slag om Arnhem herdacht. 120 parachutisten namen aan de luchtlanding deel. Verscheidene ambassades in Nederland waren vertegenwoordigd, evenals de gemeenten Arnhem, Renkum en Ede.
Bij het gedenkteken bij de schaapskooi en bij het Poolse monument bij Driel zijn kransen gelegd.

IRAANSE RECHTER OVER GEWONDE TEGENSTANDERS

'Weerspannigen' afmaken

AN – „Weerspannigen" die gewond raken tijdens gewelddadige manifestaties, moe- t in een ziekenhuis worden opgenomen, maar worden afgemaakt. Dit heeft ajatollah med Guilani, rechter van het revolutionaire tribunaal in de Iraanse hoofdstad Tehe- weekend verklaard op een persconferentie waarop alleen de Iraanse pers is toegela-

m staat niet toe dat gewon- spannigen naar het zieken- orden overgebracht", en zo ilani, deze weerspannigen n worden afgemaakt". „De aat toe dat allen die deelne- n gewelddadige manifesta- traat ter plekke worden geë- rd, tegen een muur. Het is dig dat ze voor een rechtbank nen, want ze voeren oorlog God", zo zei Guilani in een ntaar op de recente botsin- demonstraties die onder hoe- de gewapende militanten oppositiebeweging „Moedja- e-Chalq" werden georgani-

Men moet de weerspannigen toch voor een rechtbank laten verschijnen, zo zei Guilani, „omdat de imam het wil". Maar men moet geen genade tonen na de arrestatie van deze personen. De koran schrijft tuchtiging voor op de ergste manier: „Dood door ophanging of door afhakking van de rechterarm en het linkerbeen". De geestelijke zei niet of deze wijze van tuchtiging reeds werd toegepast of dat hij ze wilde invoeren.

Onmiddellijk

Waarnemers in Teheran zijn van mening dat de justitie erop uit is de Moedjahidien-e-Chalq geheel te vernietigen. In dit gezichtspunt past ook de verklaring van de nieuwe procureur-generaal van de revolutie, ajatollah Moussavi Tabrizi, van afgelopen vrijdag dat alle „contra-revolutionairen" nog op de dag van hun arrestatie geëxecuteerd moeten worden.

Executies

Het dagblad „Islamitische republiek" bevatte gisteren opnieuw het verslag van een moeder die haar eigen zoon, lid van de Moedjahidien, had aangegeven en blij was dat hij „voor straf" was terechtgesteld. De moeder verklaarde haar zoon te hebben aangegeven omdat hij „tegen God streed".

Vrijdg en zaterdag zijn 182 tegenstanders van het islamitische bewind terechtgesteld. 179 van hen waren lid van het links-islamitische Moedjahidien-e-Chalq. Dit heeft het openbaar ministerie in Teheran gisteren in verschillende communiqués meegedeeld. Onder de geëxecuteerden bevinden zich een aanzienlijk aantal vrouwen. Bovendien werden op verschillende plaatsen in het land achttien handelaren in en gebruikers van verdovende middelen terechtgesteld.

Sinds de afzetting van president Abolhassan Bani-Sadr op 20 juli van dit jaar werden meer dan 1500 tegenstanders van het islamitisch bewind geëxecuteerd.

Ed van Thijn in Heerlen:

Nieuw élan oodzakelijk in politiek

Van onze verslaggever

LEN – Het doorbreken malaisesfeer, het alom nd fatalisme bestrij- mensen opnieuw mo- , terug naar het idea- van de jaren zestig, dát uwt de kersverse mi- van binnenlandse za- Van Thijn als zijn be- kste taak voor de ko- vier jaar. Hij zei dit za- tijdens een PvdA-bij- nst in het Pancratius- Heerlen in het kader door zijn partij uitge- „Rode Zaterdag". De- ed bezochte bijeen- waaraan verder nog erlid Van der Doef en stische muziekgroepen rs hun medewerking nden, was tevens het nt van de PvdA-cam- voor de gemeente- erkiezingen in Zuid- rg.

n zei zaterdag dat het eerste Van Agt weinig verder ge- s dan het verkondigen van oodschappen. „Dat heeft ouwen van de mensen in de ernstig geschaad. Neder- murw", aldus Van Thijn. Het egenheidsbeleid dat in het koord van het nieuw kabi- overeengekomen, moet vol- an Thijn het vertrouwen, dat iek oplossingen kan bieden enorme problemen van on- terugbrengen.
Van Thijn zitten we in Ne- in een postindustriële sa- ing. „De vraagstukken van eeuw zijn niet op te lossen ken uit de 19e eeuw." Hij uwde tegen het idee dat al- gdringen van de collectieve artaire sector het probleem werkloosheid kan verminde- Honderdduizenden arbeids- n zijn nodig en iedereen die met industriebeleid bezig weet dat die niet alleen in die zijn te vinden. Hij herinnerde et regeerakkoord waarin is n in het scheppen in de ko- jaren van 20.000 extra ar- aatsen in de kwartaire sector de autonome groei).

sen

n liet verder weten het on- zijn met diegenen, onder andere Van Agt, die van mening zijn dat het oplossen van het werkgelegenheidsvraagstuk een zaak is van de lange termijn. „Elke maatregel, ieder besluit van het nieuwe kabinet zal getoetst moeten worden aan de werkgelegenheid en de ontwikkeling van arbeidsplaatsen", aldus Van Thijn.

Kloof

De eerste socialistische minister van binnenlandse zaken zei verder alles in het werk te zullen stellen een einde te maken aan „het waterhoofd van de bureaucratie en de betutteling door de overheid." „Onze democratie kent tal van witte vlekken. Een nieuw democratisch élan is nodig om de kloof tussen het idealisme van de kiezers en het handelen van de gekozenen niet nog groter te laten worden. Een democratie die erin berust, dat de burgers berusten, is het niet waard een democratie te heten, laat staan een sociale democratie, aldus Van Thijn in Heerlen.

Man na ruzie vermoord

HELMOND – De 42-jarige A. van der Sommen uit Helmond is zaterdagavond in het flatgebouw waar hij woont doodgestoken. De politie heeft de vermoedelijke dader, de 62-jarige K.V. die in hetzelfde flatgebouw woont, aangehouden.

Even voor zes uur kregen beide mannen door nog onbekende oorzaak ruzie in de hal van de flat aan het Soesterbergplein. Die ruzie ontaardde in een vechtpartij, waarbij het slachtoffer dertien keer werd gestoken. Waarmee is nog niet duidelijk. De politie heeft geen wapen gevonden.

(ADVERTENTIE)





● Een van de helicopters tijdens de reddingsactie.

Helicopters en schepen redden 130 wadlopers

Een groep van ongeveer 130 wadlopers is zaterdagmorgen bij Rottum in moeilijkheden geraakt. Via een groots opgezette reddingsoperatie met schepen en helikopters werden de wadlopers, onder wie 25 kinderen, uit het water gehaald. Volgens de organisator van de tocht, Hijlke Dijkstra uit Pieterburen, is de groep verrast door zeer snel stijgend water. Er wordt echter rekening mee gehouden dat de gidsen een navigatiefout hebben gemaakt, terwijl er ook twijfels bestaan over het tijdstip van vertrek.

De wadlopers, mensen uit het hele land onder wie een groep schoolkinderen uit Blaricum, waren zaterdagmorgen om kwart over acht van de dijk bij Noordpolderzijl vertrokken. Er was radiocontact met het vasteland, en de opgevraagde weersverwachting van de vliegbasis Leeuwarden was gunstig. De tocht van Noordpolderzijl naar Rottumeroog staat als niet zwaar bekend en duurt gemiddeld drie en een half uur.
Om elf uur 's morgens merkte de groep dat een slenk (watergeul), twee kilometer ten zuiden van Rottumeroog, zich bijzonder snel met water vulde. Op dat moment stond het grootste deel van de groep al tot borsthoogte in het water. Toen duidelijk werd dat de kinderen en kleingebouwde volwassenen met de sterke stroming meegesleurd dreigden te worden, besloten de acht gidsen een veilig heenkomen te zoeken op de droogliggende zandplaat Hosbornzand.
De terugtocht uit de slenk verliep zeer moeizaam door de sterke stroming en het snel stijgende water. Leden van de Uithuizer reddingsbrigade die aan de wadlooptocht deelnamen, verleenden tijdens de terugtocht hulp. Op het Hosbornzand werd via de radio en met vuurpijlen alarm geslagen. De groep werd door de gidsen met touwen omringd, en terwijl het water snel steeg, werd op hulp gewacht.

Nog geen 20 minuten na het alarmsignaal kwam de grootste reddingsoperatie voor een in moeilijkheden geraakte groep wadlopers op gang. Het toevallig passerende hospitaal-kerkschip De Hoop zette sloepen uit.

Van het Duitse eiland Borkum vertrokken drie zware helikopters en de reddingsboot van het eiland voer ook uit. Via de loodsboot Wega en de douaneboot Aalscholver werd radiocontact tussen de wal en de redders onderhouden. Twee helikopters van de vliegbasis Valkenburg keerden terug nadat bleek dat er voldoende redders aanwezig waren.

De Duitse helikopters haalden eerst kinderen en vrouwen uit het water. De overigen werden met rubberboten en motorvletten aan boord van De Hoop gebracht. Om ongeveer één uur 's-middags waren alle wadlopers op het eiland Borkum of aan boord van schepen.



CAO

De leden van de dienstenbonden FNV kunnen binnenkort zelf per CAO beslissen over de eisen die voor de CAO-onderhandelingen aan de werkgevers worden voorgelegd. ● Tien tot vijftienduizend mensen hebben zaterdagmiddag in Soesterberg gedemonstreerd tegen kernwapens in Nederland. ● Bij een bomexplosie in een bioscoop in West-Beiroet zijn gisteren vier mensen gedood en een twintigtal gewond. ● De een na grootste stad van Afghanistan Kandahar is opnieuw in handen gevallen van de Afghaanse opstandelingen. ● In Saoedie-Arabië zijn afgelopen vrijdag na de gebedsdiensten twee mannen terechtgesteld door middel van onthoofding met het zwaard. ● De Franse regering heeft dit weekeind maatregelen afgekondigd om de Franse franc voor devaluatie te behoeden.

Bisschop



Bisschop Ernst van Breda is tegenstander van de plaatsing in Nederland van de nieuwe kruisraketten. ● Volgens CDA-voorzitter Bukman dreigen er grote moeilijkheden met zijn partij als er vanuit de andere regeringspartijen initiatieven worden ondernomen op het terrein van de abortuswetgeving. ● Een lagere maximum snelheid is dringend noodzakelijk, volgens het aktiecomité „50 is te veel". ● Door het kapseizen van een overvol schip op de Amazone in Brazilië zijn meer dan 300 mensen om het leven gekomen. ● De nieuwe Noorse premier Karre Willoch wijst bijzondere onderhandelingen met het Oostblok af over de vorming van een kernwapenvrije zone in Noord-Europa. ● Vijf soldaten van de Amerikaanse marine zijn om het leven gekomen toen hun helicopter neerstortte in de Middellandse Zee. De oorzaak van het ongeval is nog niet bekend.

Uittreden

De regering van Groenland heeft de inwoners van het grootste eiland ter wereld geadviseerd bij het komende referendum te kiezen voor uittreding van het eiland uit de Europese gemeenschap. ● In Amsterdam is na een ziekte zaterdag Joke Smit overleden. Zij was lange tijd een van de leidsters van de feministische beweging in ons land.

Honderdduizenden bezoeken popconcert

NEW YORK – Tussen 400.000 en 500.000 mensen zijn zaterdagavond naar Central Park in New York gekomen om daar het eerste concert sinds 1972 bij te wonen van Paul Simon en Art Garfunkel.
Van hun grote successen uit de jaren zestig zongen Simon en Garfunkel onder meer „Mrs. Robinson", „The boxer", „Homeward bound" en „America". Het was een gratis concert, op instigatie van de afdeling openbare parken van de stad New York, waar beide musici oorspronkelijk vandaan komen.

Samenwerking PvdA/VVD twijfelachtig

DEN HAAG – PvdA-voorzitter Van den Berg wil samenwerking met de VVD in principe niet uitsluiten, maar denkt dat daar de komende tijd toch niet te veel van terecht zal komen. De verschillende standpunten in de praktische politiek maken het nu onmogelijk. De socialist zei dit zaterdag voor de VARA-radio tijdens een discussie tussen de voorzitters van de vier grote partijen.

Van den Berg erkende dat vele mensen binnen de PvdA vinden dat er betere afspraken te maken zijn met de VVD dan met het CDA, maar de afstand tussen de liberalen en de socialisten is nog te groot. „In de VVD voert het conservatisme de boventoon en niet het liberalisme", meent de socialist.

†

Stil en eenvoudig zoals ze geleefd heeft, is heden van ons heengegaan op 85-jarige leeftijd onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Anna Maria Baggen

weduwe van

Joseph Wilhelmus Pepels

Geleen: **W.G. Coumans-Hesen**
J.M. Coumans
Corina
Edwin
Familie Baggen
Familie Pepels

6171 VJ Stein, 19 september 1981
Mõutheuvelsweg 54

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 23 september as. om 10.00 uur in de parochiekerk St.-Martinus te Stein, waarna de begrafenis op de begraafplaats te Kerensheide.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel in het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen, alwaar bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Na een langdurig lijden is in vrede van ons heengegaan, onze goede en lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster en tante

Anna Peeters-Gielen

weduwe van

Frans Peeters

Zij overleed op de leeftijd van 78 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wilt haar in uw gebeden gedenken.

In dankbare herinnering:

Brunssum: **A.G Peeters-Haak**
Brunssum: **H.H. Peeters-Peters**
Brunssum: **H.J. Peeters**
Geleen: **H.W. Peeters-Tegelaers**
Nuth: **E.J. Peters-Peeters**
Brunssum: **E.E. Peeters-v. Hoeflaken**
Brunssum: **L. Rozema-Peeters**
Brunssum: **G. v. Bussel-Peeters**
New-Zeeland: **P.F. Peeters-Louvenberg**
Helden: **A.T.L. Peeters-Hendriks**
Kleinkinderen en achterkleinkinderen
Fam. Peeters
Fam. Gielen

Brunssum, 18 september 1981
Corr.adres: Landsheerstraat 1A,
6441 EP Brunssum

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden dinsdag 22 september as. om 11.00 uur in de Fatimakerk te Brunssum, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof bij de St.-Barbarakerk te Treebeek.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Avondmis heden 21 september om 19.00 uur in de kapel van het verpleeghuis Schuttershof te Brunssum.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, heden, maandag, van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 55 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Ger Vroomen

echtgenoot van

Christina Slabbers

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Heerlerbaan: **Ch. Vroomen-Slabbers**
Bep, Wim en Armand
Jos en Marlies
Oma Slabbers
Familie Vroomen
Familie Slabbers

6416 GM Heerlen, 19 september 1981
Onderste Caumer 10.

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering bij te wonen op woensdag 23 september as. om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te Heerlerbaan, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Ger wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 22 september as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk. Voor vervoer is gezorgd.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van begr.ond. Jan van Hasselt, Spoorsingel 4 te Heerlen.

Gelegenheid tot afscheid nemen, heden maandag van 18.15 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van onze secretaris

Ger Vroomen

Zijn plaats is leeg, maar de dankbare herinnering aan wat hij voor onze vereniging betekende, blijft. Ons medeleven gaat uit naar de familie Vroomen. Moge God zijn vrouw en zijn kinderen troost schenken.

Bestuur, Prins en Road van Elf
C.V. „De Soepplummele" Heerlerbaan.

Enige en algemene kennisgeving

†

Met verslagenheid geven wij u kennis, dat na een droevig ongeval geheel plotseling van ons is heengegaan, in de leeftijd van 19 jaar, onze dierbare zoon, broer, zwager en huisgenoot

Harrie Janssen

De bedroefde familie

Sittard: **F. Jansen**
M. Jansen-Ackermans
Kinderen en kleinkinderen
Ms. „Christel"
Henk en Annie Linssen-Wijers
Patrick, Davy
Familie Jansen
Familie Ackermans
Familie Linssen

6136 KC Sittard, september 1981
Henri Weltersstraat 3.

De crematie zal plaatshebben op woensdag 23 september 1981 om 10.30 uur in het crematorium te Heerlen. Samenkomst in het crematorium om 10.20 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, berichten wij u dat na een langdurige ziekte, doch vrij onverwacht, van ons is heengegaan, na voorzien te zijn van de h. sacramenten der zieken, mijn innig geliefde man, onze broer, zwager, oom en neef

Frans Mikolic

echtgenoot van

Veronika Amalia Kolar

weduwnaar van

Maria Anna Hubertina van Weers

Hij verzorgde 45 jaar het ziekenvervoer.

Brunssum: **V.A. Mikolic-Kolar**
Familie Mikolic
Familie Kolar
Familie van Weers

6443 CC Brunssum, 19 september 1981
Rumpenerstraat 69

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op woensdag 23 september a.s. om 11.00 uur in de St.-Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Samenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Dinsdag zal tijdens de avondmis van 19.30 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

De dierbare is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

Met grote droefheid geven wij u kennis, dat na een geduldig gedragen lijden, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de verpleegkliniek te Heerlen is overleden, in de leeftijd van 63 jaar, onze lieve zuster, schoonzuster, tante en nicht

Victorine Rutten

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

Heerlen: **L. Gielkens-Rutten**
Heerlen: **V. Rutten**
A. Rutten-van den Bosch en kinderen
Amsterdam: **N. Offermans-Rutten**
A. Offermans en kinderen
Heerlen: **H. Rutten**
R. Rutten-Heuschen kinderen en kleinkind
Familie Rutten.

6412 VE Heerlen, 19 september 1981
Marie Curiestraat 8

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering bij te wonen op donderdag 24 september a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum te Heerlen (Sittarderweg) waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats te Treebeek.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Victorine wordt bijzonder herdacht in de avondmis van woensdag 23 september a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van begr.ondern. Jan van Hasselt, Spoorsingel 4 te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 15.30 - 16.00 uur.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het h. sacram... der zieken in de verpleegkliniek te Heerlen, in de ouderdom van 76 j... onze dierbare zuster, schoonzuster en tante

Maria Petronella Embrechts

weduwe van

Henri Hubert Nix

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Familie Embrechts
Familie Nix
Familie van Kessel-van de Kolk

Heerlen, 19 september 1981
Verpleegkliniek Henri Dunantstraat 3
Corr.adres: M. van Kessel Jerichostraat 20, 6418 EV Heerlen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op dinsdag 22 septem... as. om 12.30 uur in de parochiekerk van de H. Andreas Palestinastr... waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van... medeleven.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van begr.ondern. Jan... Hasselt, Spoorsingel 4 te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen he... maandag van 18.30 tot 18.45 uur.

OVERLEDEN

† **Antonius Martinus Hubertus Verstraelen,** weduwnaar van Anna Helena Linssen, oud 94 jaar. St.-Odiliënberg. Corr.adres: J. Verstraelen, Diesterbaan 9, 6006 TB Weert. De eucharistieviering zal plaatshebben maandag 21 september as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw In 't Zand te Roermond. Schriftelijk condoleren in de kerk.

Auto's en motoren

Te k. BMW 520 T '75, 1ste eig. i.st.v.nw. Groenmetall. ƒ 4900,-. Inr. mog. Morgenstr. 39 Sittard.

Te k. OPEL Kadett bj. 74 St.-Catharinaplantsoen 3 Grevenbicht.

Te k. TRIUMPH Spitfire MK II bj. '66 ƒ 1500,-. Bovenstraat 27 Limbricht.

Officiële mededelingen

GEMEENTE NOORBEEK

BEKENDMAKING

De burgemeester der gemeente Noorbeek maakt bekend dat met ingang van 21 september 1981 gedurende de termijn van één maand ter secretarie voor eenieder ter inzage ligt het bij besluit van de Gedeputeerde Staten van Limburg d.d. 14 juli 1981, no. BJ 20056 goedgekeurde bestemmingsplan „Oude kern Noorbeek en de Wesch".

Gedeputeerde Staten hebben bij hun besluit voornoemd aan dit plan gedeeltelijk de goedkeuring onthouden.

Gedurende genoemde periode van de tervisieligging kan tegen het bestemmingsplan en/of besluit van de Gedeputeerde Staten tot onthouding van goedkeuring beroep op de Kroon worden ingesteld door hen die:

1. tijdig tegen het bestemmingsplan bezwaar hebben ingediend bij de Raad en de Gedeputeerde Staten;
2. tijdig bij Gedeputeerde Staten bezwaar hebben ingediend tegen de wijzigingen die de Raad bij de vaststelling van het plan heeft aangebracht;
3. bezwaar hebben tegen de gedeeltelijke onthouding van goedkeuring door de Gedeputeerde Staten.

De beroepschriften dienen gericht te worden aan H.M. de Koningin en – zo mogelijk in tweevoud – te worden ingediend bij de Raad van State, afdeling geschillen van bestuur, Binnenhof 1 te 's-Gravenhage.

Noorbeek, 17 september 1981

De burgemeester voornoemd,
F.L.H. Bogman

GEMEENTE NOORBEEK

BEKENDMAKING

De Burgemeester der gemeente Noorbeek, maakt zulks ter voldoening aan het bepaalde in artikel 28, lid 6 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat de Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 21 juli 1981 no. BK 2355 goedkeuring hebben verleend aan de bij Raadsbesluit van 13 november 1980 vastgestelde 1e wijziging van het bestemmingsplan Kern Noorbeek.

Het besluit van de Gedeputeerde Staten ligt met de 1e wijziging van het bestemmingsplan met ingang van 21 september 1981, gedurende de termijn van een maand voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie.

Aangezien noch bij de gemeenteraad noch bij de Gedeputeerde Staten bezwaren zijn ingediend, is behalve de gemeenteraad en de inspecteur van de Ruimtelijke Ordening niemand bevoegd tegen voornoemd besluit beroep in te stellen bij de Kroon.

Noorbeek, 17 september 1981

De burgemeester
voornoemd,
F.L.H. Bogman

WATERSCHAP ZUIVERINGSCHAP LIMBURG

BEKENDMAKING

Het Dagelijks Bestuur van ... terschap Zuiveringschap ... maakt, gelet op artikel 31 ... Wet algemene bepalingen ... giëne, bekend dat bij beslu... Dagelijks Bestuur d.d. 10 s... 1981, onder een aantal vo... ten, vergunning is verleend ... ge de Wet verontreiniging ... vlaktewateren aan de gem... tard, voor het lozen van ... water in de Vloedgraaf te ... stadt.

De beschikking, alsmede ... vraag en andere ter zake zijn ... ken liggen vanaf 22 septem... gedurende een maand ter i...

- op het kantoor van geno... veringschap, Kapelaan S... 2 te Roermond op werkd... 9.00 tot 12.00 uur en van ... 16.00 uur (afdeling Alge... ken);
- op het gemeentehuis va... meente Nieuwstadt tij... werkuren en bovendien ... dag 's avonds van 17.00 ... 20.00 uur.

Ingevolge artikel 44, tweede ... de Wet algemene bepalinge... hygiëne staat tot het einde ... beroepstermijn beroep op ... Kroon voor:

a de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. degenen, die overeenk... tikel 20, 21 of 22, tweede ... eerste lid, onder c, van ... gemene bepalingen mi... ne bezwaren hebben in...
d. enige andere belangh... die aantoont dat hij r... wijs niet in staat is gew... eenkomstig artikel 20, ... tweede lid, of 28, eerste ... c, van de Wet algemene ... gen milieuhygiëne be... te brengen.

De beschikking wordt na a... de beroepstermijn van kr... Gedurende de beroepster... tegen de beschikking be... den ingesteld bij de Kroon... Het beroepschrift – dat g... sende werking heeft – ... steld te worden bij de Kro... deling voor de Geschillen ... stuur van de Raad van S... nenhof 1, Den Haag.

Voorts kan tot het einde ... roepstermijn, met toep... artikel 60a van de Wet op ... van State een verzoek tot ... van de beschikking, dan ... treffen van een voorlopi... ning worden gedaan bij ... ter van de Afdeling voor de ... len van Bestuur van de ... State, Binnenhof 1, Den H... De beslissing wordt alsdan ... kracht voordat op dat verz... slist.

Roermond, 21 september 1...

Het Dagelijks Bestuur v...
Ir. B.C.E. Janssen, voor...
Drs. F.W.G. Laarakker, sekretaris.

In oktober start grootse renovatie

Parkeerproblemen ziekenhuis voorbij

GELEEN – Als in oktober de werkzaamheden starten in verband met de uitbreiding van het Geleense Barbaraziekenhuis, dan zal ook het einde in zicht komen van de grote parkeerproblemen die bezoekers van het ziekenhuis dagelijks ondervinden en die ook van buschauffeurs de nodige stuurtechnische vaardigheid verlangen. Met name lijnbus 2 die vanuit de Lienaertstraat de Barbarastraat in moet, komt vaak hopeloos vast te zitten wanneer de auto's van ziekenhuisbezoekers weer eens tot op de hoek staan geparkeerd en er tussen vluchtheuvel en auto te weinig ruimte overblijft om een bus met goed fatsoen te laten passeren. In een gesprek dat op 28 augustus heeft plaatsgehad tussen ir. Hermkens en mr. Vroomen van gemeentezijde en drs. Van Zutphen en Ham van de ziekenhuisdirectiestaf zijn alle oneffenheden over de herinrichting van het parkeerterrein uit de weg geruimd.

Het Medisch Centrum zal ervoor zorgen dat het nieuwe parkeerterrein voor twee en een halve ton zal worden ingericht met groenvoorzieningen, het stelt 220 vierkante meter grond beschikbaar en het laat de geplande voorzieningen voor de EHBO-ingang vervallen zodat de gemeente ƒ 7000,- bespaart. Bezwaren bestaan er wel nog ten aanzien van het plaatsen van parkeermeters.

Vooral de onvoorziene wachttijden bij de spcialisten, het uitlopen van behandelingen in bepaalde spoedgevallen zouden onrechtvaardige bonnen onder ruitewissers opleveren. Verder zal de hoek Barbarastraat - Lienaertstraat waarschijnlijk niet door het Medisch Centrum van de gemeente worden overgenomen door gebrek aan financiën. Het Medisch Centrum wil daarentegen wel dat de ingang tot de EHBO tot aan de nieuw te plaatsen slagboom openbaar moet worden verklaard zodat er politietoezicht kan worden uitgeoefend.

● *Mede-oprichter Kulter van de Kollerclub biedt voorzitter Kunkels een herinneringsbeker aan*

Gulpense schutter Europese koning

GULPEN – Sinds zaterdag heeft Gulpen een Europese koning. Het is de 56-jarige Willem den Held die in Koblenz, tijdens de wedstrijden om de Europese schutterskoningtitel beslag wist te leggen op de eerste plaats. Willem den Held is koning van de schutterij Sint-Hubertus. Het betreft hier wedstrijden op de vlakbaan waarbij met de karabijn wordt geschoten.

Aan de wedstrijden werd deelgenomen door 50 koningen uit diverse landen van de EEG: Italië, West-Duitsland, Frankrijk, België, Nederland en Luxemburg. Het is de vierde keer dat deze wedstrijden worden georganiseerd. In 1978 was dat in Aken, daarna in Nijmegen en verleden jaar in het Belgische Peer. Zaterdag in Koblenz mocht Den Held zich na 154 schoten Europese schutterskoning noemen.

De stad Koblenz had de organisatie voor dit schuttersfestijn groots aangepakt. Na de wedstrijden van zaterdag en de feesten 's avonds volgde zondagmorgen een pontificale hoogmis tijdens welke Willem den Held gekroond werd. De plechtigheid werd bijgewoond door vele hoge geestelijke en wereldlijke autoriteiten. Direct na de mis trok een groots opgezette stoet door de straten van Koblenz. Hieraan namen 260 verenigingen, waarbij uiteraard ook de dolgelukkige Gulpense schutters, deel. De politie schat het aantal toeschouwers tijdens de optocht op 60.000 à 70.000.

De schutterij Sint-Hubertus uit Gulpen was de officiële afgevaardigde van de Zuidlimburgse Schuttersbond.

„De Kollerclub" Heerlen 60 jaar

HEERLEN – De kleur en exotenverengiing „De Kollerclub" vierde zaterdag het feit dat 60 jaar geleden deze vereniging in het leven werd geroepen. De op 24 januari 1921 opgerichte vereniging heette vroeger „Eendracht" en veroverde diverse kampioenschappen op gewestelijke tentoonstellingen. Tijdens de drukbezochte receptie waren vele omliggende verenigingen en de samenwerkende verenigingen van de Molenberg aanwezig. Er waren nog geen jubilarissen. Over twee jaar is de heer Piet Viehoff 50 jaar lid van de Kollerclub. Op 6, 7 en 8 november houdt deze 27 leden tellende vereniging een grote open internationale tentoonstelling in het lokaal van de show- en drumband Molenberg, bij sportpark Kaldenborn.

„De Maasgalm" wint in Roggel

ROGGEL – Fanfare De Maasgalm uit Elsloo onder leiding van Jo Conjaerts, uitkomend in de superieure afdeling, heeft het eerste bondsconcours van de Limburgse Bond van Muziekgezelschappen gewonnen. Dit bondsconcours werd georganiseerd door harmonie Beatrix uit Horn en gehouden in de mange De Leistert te Roggel.

Tijdens dit muzikaal op matig niveau staande concours musiceerden de muzikanten van Elsloo het meest gedisciplineerd en behaalden in totaal 311 punten: 154,5 punten voor het verplichte werk Suite in bes van Gordon Jacob en 156,5 punten voor het keuzewerk Divertimento Festivo van Otto Ketting.

Naast fanfare De Maasgalm leverden ook harmonie St.-Caecilia uit Echt onder leiding van A. Thissen en het Philharmonisch gezelschap uit Reuver onder leiding van Jan Vossen goede prestaties. Met respectievelijk 301 en 306,5 punten behaalden zij eveneens een goede eerste prijs.

Tegenvallend in deze afdeling was het optreden van fanfare Aloysiana uit Schaesberg onder leiding van E. Essers, vooral wat het verplichte werk Wuthering Heights van Rayner betreft. Door een goed uitgevoerd keuzewerk Der Dämon van Huber behaalde men nog net een eerste prijs met 289 punten.

Ook voor de pauze werd door verschillende verenigingen in de lagere afdelingen matig gemusiceerd. De juryleden Claessen, Van Ossenbrugge en Van Lijnschoten kenden liefst driemaal een tweede prijs toe.

Uitslagen

Eerste divisie eerse afdeling eerste prijs: harmonie Dilligentia (Eckelrade) 294,5 punten met promotie; blaasband St.-Gerlach (Houthem) 282,5 pnt. eerste prijs.

Uitmuntendheid: fanfare St.-Elisabeth (Ubach over Worms) eerste prijs met 289 punten; Philharmonie (Sittard) 277,5 punten, tweede prijs.

Ere-afdeling: fanfare St.-Luidina (Kelpen-Oler) 297 punten eerste prijs; Kon. Harmonie Concordia (Panningen) 283 punten tweede prijs.

Superieur: Kon. Fanfare Aloysiana (Schaesberg) 289 punten eerste prijs; fanfare De Maasgalm (Elsloo) 311 punten eerste prijs; Kon. Harmonie St.-Caecilia (Echt) 301 punten eerste prijs; Philharmonisch Gezelschap (Reuver) 306,5 punten eerste prijs.

Met brom... tegen au...

ECHT – Vermoedelijk ... veel alcoholhoudende ... is een 16-jarige jongen ... de Heerweg op zijn ... achterop een stilstaande ... den. De jongen liep ... beenfractuur op en is in ... huis in Sittard opgenomen ... to werd fors beschadigd.

Drie kilo hasj gevonden

WELL – In Milsbeek en ... gelopen weekeinde voor ... duizend gulden aan hasj ... genomen.

In Milsbeek werden een ... man en een 23-jarig meisje ... Duitse Offenbach aangehouden ... ruim een kilogram hasj in ... vervoerden.

Langs de Weezerweg ... werd ruim 2 kilogram ... troffen. In dit verband werd ... jarig meisje uit het Duitse ... Weeze en een 30-jarige ... Duisburg aangehouden, ... politie waren geobserveerd ... tweetal ontkent hardnekkig ... de hasj te maken te hebben

tormvlagen en forse regenbuien over Limburg

HERFST MELDT ZICH

TRICHT/SITTARD – Met welhaast tropische uien en windvlagen van soms 19 meter per le heeft de herfst, die vandaag officieel begint, et afgelopen weekeinde aangekondigd. Limon zaterdag nog spreken van een lekker nazoertje, maar moest zich zondag „aanpassen" rest van Nederland, waar de herfst in de prakn volle dag te vroeg begon. Gisteren werden meteorologische dienst op het vliegveld windvlagen van 19 meter per seconde geregi-. Sinds afgelopen vrijdag werd er bovendien mm regen afgetapt.

o voegt daaraan toe uien boven Zuid- en Limburg zeer lokaal ier en daar is dan ook ele van 20 mm regen Het ziet er voorts dat vandaag, maanptember, het weer gen aan zondag: veel reind.

forse regenval van gisamen de kelders van iebureau van Sittard nk te staan. Een weipompinstallatie was de debet aan. De er moest er aan te pas m de kelders weer wamaken.

erleden liepen de kelhet Sittardse politiebij elke regenbui van portantie vol, door structiefout in de it euvel werd enkele geleden echter verna een langdurige sen de gemeente Site aannemer. Wie voor het niet-functioneren van de pompinstallatie verantwoordelijk kan worden gesteld, is thans nog niet bekend.

Rond half tien gistermorgen sneuvelde aan de Burg. Bauduinstraat in Maastricht een boom, als gevolg van een hevige windstoot. De boom kwam bovenop een Fiat terecht, die het ongeluk niet overleefde. De wagen werd total-loss verklaard. De boom werd naderhand weggesleept.

Met auto tegen trein

SCHAESBERG – Mevrouw J.H. uit het Duitse Herzogenrath kwam zaterdagmorgen met de schrik vrij toen zij in een moment van onoplettendheid een onbewaakte spoorwegovergang in Schaesberg opreed. Haar auto werd gegrepen door een goederentrein die net passeerde. Bij het ongeluk op de Stationstraat raakte de auto van mevrouw H. total-loss. De vrouw en haar twee kinderen zijn na onderzoek in het ziekenhuis naar huis kunnen gaan.


● *Rijp voor de schroothoop.*

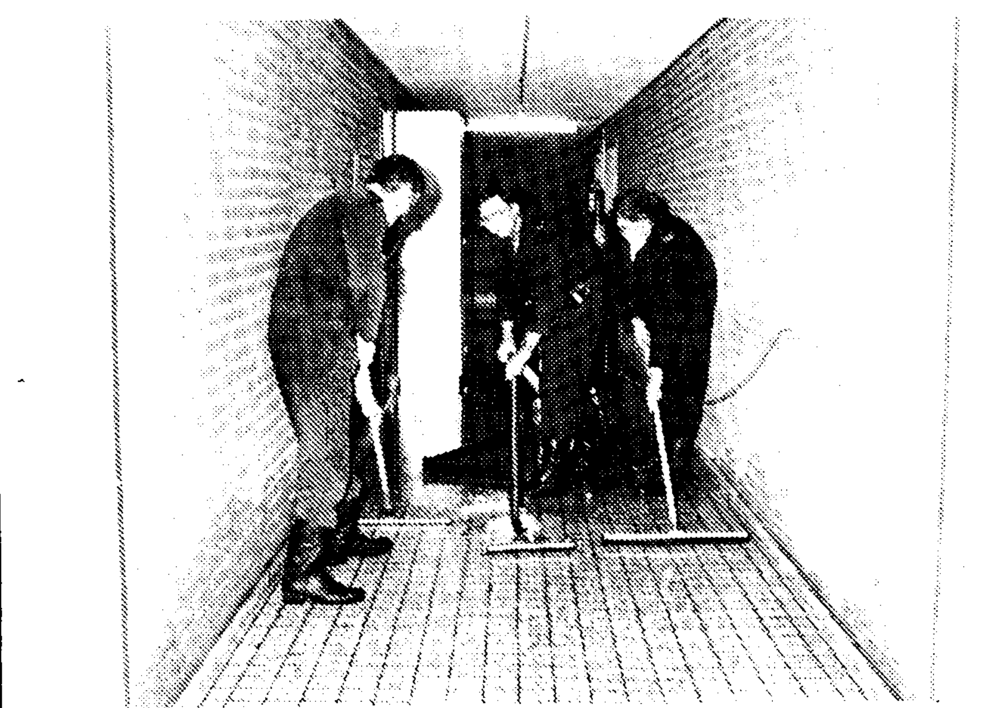
Moeder ernstig gedupeerd

SITTARD – „Dat geld vind ik niet eens zo belangrijk. Als ik de herinneringen aan mijn overleden dochter maar terugkrijg". Dat zegt een geëmotioneerde mevrouw Swiederski uit Sittard. De vrouw werd zaterdagavond ernstig gedupeerd toen onbekenden uit haar auto, die geparkeerd stond bij de begraafplaats op de Kolleberg in Sittard, een handtasje ontvreemdden.

In het tasje zaten naast bijna tweeduizend gulden enkele dierbare herinneringen aan haar twaalf jaar geleden gestorven dochtertje Hannie, zoals foto's, een kruisje en een haarlok.

Mevrouw Swiederski: „Ik was naar het kerkhof gegaan om de bloemen op Hannie's graf te verversen. Toen ik na tien minuten terugkwam, was het al gebeurd. De dieven hadden een portierraampje van de wagen ingeslagen en het handtasje eruit gehaald".

Mevrouw Swiederski doet een dringend beroep op de daders haar de herinneringen aan Hannie terug te bezorgen. „Die foto's, het kruisje en de haarlok zijn voor mij onvervangbaar", aldus mevrouw Swiederski. De daders kunnen de herinneringen terugbezorgen bij de pastorie in Stadbroek.


● *Opnieuw schrobben en dweilen in de kelders van het politiebureau in Sittard.*

ne politiemacht keek toe

Vredig eestje de Voer

TENSVOEREN – Meerijkswachters hebben afeekeinde werkeloos kunn hoe in de Voerstreek en Franstaligen, ieder wijze, feest hebben geFranstaligen organiseerersdaal voor de vijfde volgende keer het „Fête e Fouronnais" en de ige Voerstreekbewoners Sint-Maartensvoeren bij ar zij een Breugheliaans aw hadden gezet. Tegen achtingen in, zo werd partijen meegedeeld, nis.

ditmaal vredig toeging is e danken aan de enorme ht, de grootste die tot nu Voerstreek werd ingezet. man politie, waarbij bepen, overvalwagens en nnen. Daar kwam bij dat den ditmaal gekozen hadhet weertype dat volgens bewoners „miserbal" geest worden.

talige feest betrof een van variété en politieke gen. Hier traden als sprede heren Beguin, uit de Jura waar eveneens een e bestaat. Gillon, voorzitde Waalse Beweging, en leider van de Franstaligen rstreek. Er waren bussen van de Federation de es (FDF) en van het Taal mitee (TAK). De identioles waren bijzonder de Voerstreek.

kanten werd gewoon erd. Het bleef naar buiten beetje grove praat, hetsommigen teleurstellend er Roland Spinnail van n van mening dat „er teg in de Voeren geen was. Ik kijk met spijt tede meer gespannen toede afgelopen jaren. Als Franstalige kan ik maar accepteren naar de Voerkomen om er slechts feest , aldus Spinnail.

oniferen-yromaan eer actief

– Voor de derde keer in en heeft de „coniferenpym Sittard toegeslagen. Gisrond half elf gingen enkele aan de Broeksittarderweg ik verloren.

onbekende stak de in brand, maar het vuur aal sneller dan de beide keren ontdekt. De had weinig moeite het toch al door de regen boompjes te blussen. De politie zoekt naarstig verde brandstichters(s).

Zes diakens gewijd op Rolduc

KERKRADE – Tijdens een stijlvolle plechtigheid in een overvolle abdijkerk te Rolduc heeft mgr. Gijsen zaterdag zes diakens gewijd. Bovendien werden negen studenten tot lector aangesteld.

De zes nieuwe diakens mochten een gelukwenstelegram in ontvangt nemen van paus Johannes Paulus II. Alle zes hebben ze inmiddels een benoeming gekregen. Ric van Achten is aangesteld in de parochie Maria ten Hemelopneming te Chèvremont; Jo Coenen wordt kapelaan te Meerssen, Frans Crutzen wordt aktief in Simpelveld, en Paulo Larocci in Waubach, Bart van Oudheusden in Baarlo en Andries van den Berg in Tegelen. Na afloop van de plechtigheid volgde een drukbezochte receptie waarbij familieleden, kennissen, medestudenten en toekomstige parochianen hun opwachting maakten.

● *De diakens leggen de eed op de bijbel af.*


● *„Omhelzing" tussen auto en lantaarnpaal.*

BESTUURSTER GEWOND

Auto én lantaarnpaal in de kreukels

MUNSTERGELEEN – Mevrouw P. uit Hoensbroek is gistermiddag vrij ernstig gewond geraakt toen zij met haar auto op de Wintrakerberg in Munstergeleen uit de bocht vloog en tegen een lantaarnpaal knalde. Door de klap scheurde de benzinetank, maar de ijlings gealarmeerde brandweer hoefde niet in te grijpen. Mevrouw P. werd overgebracht naar het ziekenhuis in Sittard.

Op fancy-fair en in veld

Wapens gevonden

MAASTRICHT – Afgelopen weekeinde zijn in Maastricht twee wapens gevonden. Gistermorgen moest de politie naar het Kon. Emmaplein komen, waar het comité dat daar een fancy-fair organiseerde, bij het klaarzetten van de diverse atributen, een revolver aantrof. Het wapen bleek geladen met vier kogels. Hoe het daar terecht is gekomen, of wie het in zijn bezit heeft gehad, kon de politie nog niet melden.

Zaterdag trof de heer P. uit de Limburgse hoofdstad nabij Hartelstein (Itteren) een man met een kind aan die daar met een metaaldetector door het veld liepen. Toen P. zich bij het tweetal wilde vervoegen, liet dit een al gevonden handgranaat op de grond vallen en koos het hazepad. P. borg vervolgens de handgranaat op „een veilig plekje" en waarschuwde vervolgens de politie. Toen men even nadien het „veilige plekje" weer bereikte, bleek de handgranaat echter verdwenen. Ook van de man en het kind was geen spoor meer te ontdekken. De Maastrichtse wandelaar had bovendien vergeten het kentekennummer van de auto waarin man en kind wegreden, te noteren.

Overigens zegt de politie van Maastricht desgevraagd dat het zoeken naar spullen uit de tweede wereldoorlog, met behulp van een metaaldetector, erg „in zwang" is. Veelal werkt men ook met succes, hetgeen in meerdere gevallen bijzonder gevaarlijk kan zijn.

Bejaarde (81) brokkenmaakster

Van onze verslaggever

ULESTRATEN – Op de Kruisberg ter hoogte van Ulestraten raakte zaterdagavond om 18.50 uur de automobiliste M. van K. (81) uit Maastricht de macht over het stuur kwijt en belandde met haar personenauto in de berm van de weg. De bejaarde moest met een gebroken enkel worden opgenomen in het Heerlense ziekenhuis, haar auto is rijp voor de sloop.

Pater Nelen nam afscheid van BIS

ROERMOND – Onder grote belangstelling heeft pater P. Nelen (50), Redemptorist, zaterdagmiddag in Roermond zijn zilveren priesterfeest gevierd, dat tevens zijn afscheid betekende als directeur van het Bureau voor Internationale Solidariteit (BIS).

Deze instelling ontstond in 1975 toen pater Nelen door mgr. Gijsen ontslagen werd als secretaris van het Diocesaan Missiebureau van Roermond. Het bureau van pater Nelen ijvert voor de Landelijke Bisschoppelijke Vastenactie in Limburg, waarmee het eigen missiebureau van bisschop Gijsen al jarenlang in de clinch ligt.

Na een eucharistieviering waarbij pater Nelen voorging met assistentie van enkele ordegenoten, volgde een zeer drukke receptie. Daarop verschenen vertegenwoordigers van tal van landelijke missieorganisaties, als de Landelijke Missieraad, het Centraal Missiecommissariaat en de Landelijke Bisschoppelijke Vastenactie. Voorts ook de twee vroegere vicarissen-generaal van de voormalige bisschop van Roermond, mgr. E. Beel en mgr. drs. P. van Odijk, alsmede de rector van de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat in Heerlen, prof. drs. R. van Rossum, diverse hoogleraren van deze instelling en tal van priesters, onder wie de provinciale overste van de Redemptoristen in Nederland, pater. dr. M. Krinkels. De afscheidsgeschenken in de vorm van geld heeft pater Nelen bestemd voor het Missionair Vormingswerk in Limburg en voor een speciaal project van zijn zus, een religieuze in Tanzania. Pater Nelen aanvaardt binnenkort de functie van secretaris van het Centraal Missionair Beraad van de Religieuzen in Den Haag. Hij wordt in Roermond opgevolgd door pater K. Weerkamp, Redemptorist en door de heer K. Dekkers

Springpaard gestolen

BRUNSSUM – Onbekenden hebben in de nacht van vrijdag op zaterdag een springpaard uit een paardenstalling op het Haefland te Brunssum gestolen. Het dier is eigendom van J. Joosten uit Brunssum.

De deur van de stal was opengebroken en de dieven zijn er vandoor gegaan met het waardevolste van de twee aldaar gestalde paarden. Het paard, bruin met een bles op het voorhoofd en met witte achtervoeten, is 10.000 gulden waard. De eigenaar, de heer Joosten, Veldstraat 53 in Brunssum, looft duizend gulden beloning uit voor de tipgever die er voor zorg draagt dat hij zijn viervoeter terugkrijgt.

Ruim drie mille voor 't Steyntje

STEIN – Het organiserend comité van de Alternatieve Maasbandse Zomerralley die onlangs werd verreden heeft zaterdag de opbrengst van dat evenement uitgereikt aan de directie van kinderdagverblijf 't Steyntje in Stein. Het ging om een bedrag van maar liefst 3250 gulden.

Benzinedieven weer actief

OIRSBEEK – Onbekenden hebben het afgelopen weekeinde 45 liter benzine afgetapt uit de tank van een personenauto, die geparkeerd stond aan de Molenweg in Oirsbeek. De rijkspolitie Amstenrade waarschuwt automobilisten de dop van de benzinetank steeds af te sluiten.

Vier gewonden bij aanrijding

UBACH OVER WORMS – Bij een aanrijding op het kruispunt van de autoweg 26 (Brunssum-Kerkrade) en de Reeweg zijn zondagmorgen vier personen gewond geraakt. Het ongeluk ontstond toen T.K. uit Veenendaal geen voorrang verleende aan B.G. uit Amstenrade. De vier inzittenden van de auto's werden naar het ziekenhuis in Brunssum vervoerd. De auto van T.K. werd volledig vernield.

Auto uitgebrand

BORN – Op de E9 ter hoogte van Born is zaterdag een auto op onverklaarbare wijze van de weg geraakt en vervolgens volledig uitgebrand. De bestuurster van de auto mejuffrouw R.K. uit Duitsland kwam met de schrik vrij.

Aangeb. betrekkingen

BARDAMES gevr. Countryclub, Provincialeweg-Zuid 144, Oirsbeek, tel. 04492-1260.

BARDAME gevr. woensdag en zondag vrij, Palominobar, Kouvenderstr. Hoensbroek, tel. 222451 of 04446-1960.

Eén of twee charmante BARDAMES gevr. v/d avonduren, goede verd. Zat. en zond. gesloten, tel. 04498-53070. Na 14.00 uur.

f 400,– à *f* 500,– netto voor dames en of heren in bezit van auto, eerlijke bijverdienst. Inl. tussen 19 en 20 uur. dag. 045-457078.

WEEKENDCHAUFFEURS gevr. pers. aanmeld. Hompertsweg 12, Schaesberg.

Flamingo Bar vraagt BARMEISJE, tel. 045-420017 of 045-455074.

Voor ons voorlopig eenmaal verschijnend krantje met informatie over een biologisch dynamisch landbouwproject (in wezen een blauwboek). Betaalde oplage 50.000 st., formaat weekend, 8 pagina's, verspreidingsgebied Zuid- en Midden-Limburg, Dammy aanw. Zoeken wij een ADVERTENTIE-AQUISITEUR die zich op korte termijn in staat ziet contant *f* 10.000,– advertenties te aquisiteren, provisie *f* 3000,– inl. Geleenstr. 47, Heerlen, Stichting Flambouw promotionfonds.

Gevr. FRITUREHULP m/v., liefst met ervaring. Tel. 045-224509.

Voor Duitsland gevr. c.v.-monteurs. LOODGIETERS en fotolassers, A en E. 04494-52787.

HULP in huishouding gevraagd. tel. 045-217970.

Café Hamdal vr. BUFFETJUFFR. beslist geen annimeerwerk, tel. na 20.00 u. 045-459682.

Gevr. betrekkingen

Voor OPRIT, terras, sierbestrating, metselwerk. Ferdi bestrating met garantie. Bel ons uw voordeel 04494-50399.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, het advies voor al uw daken, pannen, platte, isolatie daken, shingle daken, reparaties en al uw zinkwerk, hang- en bakgoot, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, Heerlen 045-224459 of Hoensbroek 045-215005.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK, 045-714924/045 415348.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating met garantie. Tel. 045-216147.

Alles in één hand! Bezoek ons showterrein en of vraag gratis offerte voor al uw timmer- en DAKWERK: spanten, dakkapellen, isolatieplaten, boeiboorden, plafonds, kozijnen, interieurbetimmering enz. alle soorten daken en gevels van nieuwbouw of onderhoud, Hans Lips B.V. Toupsbergstraat 86, Kerkrade, tel. 453818.

Uw dak in goede handen, bel dan J. Borghans & Zn. DAKDEKKERSBEDRIJF. Voor al uw dakwerk van alle daken, tevens voor het vernieuwen van dakgoten (zinkwerk), boeiboorden, timmerwerk, onderhoudswerk, tel. 045-457961.

STUKADOOR kan nog binnen-, buiten-, sierpleisterwerk en alle verbouwingen aannemen, Tel. 045-459073.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschot en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-455922 b.g.g. 451862.

GEVELVERZORGING „Limburg" gevelreiniging d.m.v. water onder hoge druk of door zand/gritstralen. Alle uitkap- en voegwerkzaamheden. Verf en leuzen verwijderen. Mosbehandeling, vocht- en vuilwerende impregnering. Voor inl. Hopperank 15, Brunssum – tel. 045-251467.

DAKDEKKERSCENTRALE erkend lid vereniging dakdekkersbedr. Z.L. Wij verzorgen m. schriftel. garantie alle soorten dakwerkzaamh. zoals: pannedaken, dakkapellen, dakisolatie en beschot, schoorstenen en goten, platte daken en shingledaken. Voor vrijblijvende offerte c.q. advies gelieve te bellen 04492-3536.

Peters & Zn.

Dakdekkersbedrijf. Wij vernieuwen alle daken en zinkwerk, Maastrichterlaan 42, U.o.W., tel. 045-312817.

Vochtvrijmaken

van uw kelders: duurzaam afwerken is onze specialiteit, tel. 045-256920 of 255813, Renovabouw B.V.

Spouwmuurisolatie

met steenwol nu nog 25% rijkssubsidie: bel nu tel. 045-256920 of 255813, Renovabouw B.V.

Voor oprit-, terras en METSELWERK, tegelvloeren en wanden. Ferdi Bestrating, tel. 04494-50399.

Voor al uw DAKWERK, metselwerk, reparaties en verbouwingen, vrijbl. inlicht. tel. 04459-2537.

GEVELREINIGING: Verhoog de waarde van uw huis, voegen, kappen en zetten. Vochtvrij maken van uw buitengevels. Bel nu 045-256920 of 255813. Renovabouw B.V.

LOODGIETER kan weer werk aannemen, gas, water en sanitair, centr. verw. Vrijblijvend prijsopgave, 04405-2404, ook na 18.00 uur.

Voor het maken van KRUIPRUIMTE, kelder of hobbyruimte, verbouwing, opritt, terras, steenstrips, tegelvloeren. Bel tijdig 045-216722, na 19.00 uur.

C.V.-KETEL schoonmaken en gasbesparend afstellen, *f* 59,–. Tel. 04405-2404.

Voor al uw METSELWERK groot of klein bel nu 045-255813.

SCHILDER kan nog werk aannemen. Tel. 045-416342 b.g.g. 045-420366.

Uw zitmeubelen als nieuw GESTOFFEERD door Meubelstoffeerderij Decoration Adri Harreman, Sittarderweg 21, Heerlen, tel. 045-723082/724810.

Te koop aangeboden

WEEGSCHALEN – Kassregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horsel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

IJZER en staal verkoop van: alle soorten stafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen, ook verkopen wij alum. koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro.

KLEURENTELEVISIES, 's nieuws 67 cm v.a. *f* 1298,–. Alle merken voorradig. Hoge inruil vanaf *f* 50,– per maand, zonder aanbetaling ook gebr. kl.-tv.'s vanaf *f* 250,– zw./wit t.v. 30 vanaf *f* 50,–. Radio-T.V. v. Vorst BV, Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

LICHTKOEPELS alle afmetingen, fabrieksprijzen. Daemen Kunststoffen, Past. Eyckstr. 14a, Urmond-Berg, tel. 04495-6315.

Bontmantels - Bontmantels!! In september laatste kans op zomerprijzen!! Alle mantels nu nog zeer voordelig geprijsd. Eerste keuze kollektie 1981/1982 met garantie. Nu kopen as. winter pas betalen. Desgew. soepele kredietservice. DE BONTKONING, Hooghuisstraat 3 (zijstr. v.d. Rechtestr.), Eindhoven-C., tel. 040-447039. Bij koop reisgeld binnen geh. Ned. v. 2 pers. terug. Koopavond tot 21.00 uur geopend.

Te k. MEUBELSTOFFEN alle prijskl. Latten. De Koumen, Hoensbroek.

KLEURENTELEVISIES meer dan 100 st. voorr., Philips, grootb. vanaf *f* 295,–. Alle toest. gr. spelend met gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen tel. 045-724760 en 317662.

ZONNEHEMELS geb. mod. (par) v.a. *f* 1995,–. Grootband. Habro, 04407-1554.

Tiroler TUINHUISJES schuurtjes en fabrikant Ubachs Kerkrade Vink. Dag. gr. houtbouwshow.

Rijwiel Cash & Carry RIJWIELEN al v.a. *f* 179,–, 3 versn. *f* 249,–, Holl. merkrijwiel voor de laagste prijs m. voll. fabr.gar. Koopavond geopend. Akerstr. 182, H'broek, 045-217687.

AANHANGWAGENS en onderdelen voor zelfbouwers. Tegen aantrekkelijke prijzen. Torsie-assen fabriek. Dabekaussen, Punterweg 7, Industrieterr. Beatrixhaven Maastricht, 043-629510.

Hout- en KOLENKACHELS, keuze uit 20 verschillende modellen. Zwart gewalste kachelpijp in bijna elke gewenste diameter, ook bochten, nisbussen, rozetten enz. Uit voorraad leverbaar. Reker, Kluis 28, Geleen. Tel. 04494-40785.

Te k. SHOWROOMKEUKENS en kasten, keukendelen en apparatuur. RV Handelsmij., Daelderweg 16, Industrieterrein, Nuth, tel. 04447-2602.

GRASZODEN 1e kwaliteit *f* 3,75 p.m2, gratis thuisbezorgd. Tel. 045-713357.

WEEGSCHALEN, kassregisters, Roltex B.V., winkelmachines, Industriepark De Horsel, Nuth. Tel. 04447-2880.

TREINENSPECIAALZAAK Roco NS 1600 *f* 131,– Lima NS 1600 *f* 58,50, Fleischmann begrensd *f* 79,50 + gratis catalogus. Kerkplein 15, Schin op Geul. Tel. 04459-1261.

KLEURENTELEVISIE, o.a. Philips, Blaupunkt vanaf *f* 295,–; zwart/wit vanaf *f* 75,–. Radio TV Frank B.V., Bokstr. 33, H'heide. Tel. 045-213432.

Te k. uit eigen kwekerij CONIFEREN, heesters, lanen fruitbomen. Tevens gehakt openhaardhout (droog) Hoveniersbedrijf Henssen B.V. Breinder 3a, Schinnen, tel. 04493-3131.

Te k. zware eiken houten SALONTAFELS, ook met plavuiz. blad, halve pr. tel. 045-213563.

GASHAARDEN en gevelkachels. Vossen, Kerkplein 45, Heerlen, tel. 717555.

Te k. Combinatie CIRKELZAAG-frais-langgatboor te bevr. 045-315144.

Eiken MEUBELEN, grote voorraad, dir. af fabriek, beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

BANKSTELLEN, grote voorraad, direkt af fabriek, beslist goedkoop, inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Koopje SCHRIJFBUREAUS, TV-kastje, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

KLEERKASTEN 1-, 2-, 3- en 4-drs. ledikanten, toilettafels, nachtkastjes, matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

CENTRALE VERWARMING bouwpakket, ketel en 7 radiatoren, compl. *f* 2500,– met 2 jr. gar. Bel voor gratis offerte 04405-2404. Snelle levering en montage mogelijk.

Te k. dames- en HERENSPORTFIETS z.g.a.n. Prov. weg Zuid 143, Oirsbeek.

Te k. teelaarde, VELDBRANDSTENEN, bielsen, kinderkoppen, zand, grind, champignonmest, div. bestratingsmat. containers te huur etc. Bouwbergstraat 100 Brunssum, tel. 045-251964.

Thans verkopen wij MEUBELEN tegen ieder aannemelijk bod. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend geholpen. Inl. 045-224262.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend geholpen. Inl. 045-212866.

CHAMPIGNONMEST de ideale bemesting v/d. tuin *f* 10,– p.zak. va. 3 zakken thuisbezorgd. Tel. 045-310273.

Te k. aangeb. verzameling MUNTEN Ned. + buitenland, tel. 04750-26305.

T. k. zwaar eiken BANKSTEL als nw. pr. *f* 4450,-, voor *f* 2150,–. Tev. zw. eiken eethoek nw.pr. *f* 3300,- voor *f* 1650,–, 04490-24643.

OPENHAARDHOUT droog en op maat. Kan bezorgd worden. Houtind. „Impreg" tel. 04446-1687.

Hoge PREMIE als iemand gelijkw. palen goedkoper als bij ons te koop weet. „Impreg", In de Cramer 104 Heerlen.

Rustieke PLANKEN 15 t/ m 35 cm breed vanaf *f* 2,50 per m¹ „Impreg", In de Cramer 104 tel. 04446-1687 (is ook in Heerlen)

SCHAARHEKKEN extra stabiel b.v. 250 x 50 cm *f* 16,50. „Impreg" In de Cramer 104 tel. 04446-1687 (is ook in Heerlen)

AFRASTERINGSPALEN, tuin - pallisade palen, geïmpregneerd. „Impreg" In de Cramer 104 tel. 04446-1687 (is ook in Heerlen)

Te k. aangeb. BLOEMKOOL, spits-, savoye- en witte kool, wortelen en spruiten. Alles van eigen bedrijf ook voor wederverkopers. G. v. Laar Heerlerweg 23, Voerendaal. Tel. 04446-1543.

Koopjes 1 en 2-pers. MATRASSEN, 1 en 2-pers. dekbedden, karpetten v.a. *f* 59,-, TV-tafeltje *f* 85,-, verder schilderijen, sierporselein enz. Bij Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen-L'heuvel, tel. 42760.

OLIEFILTERS, luchtfilters, contactpunten, condensators, V-snaren, remblokken, verdeelkappen, verdeler de bekende grote sortering accessoires, SAS-Autoshop, Nobelstr. 61, Heerlen, tel. 712113.

Engelse GRAMM.PLATEN singles 3000 st., *f* 350 pr. 1000. Alleen handelaars. Tel. na 18 uur, 045-455437.

PLATEN: duizenden gouwe ouwe American singles, *f* 1,50 st. V. Weerdenpoelmanstr. 41, Heerlen (Aarveld).

ENCYCLOPEDIEËN: nieuwe en zo goed als nieuwe. De meest recente uitgaven, alle merken. Mergens mogelijk! Met lage gemakkelijke termijnbetalingen toch compleet in huis. Boekh. Comenans v. Weerdenpoelmanstraat 41, Heerlen-Aarveld tel. 045-413343 (na 19.00 uur 043-645938).

Te k. OPENHAARDHOUT, gratis thuisbezorgd, tevens 2 oud eiken voordeuren en oud eiken balken, tel. 04406-15562.

Te k. dames-, heren- en KINDERFIETSEN. Dr. M.L. Kinglaan 149, H'broek.

Te k. handtamme witte KAKATOE met kooi. Pr.n.o.t.k. Tel. 250295.

Te k. 2000 KALKZANDSTENEN en 1500 oud-Hollandse dakpannen. Tel. 259458.

Te k. zw. veren BANKSTEL, notenh. dressoir m. tafeltje, 1 pers. bed, butterf. ant. typemach. ant. trapnaaimach.; petroleumkacheltje, 2 houten wielen; 2-pits kookpl.; gaspoot; 2 werkjassen, elek. grasmach.; 4 pers. ten.-serv. enz. spullen. Kruisstr. 38, Kerkrade v. 10 - 17.00 uur bij afw. h. 045-442308.

ZANGINSTALLATIE te k. 2x100 W, 2 boxen, echo, micro. *f* 1200,–. Nieuwstr. 73, Kerkrade.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ Jac Kloprogge. Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. 045-443771.

Kleurentelevisie

pr. spelend met garantie, o.a. Philips, Blaupunkt Tiptronic va *f* 250,-, zw.-w tv. va. *f* 65,-. Radio/tv Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg, tel. 045-312091.

De volautomatische klok-kamer thermostaat

bespaart u energie en geld. Deze week van *f* 275,– voor slechts *f* 169,– incl. 18% BTW.

Afbouwcentrum

Jan Opreij B.V. Hoistraat 41, Margraten, tel. 04458-1762/1541.

Te k. BLOEMKOOL 10 st. *f* 7,50; bonen en snijbonen va. *f* 1,50; p. kg p. kist, rode witte, savooie en spitskool *f* 1,10 p. kg p. kist, paprika *f* 2,- p. kg p. kist, andijvie, spinazie en rabarber *f* 4,50 50 ct. p. kg p. kist, spruiten p. kg p. kist, tomaten 95 ct. p. kg p. kist, pruimen, klapsperen 55 ct. p. kg per kist, nw. aardappelen 55 ct. per kg. Timmermans Julianastr. 15, Merkelbeek.

AANBIEDING schilderijen op doek, geschilderd met houten uitgestoken lijst. Indonische landschappen groot formaat. Voor *f* 100,– p.st. Tel. 045-721759. Moet weg!

Speciale aanbieding antieke zilveren PORSELEINKAST v. *f* 6700,– voor *f* 1850,–; barok commode van *f* 3200,– voor *f* 1250,–; Div. nachtkastjes uit oma's tijd vanaf *f* 100,–; div. klokken. 2 Louis de 15 bedden voor *f* 1000,–; Perz. tapijt van *f* 7500,– voor *f* 2500,– afm. 4x4 mtr. Aparte commode met spiegel van *f* 2700,– voor *f* 1200,–. Div. exclusieve hanglampen brons en kristal enz. enz. Tel. 045-721759.

Weg. niet doorgaan van huwelijk te k. eiken EETHOEK en eiken bankstel samen *f* 3400,–. Ook apart te k. tel. 04490-22139.

Te k. grote KINDERKOPPEN. 045-311200.

Weg. omst. leren BANKSTEL, enkele Perz. tapijten en wortelnoten tv-kast. Alles als nw. Tel. 04490-10582.

Te k. 16 mm GELUIDSFILMPROJECTOR of te ruil tegen 2 meter zend/ontvanger. Groenseykerstr. 38 Geleen.

Te k. AANBOUWKEUKEN m. gasfornuis, afzuigkap. Koopje! Bur. dr. Geuljansstr. 5 Ubach o. Worms.

OPENHAARDHOUT te k. tel. 045-720032.

Te k. LUXAFLEX groen, 2,35 x 1,70 m *f* 100,-. IJskast Bosch *f* 250,-, Moulinex grill nw. *f* 100,-. Koffiezetter *f* 45,-. Fototoestel Olympus trip *f* 100,-. tel. 045-210873 na 17.00 uur.

Te k. 2 antieke Indonesische FAUTEUILS m. veel houtsnijwerk. Samen *f* 600,–, notehouten hangklok m. Westminster slag en maandstand *f* 750,-. Grensstr. 17, Haanrade-Kerkrade.

Te k. Biedemeijer BANKJE + tafel, antiek. 2 pers. bed. RVS-aanrecht rechts afvoer m¹. T.e.a.b. Sweelinkstr. 4, Heerlen.

Te k. BRUIDSJAPON maat 38 compl. met sluier, handschoenen en tasje *f* 250,–. Te bevr. Meesdagstr. 25, Hrl.-Meezenbroek.

Weer ontvangen 25 rollen VLOERTAPIJT welke wij uit een faillissementverkoop verkregen: 6 rollen slaapkamertapijt nu *f* 39,– 5 rollen fantasietapijt nu *f* 59,–, 4 rollen grootpolige berber zeer mooi half wol nu *f* 89,–, 3 rollen hoogpolige berber sterk tapijt nu *f* 98,–, 7 rollen in diverse uitv. nu *f* 49,– en *f* 79,– en *f* 89,–. Alle zijn kamerbreed en worden door ons evt. gratis gelegd. Wacht niet te lang, levering direkt. C.C. Kleba te Brunssum, tel. 252739, Meubelbeurs te Hoensbroek, tel. 222870.

Weer ontvangen een grote partij grenen TIENERKAMERS van *f* 595,–. Een groot bed en 2-drs. kleerkast, leuk nachtkastje, wandsecretaire ook zeer vervolgbaar in een kast, bureau met kabinet boven. Kleba te Brunssum, tel. 252739; Meubelbeurs te Hoensbroek, tel. 222870.

Grote herfstaanbieding in MEUBELEN nu voor tegenprijzen, kortingen van 15 tot 25% dat moet u zien. Kom kijken als u een bankstel of eiken kast of zeer mooie slaapkamer, modern bankstel of eiken stoelen zoekt, u weet dat C.C. Kleba te Brunssum de prijzen scherp in de gaten houdt. Enkele stuntprijzen: eiken kast nu *f* 1495,–, eiken bankstel nu *f* 1595,–, modern bankstel nu *f* 995,–, droomslaapkamer nu *f* 995,–, moderne leefhoeken nu *f* 895,–, eiken eethoek nu *f* 795,–, partij eiken stoelen div. kl. nu *f* 139,–. C.C. Kleba te Brunssum, Hoek Groene Bosstraat, tel. 252739, Meubelbeurs te Hoensbroek, Akerstraat 250.

Kamerverhuurders of mensen met weinig geld, ons magazijn staat vol met allerlei INRUILMEUBELS. Bankstellen, eiken en moderne kasten, diverse eiken slaapkamers, slaapkamers, stoelen en tafels. Nu met de opruiming bankstellen va. *f* 350,–; eiken eethoeken va. *f* 195,–; eiken kasten 2,50 m br. nu va. *f* 850,–; kom bekijk ons maar eens vrijblijvend aan. C.C. Kleba te Brunssum, Meubelbeurs te Hoensbroek.

Weer of geen weer, met een

zonnebank

van Van Uden mooi bruin. Zonnebank met tijdklok slechts *f* 1298,–, gratis thuisbezorgd, p.m. zonder aanbet. *f* 47,50. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Kleuren-TV

66 cm met 16 voorkeurzenders, nu slechts *f* 1398,– met 1 jaar volledige garantie. Betaling p.m. *f* 55,– zonder aanbetaling. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Te k. aangeb. 150 st. TROTTOIRTEGELS met 43 opsluitbanden 6 x 20, polyester visvijver 225 x 115 x 100. Tel. 045-270933 na 18 uur.

Te k. 2 GASHAARDEN „Pelgrim" *f* 150,– en „Interno" *f* 100,–. Tel. 223709. Werkd. na 18 u.

Te k. BANKSTELKUSSENS in diverse kleuren en maten. Vanaf *f* 79,– per stuk. Kom eens kijken naar onze kwaliteit. Nergens beter, nergens goedkoper. Limatic BV Akerstr. 22, centrum Heerlen. Tel. 711118.

Grote collectie INRUILGOEDEREN: eiken, noten en modern wandmeubel, bankstel, eethoek, salontafel, gasfornuis, stofzuiger. Limatic B.V. Akerstr. 22, Centrum-Heerlen.

Nostalgie en besparing

Energie

gaan samen in onze

Allesbranders

14 modellen v.a. *f* 695,–. „De kachelsmid sinds 1925 Vossen", glaspaleis Kerkplein 45, tel. 717555 Heerlen.

Weg. verh. enkele stuks ANTIEK en onaspullen te k. Caumerweg 45, Heerlerbaan, tel. 045-422171.

Nu video kopen

Betamax-systeem, 4 uur speelduur met 2 jaar garantie, nu slechts *f* 1899,– of per maand *f* 73,– zonder aanbetaling. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. GOUDEN en zilveren voorwerpen, binnen buitenl. munten, in- en verkoop, tegen corr. dagprijs, contante betaling. Hoensbroek, tel. 045-222203.

Inkoop van oud GOUD en zilver tegen contante betaling, Juwelier Vaessen, Markt Heerlen.

Niew in Heerlen GOUD te k. gevr., ringen, armband., munten enz., tegen eerlijke hoge dagprijs. Gebr. v. Verseveld, Saroleastr. 80a, Hrl. Tel. 045-714666. Elisabethstr. 38, Geleen. Tel. 04494-43754.

GOUD en munten. Ik betaal *f* 320,– per 10 gr. fijn goud, in iedere vorm en toestand. Sieraden met stenen in goede staat, boven de goudprijs. Wij kopen vrijbl. bij u thuis als u niet kunt komen. Bel nu tel. 04490-21472.

Te k. gevr. alle ENCYCLOPEDIEËN, Spectrum, Larousse, Oosthoek enz. Tel. 04406-12875.

Te k. gevr. alleen van winkeliers, restanten en WINKELOPRUIMINGEN, vele branche's, opgave aan Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen, tel. 42760.

Goud, Goud!!!!!! Firma Simunt Sittard gegarandeerd hoogste prijs. Sinds jaren zijn wij gespecialiseerd in het opkopen van goud. Gouden sieraden en munten. correcte behandeling. Contant geld. Misboekstr. 2, Sittard, Firma SIMUNT (achter Albert Heijn). 04490-21965.

INBOEDELS en meubelen. Tel. na 18 u. tel. 045-219802.

Te huur aangeboden

Te huur, per uur, per dag, per week, Dassen AANHANGWAGENS, in vele uitvoeringen, ook paardetrailers en kippers, tevens hondenwagens en autoambulances. Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te h. KAMERS te Hoensbroek voor nette personen. Tel. 045-211376 of 04492-3178.

Te huur gemeubileerde KAMERS met gebr. douche, keuk. en w.c. Hoofdstr. 160 Hoensbroek.

KAMERS te huur met voll. pension. Buttingstr. 24 H'broek 045-214904.

Te h. sfeervol ingerichte BAR/DANCING met overname, tel. 04494-42166.

Te h. in HEERLERHEIDE zit-slpk. met gebr. keuken, douche en eigen opgang, inl. na 19.00 uur, 221190.

Eenpers. APPARTEMENT te Kerkrade; zitslpk., keuken, douche, wc, TV *f* 440,- p. mnd. Tel. 045-451391.

Te huur Eygelshoven mooie WOONKAMER en 2 slp.kamers tel. 045-310706. Maand. en woensd. na 18.00 uur.

Te h. KAMER tel. 045-721658.

Te huur ruime KAMER met gem. sch. gebr. keuken/douche. Liefst studerend type. Geleenstr. 43B Heerlen. Tel. 045-711266 Heerlen, Centrum (tussen 16 en 18 uur)

Te h. aangeb. gem. KAMERS cv. Tel. 045-413089 (3 min. v. centrum Heerlen.)

Vaesrade-Nuth gemeub. KAMERS met keuken tel. 04447-1759.

HEERLERHEIDE, te h. appartementen. Ind.: woonk. met keuken, slaapk., douche, toilet, vanaf *f* 575,- p.mnd. Inl. 045-211725.

Te h. gem. KAMER. Franciskanerstr. 64, Kerkrade.

Te huur gevraagd

Jong werkend, toekomstig echtpaar, zoekt woonhuis in Sittard of nabije omgeving. Liefst met garage en achtertuin. HUURPRIJS tussen *f* 500,– en *f* 600,–. Tel. te bereiken na 17.30 uur, 04490-17560.

Klein, oud LANDHUIS of herenhuis of boerehoeve te h. gevr. in Zuid-Limburg tegen redelijke prijs. Rustige omgeving. Br. o. nr. SH 034 LD 6411 DE Heerlen.

Studente 25 jr. zkt. KAMER in Mstr. Liefst woongroep. Tel. 080-237863.

Ruilen

Eengez.won. te SITTARD, huur *f* 240,–; 3 slpks. en v. tuin, te r. tegen dito won. te Kerkrade of omg. Tel. 045-457942.

Onroerend goed

WINKEL-WOONHUIS te k. of te huur te centr. Eygelshoven, zeer gesch. v. fotozaak, boutique, bloemenzaak. Te bevr. Eygelshovenerweg 48, Ubach over Worms.

PRIVÉCLUB te k. of te h. te Kerkrade. Inl. tel. na 19 uur 045-420750.

Te k. vrijstaand CAFÉ/BAR met woonh. Zeer mooie invent. Inruil eigen huis mog. Papieren vereist. Br.o.nr. 225 LD Br.

Te k. halfvrijst. WOONH. ged. geren., gr. tuin met schuur. Ind.: hal, toilet, woonk. met parket, serre met tegelvl., 2 slpks., badk. met ligb., zolder met v.trap. Alleen huurders woningver. Brunssum gelieven te refl. Aanvaarding spoedig. Inl. Tanis Ass. tel. 045-251389 of 258280.

EYGELSHOVEN te k. halfvrijst. woning m. cv. en gr. tuin; ind.: beg. grond, hal, toilet, kelder, woonkam., keuk. en berging, 2e verd.: 3 slpks., badk., hal, koopprijs *f* 90.000,– k.k. tel. 045-310214.

BRUNSSUM: woonh. m. gar. en c.v., halfvrijst., 4 slpk., badk. m. ligbad en 2e v. c.v. Vrpr. *f* 99.000,–. Tel. 04446-3066.

HULSBERG: halfvrijst. woonh. m. gar. en c.v., 4 slpk., badk. m. ligb., grote tuin. Vrpr. *f* 169.000,– k.k. Tel. 04446-3066.

HOENSBROEK: vrijst. woonh. m. gar. en c.v., 3 slpk., kleine tuin. Vraagpr. *f* 155.000,– k.k. Tel. 04446-3066.

KERKRADE – te k. groot woonh. gesch. v. 2 gezinnen, ieder aparte ingang, cv. op gas, te bevr. 045-250208.

ZAKENPAND te k. met woonhuis + friture en barcafé. Centrum van Hoensbroek. Tel. 045-226127.

NIEUWENHAGEN. Aan woonerf gesitueerde tussenwoning met tuin en berging. In.: b.g. gang, toilet, kelder, woonkamer (parket) met open gemstall. keuken, bijkeuken. Verdieping: 3 slaapkamers en een badkamer met douche, zolder, c.v. Prijs *f* 99.000,– k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

HEERLEN. Leuk gesitueerde split-level woning met tuin. Ind.: hal, garage, bergkast; eetkeuken, toilet, woonkamer, 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad en v.w. Prijs *f* 105.000,– k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

GELEEN CENTRUM te k. herenhuis. Ind.: hal, woonk., serre, keuken, bijkeuken, kelder en berging; 1e verd.: badk., 3 slpk., balkon; 2e verd.: 2 slpk., zolder en c.v.-ruimte, aparte zij-ingang, ligging zijstraat van de markt. Prijs in overl. Tel. 04494-42406.

SCHIMMERT vrijst. boerenwoning met schuur en stal. Perceel 2220 m2 wei/boomgaard. Pr. *f* 180.000,– k.k. D.H.M. Kerkhoffs, makelaar en beëdigd taxateur o.g. Kleingenhouterstr. 50 Beek tel. 04402-3427.

Te k. eengez.woning te HEERLEN-ZUID, schakelwon., woonk., keuken, 2 slpks., c.v., w.c., badk. m. ligbad. Vrpr. *f* 155.000,–. Tel. 045-417481.

Uw huis verkopen?

Neem dan contact op met

Kramer Makelaardij

Elsstraat 13 te Beek (L) Tel. 04402-3601 Lid NBM Voor persoonlijke service en deskundigheid.

Bouwvak

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Industrieterrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

Steiger- en bouwmachineverhuur NEW LOOK. Gevelreiniging B.V. Edisonstr. 8, Schaesberg, Industrieterrein Strijthagen, tel. 045-312154, b.g.g. 312709.

KANTELDEUREN in alle soorten. In 23 verschillende standaardmaten, direkt uit voorraad tegen de allerlaagste prijs. Fa. Straten, Eyskensweg 18, Geulle, tel. 043-641044.

STEMAT b.v. Materieel verhuur, magazijncontainers, draglineschotten, rijplaten, pompen van 2 tot 800 m³, troffelmachines. Hoensbroek. Tel. 045-217528 of 217458, Stationstraat 142.

Voor al uw zand en grind ook voor kleine hoeveelheden, TRANSPORTBEDRIJF Nic Brasse B.V., Pingerweg 14, Nuth. Tel. 04447-1574.

Baksteenstrippen

De grootste sortering van Zuid-Nederland. Uit eigen zagerij v.a. *f* 9,- per m2. Frepa B.V. Hogeweg 10 Voerendaal. Tel. 04446-2294.

Open week

Van Hees Bouwmaterialen

Tijdens open week korting op: baksteenstrippen 10%, vloer-wandtegels 10%, houtkachels 10%, open haarden 25%.

Van 19 sept. t/m 26 sept. 's Zondags gesloten. Geopend van 9 tot 18 uur.

Van Hees b.v. Buizerdweg 6, Ubach over Worms.

Dieren

Yorkshire-terriertjes dw. POEDELS dw. teckeltjes, korth. Eng. fokjes, Kennel van Manolito, tel. 04459-1237, Walem 11a, Schin op Geul.

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43 Nuth.

HONDEHOKKEN, konijnen-pluimveehokken va. 195,-. Bez. Houtbouwshow Ubachs Kerkrade Vink.

Te k. div. kleuren DWERGPOEDELTJES. Kennel Oos-Heim, Langstr. 50, Schimmert, tel. 04404-1527.

Te k. zeldz. mooie DWERGPOEDELTJES gr. witte poedels (puppies). Iets mooi's. Tel. 04497-1362.

T. k. gladh. foxterriers en perzische POESJES (gedipl. trimster Tilly Busch), Putstr. 50, Sittard.

Voor vakkundig TRIMMEN en verzorgen van uw hond. Mevr. Willems-de Jong, Markt, Nieuwenhagen, tel. 045-314282 of 045-311588.

Te k. gebruikte Hoeklijn AQUARIUMS voor hamsters etc. v.a. *f* 5,–. Jericostr. 22, Heerlerbaan.

Goed tehuis gezocht voor Gordon SETTER, reu. 3½ jr. oud leuke speelkameraad, tel. 04493-3937.

Te k. 4 prachtige COLLIES, pups. Staringstr. 69 Heerlen tel. 416509.

Te k. jonge DWERGPINCHERS. Tel. 04492-3764.

Te k. Yorkshire TERRIER, reu 2½ jr. met stamb. *f* 300,– Tel. 045-216732.

2 PEKINGESJES met stamb. te k. dr. Ackensplein 11, Kerkrade-Bleyerheide.

Auto's en motoren

AUTO'S te k. gevr. bwj. '72 t/m '77 betaal goede prijs + vrijwaring, tel. 04405-2896.

Wij betalen 25 à 100 gulden voor uw oude AUTO. Bel 04446-1399, tevens gratis afhalen.

UITLAAT kapot? Bel voor snelle service 045-725507 of het adres: Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen. Dealer van originele Romax-uitlaten.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, sloopauto's, oud metalen, koper enz. Autosl. Takelbedr. Joep Wolters, Sportstr. 30, Kerkrade-W., 045-411480.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte auto-onderdelen. Verboom B.V., Leemkampsweg 2 Palemig-Heerlen, tel. 045-720654 b.g.g. 723487.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADE-AUTO'S. Tegen red. prijs. Gratis afgehaald. Autosloperij C. Korvers. In de Cramer 89, Heerlen, tel. 04446-1807.

Alle revisie RUILMOTOREN voor elk merk auto. Mercedes of Opel, VW enz. diesels, benzine en LPG met volle garantie. Alle autonaterialen, accu's, schokbrekers, uitlaten, trekhaken met en zonder montage met 30-40% korting. Donny Klassen BV, groothandel automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354 Maastricht.

Motorrijders opgelet. Alle soorten MOTORBANDEN 30% korting. Tweewielspec. Math Salden Limbricht.

Te k. gevr. div. SLOOPAUTO'S tegen red. prijs, *f* 50,– tot *f* 100,–. A. van Wanrooy, tel. 04446-2215 of 1393.

Te k. MERCEDES Jeep diesel '80; Suzuki jeep hardtop '80; Mazda 323 '80, km.st. 8000 km, model. '81; BMW 316 beige '80; BMW 728 automatic '79; Audi 80 GLS 4-drs. '79; VW Scirocco 1600 GT '79; Honda Accord '78; Opel Kadett stationcar '79; Opel Kadett automatic '78; Opel Ascona 1900 N '78; Mini 1100 special '79; Opel Commodore coupé '75; Ford Taunus 1600 '76; Simca 1307 '76. Autoshop Geleen b.v., Op de Veys 47-49 (bij ijsstadion), Inruil + gar. + financieringen. Aanstaande zaterdag 19 sept. zijn wij aanwezig op de autostrada in Geleen (op de promenade).

CITROËN GS X2 '77 *f* 3900,-; Mazda 818 stationcar '78 *f* 4100,-; Toyota 30 coupé '75 *f* 3500,-; Simca 1308 S '77 *f* 4200,-; Morris 1300 SL coupé '76 *f* 1900,-; Fiat 131 S '77 met gas *f* 4500,-; Datsun 120 Y '74 *f* 1750,-; VW 1300 S '73 *f* 2200,-; Fiat 128 S '74 *f* 1950,-; Kadett special '74 *f* 2950,-; Ford Granada 2300 '74 *f* 2400,-; Daf 66 '74 *f* 2000,-; Renault R12 TS '73 *f* 1850,-; Ascona '72 automat. met gas *f* 850,-; Manta '72 *f* 950,-. Nieuwstr. 41, Schaesberg.

Ingeruild: BWM 630 CS aut. 1978; BMW 520, 1980 (sp), BMW 525, 1978; BMW 518, 1980; BMW 320 1980, 1979, 1978; Volvo 264 GLE aut. 1978, 1979. Autobedrijf TERRA B.V. Kerkradersteenweg 5 Kerkrade 045-452121.

Te k. OPEL Ascona 2.0S, bwj. '80, met sunroof pr. *f* 13.700,-. Financ. mog. Hertogstr. 5, Schaesberg.

Te k. RENAULT 17 TS coupé, bj. '77, zelf event. spuiten, pr. n.o.t.k. Grote Stegel 27, Eygelshoven.

UITSLAG TREKKING LOTERIJ VOOR GIROREKENINGHOUDERS

f 100.000,- postgironummer	3.161.925		*f* 2.500,- postgironummer	
f 75.000,- postgironummer	2.237.082		*f* 2.500,- postgironummer	
f 50.000,- postgironummer	2.368.332		*f* 2.500,- postgironummer	
f 25.000,- postgironummer	1.372.423		*f* 2.500,- postgironummer	
f 25.000,- postgironummer	1.771.875		*f* 2.500,- postgironummer	
f 25.000,- postgironummer	3.230.299		*f* 2.500,- postgironummer	
f 10.000,- postgironummer	117.179		*f* 2.500,- postgironummer	
f 10.000,- postgironummer	839.785		*f* 2.500,- postgironummer	
f 10.000,- postgironummer	852.136		*f* 2.500,- postgironummer	
f 10.000,- postgironummer	978.731		*f* 2.500,- postgironummer	
f 10.000,- postgironummer	1.572.196		*f* 1.000,- op eindcijfers	
f 10.000,- postgironummer	1.573.715		*f* 1.000,- op eindcijfers	
f 10.000,- postgironummer	2.410.495		*f* 200,- op eindcijfers	
f 10.000,- postgironummer	2.634.744		*f* 100,- op eindcijfers	
f 10.000,- postgironummer	2.841.782		*f* 60,- op eindcijfers	
f 10.000,- postgironummer	3.862.447		*f* 10,- op eindcijfer	
f 5.000,- postgironummer	84.162			
f 5.000,- postgironummer	478.954			
f 5.000,- postgironummer	737.122			
f 5.000,- postgironummer	797.471			
f 5.000,- postgironummer	1.361.545			
f 5.000,- postgironummer	1.512.667			
f 5.000,- postgironummer	2.360.630			
f 5.000,- postgironummer	2.721.306			
f 5.000,- postgironummer	2.973.752			
f 5.000,- postgironummer	4.416.440			

EXTRA PRIJZEN VAN f1... op eindcijfers 3.613

Aantal deelnemers aan ... kansspel: 1.258.862.

De post is weer onderweg. Met zo'n 3 miljoen aan prijzen. Naar circa 140.000 ... girorekening. Naar u misschien? Wat... speelt u nog altijd niet mee? Daar kunt u wat aan doen.

Stuur meteen de machtiging in. Dan wordt uw gironummer uw lotnummer. Elke ... 2 maanden speelt u mee. Zo'n 5 weken voor iedere trekking wordt automatisch ... tientje van uw postgirorekening afgeschreven. Notaris mr. M.J. Meijer te Amsterdam ... 6 keer per jaar de prijsbepalende gironummers. Binnen één week na de bekendmaking worden de prijzen overgemaakt op de postgirorekeningen van de winnaars. Alle ... gironummers van deelnemers loten mee. Prijswinnaars behoeven zich niet te ... Vul de machtiging volledig in en stuur hem in een envelop zonder postzegel naar ... Antwoordnummer 2020, 3000 VB Rotterdam. Heeft u nog geen postgirorekening ... naar 't zelfde adres en SUFA zorgt er dan in samenwerking met de Postcheque ... Girodienst voor dat ook u een postgirorekening krijgt.

Prijzen boven *f* 1.000,- zijn belastbaar met 25% kansspelbelasting.

Deze loterij werd goedgekeurd door de Minister van Justitie onder nummer L.O. ... 207, d.d. 9-11-1971. De baten zijn bestemd voor de Stichting Algemene Loterij ... te 's Gravenhage ten behoeve van maatschappelijk werk, volksgezondheid en ... Informatie verkrijgbaar bij SUFA, Zomerhofstraat 68, 3032 CM Rotterdam.

ALN Algemene Loterij Nederland

Voor 'n tientje verandert uw gironummer in een lotnummer.

MACHTIGING

POSTCHEQUE- EN GIRODIENST

De ondergetekende verleent hierbij tot wederopzegging machtiging aan SUFA, Zomerhofstraat 68, Rotterdam, houder van postgirorekeningnummer 210700, om van zijn hiernaast vermelde postgirorekening ten hoogste éénmaal per 2 maanden te doen afschrijven *f* 10 - wegens abonnement op de loterij "uw girorekeningnummer is uw lotnummer"

Stichting Algemene Loterij Nederland

Houder van postgirorek nr.*

INVULLEN MET BLOKLETTERS

Naam:

Adres:

Postcode/Plaats:

*Gaarne uw postgirorekening vermelden

.... de .... 19 .... Handtekening ....

BENT U REEDS ABONNEE, DAN DEZE BON NIET INZENDEN

Te k. RENAULT 5 Alpine coupé, bwj. '77. Zandvoortuitv. Bovenstestr. 32, Echt.

Te k. JAWA 350 cc, bwj. '75, pr. n.o.t.k. Div. BMW coupé-onderdelen, trekh. BMW 2800, tel. 04406-41425.

Te k. MITSUBISHI Colt GL '79; Opel Kadett Caravan '79; VW Golf diesel '79; Ford Taunus 1600 L automaat '78; BMW 2002 '75; Opel Kadett '76; Toyota Celica ST '76; Mazda 818 '76; Mini 1000 '78; Datsun 120Y automaat '74; Opel Ascona 1600 S '76, Opel Manta 1600 '76; Toyota Corolla '76; inruil, financiering en garantie Auto Weber Brugstr. 38, Schaesberg. (bij markt) tel. 045-314175.

Te k. MERCEDES 200 D bwj. '79 incl. nwe. motor Mercedes 200 D bwj. '80, Cadillac 1948 kl. donkergroen, 4-drs. i.st.v.nw. Heiberg 42 Amstenrade.

Te k. uit Faill. TOYOTA Celica 2000 ST Liftback 1978, 5-vers.n *f* 8000,–. Tel. 045-715438 (t. kant.uren) Nobelstr. 34, Heerlen.

Te k. MERCEDES sport, Cabriolet, type, automaat 350, SL, bwj. '72, tel. 045-712497, inruil mogelijk, na 18 uur.

Te k. SIMCA 1308 GLS, bwj. '78, 5-drs., op gas, *f* 5750,-. Tel. 045-442272.

Te k. MAZDA 818 coupé, bwj. '77, t.e.a.b. Margrietstr. 4, Simpelveld, tel. 045-443198.

Te k. SIMCA 1100 GLS bwj. '76 kl. bruin met. Pr. *f* 7000,–. Tel. 045-722797. Na 18.00 uur.

Automobielbedrijf Schuijren Ton Quaedflieg b.v. Rötscherweg 60 Tel. 045-313588 biedt aan: FORD Mustang 3-drs. Ghia 6 cyl. '80 stereoinstallatie, sunroof, spaakwielen enz.; Ford Taunus stationcar nieuw, veel extra's; Fiat Panda 4 mnd. oud, nieuw, veel extra's; Fiat 4000 kl. brons, sunroof, radio, Daihatsu Cuore Special '80 kl. bruinmetal.; Citroën Visa Special '79 kl. rood; Daihatsu X TE '79 kl. blauwmetalic; Honda Prelude '79 kl. zwart sportvelgen; Honda Accord Sedan '78 kl. wit; Honda Civic RS '79 kl. groen; Honda Civic 5-drs. '80 kl. roodmet.; Honda Civic 5-drs. '78 kl. groen; Honda Civic 3D Luxe '78 kl. rood; Mazda 323 '79 kl. groen; Manta Cavalier '78 kl. oranje; Volvo 343 '77 automaat kl. geel; Datsun F11 Coupé '77 kl. goud; Datsun 120Y '77 kl. blauwmet.; Mitsubishi Galant Coupé '76 kl. geel; Austin Allegro '78 kl. rood; Toyota Corona 2000 '77 kl. blauwmet.; Mini 1000 '74 kl. oranje *f* 750,–. Inr. en finc. mog. Bovaggarantie.

Weg. overl. te k. RENAULT 4 bwj. '76, Kampstr. 20, Buchten-Born 04498-52489.

JURGEN B.V. Kerkrade: auto's met Bovaggarantie: Mercedes 300 D '80, 1e eig., 45.000 km., petrolmet.; Mercedes 350 SLC aut. '78, zilvermet. 1e eig. veel extra's; Mercedes 240 D '80 1e eig. 40.000 km. extra's; Mercedes 200 '81 wit 1500 km; Mercedes 230 '80 donkerblauw, 40.000 km 1e eig.; Mercedes 280 SE '79 blauwmet. airconditioning, nieuwe toestand; Mercedes 200 D '79 groen 1e eig. schuifdak; Mercedes 220 D '78 bruin; Mercedes 230 '77 1e eig. groen; Volvo 244 DL '78 1e eig. met LPG; Opel Commodore '80 zilvermet. 1e eig. 23.000 km met LPG; Chevrolet Monza Coupé '79 4-cyl. bruinmetallic; BMW 320 '77 rood i.g.st.; Chevrolet Caprice Classic '78 met LPG. Langheckweg 40. Industrieterrein Dentgenbach Kerkrade tel. 045-452570.

Te k. AUDI 100 GLS '76 *f* 7500,–; Passat 4-drs. diesel '80 *f* 14.500,–; Kadett 1200 SR '77 *f* 6500,–; Kadett Caravan '79 *f* 8500,–; Kadett Caravan '77 *f* 6500,–; Ford 1600 L '75 *f* 2850,–; Mazda 1300 '77 *f* 3950,–; Passat '74 *f* 2150,–; Mazda 616 4-drs. '75 *f* 2750,–; DAF 44 '74 *f* 1850,–; Peugeot 605 '76 *f* 4950,–; Peugeot 505 *f* 3250,–; Renault 6 '74 *f* 1400,–; Volvo 164 '72 *f* 2150,–; Ford Transit bus '76 *f* 8250,–, inruil, financ., garantie, autohandel Ed Brands ...

Te k. VOLVO 244 DL bwj. dec. '78, 4-drs. op gas, vr.pr. *f* 11.500,–, tel. 045-442268.

GOLF GLS bwj. '77 rood, Golf LS zilver '77, Ford Escort autom. zilver '77, Audi 100 LS koper '78, Polo S rood '77, LT 28 taxiuitv. '78, Golf GLS 5-drs. blauw '78, 5x Golf MX groen '79, Golf M oranje '79, Ford Taunus 1600L bruin '78, Passat 5-drs. '77, Audi 200 Turbo demonstratieauto 8 mnd. oud. Autobedrijf F. Klin, Economiestr. 47, Hoensbroek, tel. 045-220955.

PASSAT TS te k. geel, dec. '75 i.z.g.st. Schaesberg, tel. 045-313298.

Inkoop goede AUTO'S. Voor contant geld moet u alleen bij Ch. Goosten zijn. Scharnerweg 3, M'str. 043-627308.

Te k. BMW 633 CSI autom. (uitv. 635 CSI). Bj. '77. Geen 2e mooi! Pr.n.o.t.k. Grensstr. 12, Haanrade.

Off. Peugeot Dealer

Jasper b.v.

Windrakerberg 29, tel. 04490-21944

Munstergeleen

biedt ruime sortering nieuwe en gebruikte onder volle garantie. Gespreide betaling. 100 auto's van *f* 500,– tot *f* 40.000,–

Te k. DATSUN ... pe bwj. '7... olieverv. p... Schreurstr... Haanrade...

Talbotdealer ... '79; Simca ... cedes 200 ... Renault 5 ... Sunbeam ... st. '78; Fo... Peugeot ... Nulland, N... weg 20 Ke...

Autobedrijf ... BV. Aanbi... 185, Kerk... 045-413916... gebruikte ... Opel Rekor... Opel Rekor... Opel Asco... Ranger '76 ... gebruikte ...

Te k. AUDI ... Honda Civ... '80; Alfa G... '78 Ford S... chi '78 Fo... Fiat 127 ... Fiat 126 ... Ritmo '80... '80 Simca ... 2000 '78 ... Lancia ... gebruikte ... lattie. Fi...

Lenssen ... CE: Opel A... '77 en 'F... T. Alfetta ... *f* 11000,-... Fiat 131 ... launt 79 ... Allegro ... BMW 3... 9000, T... Kerkrad... tel. 210...

Te k. VW ... vraagpr. ... tel. 04...

Te k. OP... GTE bwj... Eindstr. 2...

Gevr. ... zaamhede... bieden ge...

J. De... tot nader b...

ge... De verko... bielen gaa...

MK Brunssum n warm Rome

door wim dragstra

Mannenkoor RMK 21 uit Brunssum is met een kleine g goed aangekomen in Rome. Met de reis overbrug- ngers niet alleen een afstand van 1800 kilometer ettelijke graden in temperatuur. Rome ligt er eind zomers bij met bijna 30 graden Celsius. De vertrokken gistermorgen even na zeven vanuit richting Schiphol.

Boeing 747 van Tai Air voor naar Rome, een reis en twee uur. Pauselijke leden daar in de zeven- nog ruim drie weken sten onderweg ook nog er van paard verwisse- Brunssummers ging het, en uur vertraging, alle- meller. Van het vliegveld de Vinci ging het naar Do- waar de Nederlanders zacht wuivende palmen, leanders langs de auto- meer dan beroemde en ende pijnbomen vorm- telijk welkom. Domus de 188 Rome-gangers en soort klooster, niet ndanig in gebruik, waar epen die een bezoek aan en een onderkomen

ek bij aankomst te Rome e bruiloftsgezelschap, al- en paarse orchidee op evers. Die bloemen kre- leden en hun begelei- vliegtuig aangeboden egmaatschappy. En dat de Brunssummers in Rome zijn werd meteen duidelijk voor het di- ner. Het zangkoor liet in de hal van Domus Pacis een paar liederen ho- ren, die door de Italianen bijzonder op prijs werden gesteld. Als het koor verder deze week zo'n succes blijft boeken, dan wordt het een ge- slaagde concertreis.

Vandaag, maandag staat een eerste kennismaking met de stad Rome op het programma. Het Panteon, de Paulus Navone, de Trevifontein en 's middags de Sint-Pieter en het St.-Pietersplein, maar ook het mauso- leum van Augustus en de beroemde Spaanse trappen worden bekeken. Maar allerwege rijst in Rome de vraag of het koor paus Johannes Pauls II zal ontmoeten of niet. Verleden week verscheen de paus achter kogelvrij glas op het balkon van zijn zomerverblijf Castel Gan- dolfo, toen hij pelgrims begroette en met hen het Angelus bad. Dit in ver- band met niet-officieel bevestigde berichten dat een tweede aanslag op het leven van de paus op handen zou zijn. Vooralsnog verwachten de Brunssummers dat zij de paus zul- len ontmoeten zoals op het pro- gramma vermeld staat, tijdens een bijzondere particuliere audiëntie.


● Zo vertrok gistermorgen RMK-21 vanuit het kille Brunssum naar Rome: nagewuifd door achterblijvers.

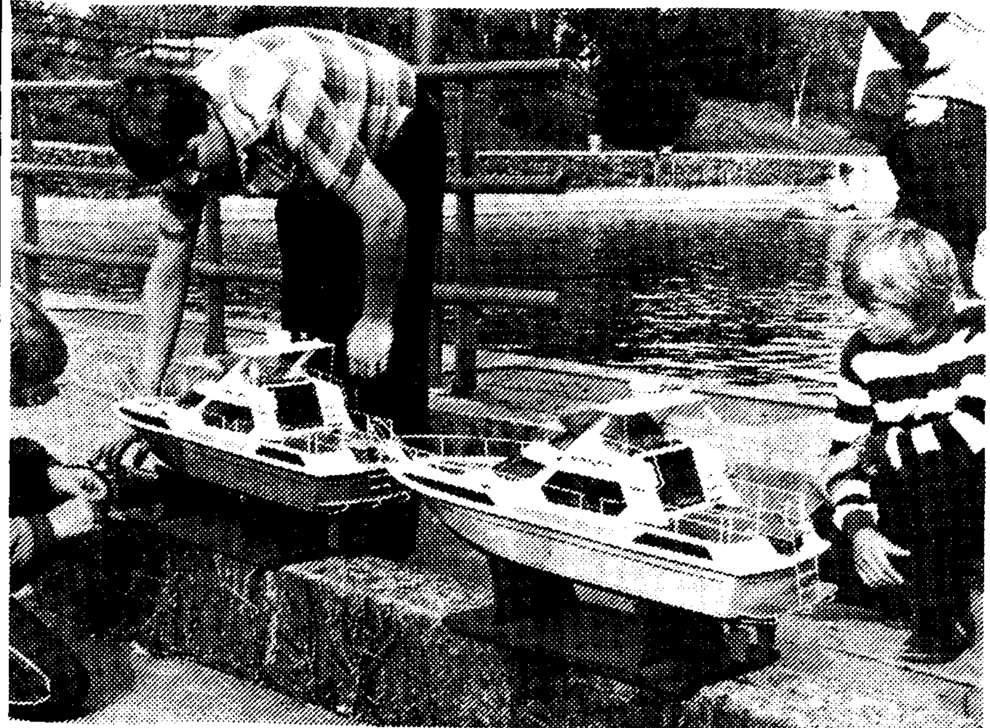
Doden herdacht in Nijswiller

Van onze verslaggever

NIJSWILLER – Enkele tientallen oud-militairen van het 27e Regi- ment Infanterie (1e compagnie, derde bataljon) hebben gisteren middels een kranslegging op het graf van Harrie Hamacher op het kerkhof in Nijswiller de doden van de Tweede Wereldoorlog herdacht.

De plechtigheden werden ingezet met een plechtige eucharistievie- ring in de parochiekerk van Nijswil- ler, die werd opgeluisterd door de harmonie. Terwijl het muziekgezel- schap het Wilhelmus en het Lim- burgs volkslied ten gehore bracht, legden burgemeester mr. Hub Strous van Wittem en een afgevaar- digde van het regiment een krans op het graf van Hamacher. Hij maakte in 1939 samen met 149 andere mili- tairen deel uit van het regiment dat in Nijswiller was gelegerd. De uit Kerkrade afkomstige Harrie Hama- cher stierf op 10 mei 1940 onder vij- andelijk vuur.

Eerste tentoonstelling modelvereniging Heerlen


● Er was een ruime belangstelling voor de eerste tentoon- stelling van modelboten op de Hitjesvijver in Heerlerheide.

HEERLERHEIDE – Zaterdag en zondag werd in het restaurant en op de vijver van het recreatiecen- trum De Hitjesvijver aan de Wil- lem Barendsweg in Heerlerheide de eerste tentoonstelling gehou- den van de ZLSMV '80, de Zuid- limburgse Scheepsmodelbouw- vereniging. Op deze tentoonstel- ling werden door de leden van de ZLSMV 65 scheepsmodellen ten- toongesteld en op het water ge- demonstreerd. De ZLSMV, die in Zuid-Limburg pas de tweede scheepsmodelbouwvereniging is, streeft er naar om alleen maar modellen te bouwen die op elec- tromotoren varen. Modellen die varen op brandstofmotoren wor- den door deze vereniging ge- weerd omdat zij het water verontreinigen.

Het paradepaardje van deze ten- toonstelling die door ruim dui- zend belangstellenden werd be- zocht, was een vliegdekschip ge- bouwd door het lid van de ZLSMV Henk Poels uit Maas- tricht. Dit model waar Henk Poels in vier jaar tijd vijfduizend uur aan heeft gebouwd wordt aangedreven door vijf electromo- toren waarvan een één boeg- schroef aandrijft. Het gevaarte is 2½ m lang.

Receptie Limburgs Jeugdtoneel

HEERLEN – Een boek vol met handtekeningen van belangstel- lenden en de herinnering aan vele loffelijke woorden nam Henk Hensgens en zijn gezelschap giste- ren mee naar huis, na de receptie in de Heerlense Stadsschouwburg bij gelegenheid van het 35-jarig bestaan van het Limburgs Jeugd- toneel. Velen kwamen directeur Hensgens, die 35 jaar en Annie Engelen, die 30 jaar aan het LJT verbonden waren gelukwensen aanbieden. Ook afvaardigingen van vele toneelgezelschappen, zo- als het Heerlens Streektheater, het Vestzaktheater en Excelsior uit Kerkrade gaven acte de présence. Namens het gemeentebestuur van Heerlen prees wethouder J. Ver- heugen de activiteiten van het LJT en hij zei te hopen dat het gezel- schap nog tot in lengte van dagen het vooral jeugdige publiek blijft boeien met haar uitvoeringen.

"verdwaald n kreukels

onze verslaggever

Het is voor zowel de van Eijsden als voor de automobilist J.C. uit tot op dit moment een diens bestelend afge- lend op de Steensberg- den terecht kwam en te- laarnpaal botste.

et paar keerde terug van Frankrijk en reed over richting Eindhoven. Na aal geramd te hebben politie niet vertellen hoe bdense terecht was ge- het ongeluk raakte de htgenote van C. gewond orden opgenomen in het te Maastricht. De ver- besteleend raakte total-

orrijders rrassen uidspaar

LD – Liefst 146 mannen in leer zorgden ervoor ogmiddag het verkeer kerk in Simpelveld pot- hun motoren kwamen mpelveld vanuit België, witserland en Neder- hun claxons een oor- langdurige hulde te May Huntjens, de op- Simpelveldse Motor- Wheels, die in het huwe- Bicky Schrijvers uit oeneens een fervent lid Wheels. Na hun „knal- wist de bruidsauto omgen vrij te komen en geleid door de motores- licht door het klooster- eindpunt zaal Oud Sim- het feest gevierd werd. eerde bezoekers waren van het internatio- reffen waaraan Hell on geld deelneemt.


● De dodenwacht naast het graf.

Cecilia bestaat 125 jaar

Jarige Harmonie in Hoensbroek

HOENSBROEK – Tijdens de ont- vangst van de jubilerende har- monie St.-Cecilia op het ge- meentehuis van Hoensbroek heeft de voorzitter van het ereco- mité, de heer H. van 't Hoofd een cheque van 25.000 gulden aange- boden. De harmonie werd offi- cieel door het gemeentebestuur ontvangen in verband met het 125-jarig bestaan van de vereni- ging. Namens de gemeente bood wethouder Bos een envelop met inhoud aan de vereniging aan. J. Koreman ontving voor zijn vele verdiensten voor de vereniging en het Hoensbroekse gemeen- schapsleven de zilveren erepen- ning van de gemeente.


● Acteur Nol Pagen (r.) biedt directeur Hensgens van het Lim- burgs Jeugdtoneel bloemen aan.

● Loco Bos biedt jubilaris Koreman de zilveren erepenning van de gemeente Hoensbroek aan.

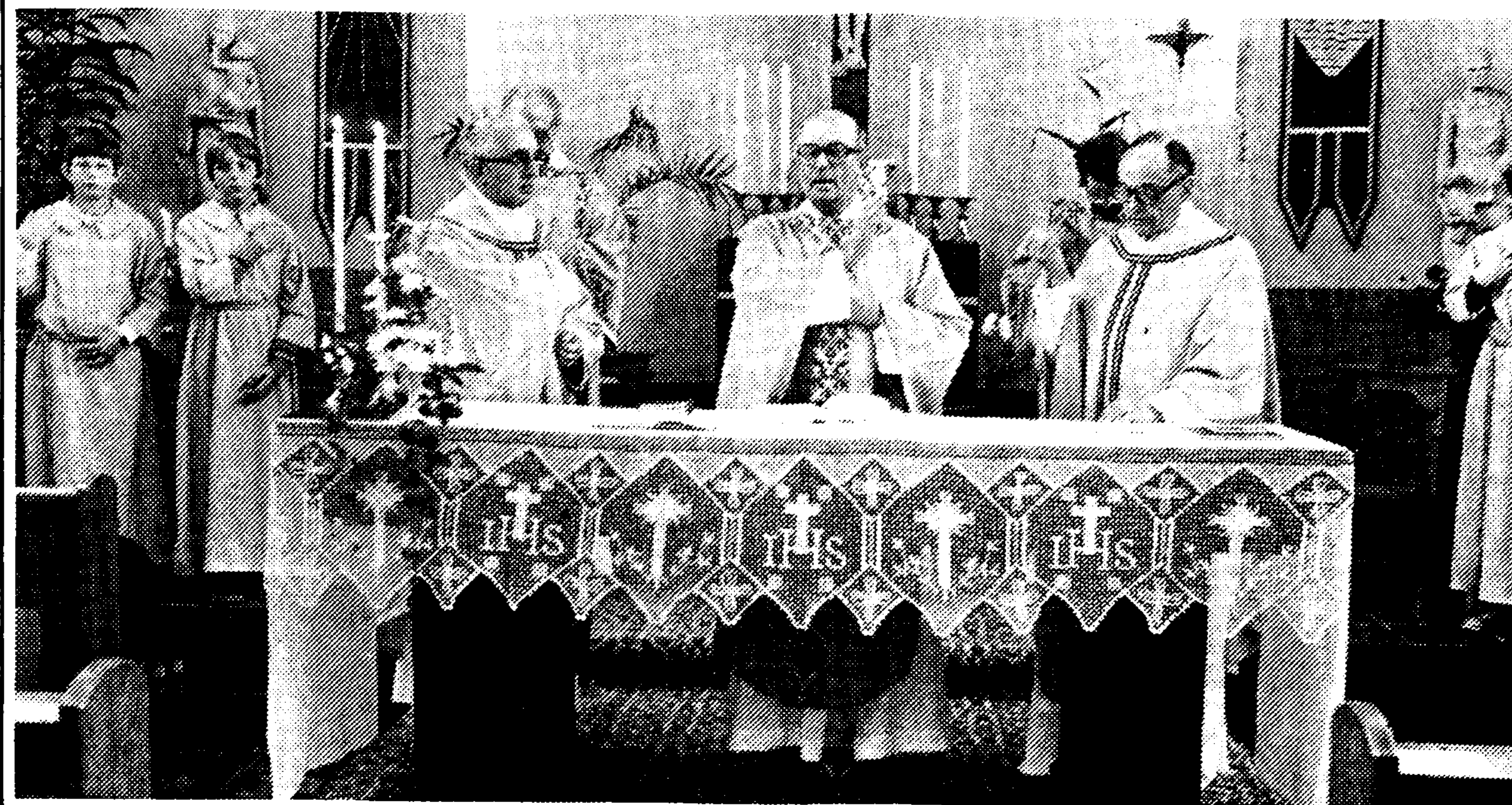
Vals biljet van honderd

HEERLEN – Vrijdag is weer een vals biljet van honderd gulden in Heerlen opgedoken. Het biljet werd in Schandelen aangetroffen. De her- komst van het valse honderdje was niet meer te achterhalen.

Inbraak bij hondenvereniging

HEERLEN – Een materiaalkeet van een hondenvereniging in Heerler- heide was zaterdagnacht doelwit van inbrekers. De dieven gingen er vandoor met een bijtpak van 1000 gulden. Ook forceerden zij een ijze- ren kast. De schade bedraagt 250 gulden.


verlaten van de kerk in Simpelveld viel het motorbruidspaar een oorverdovende hulde


● Huls bracht 10.000 gulden bijeen voor het marmeren altaar dat zondag ingezegend werd door deken Schulpen.

Jongeman mishandeld

HEERLEN – Een 17-jarige inwoner uit Nieuwenhagen is zaterdagavond mishandeld door een viertal jonge- mannen. De Nieuwenhagenaar liep met zijn defekte brommer over de Schandelerboord toen hij door het viertal werd aangesproken. Na een korte woordenwisseling sloeg een van de vier hem met een boksbeu- gel tegen het hoofd, waarna een an- der hem met een bromfietshelm te- gen het hoofd sloeg. De jongeman uit Nieuwenhagen moest zich aan een flinke hoofdwond laten behan- delen in het ziekenhuis van Heerlen. In een café in de wijk Molenberg liep een 51-jarige man uit Heerlen een flinke hoofdwond op toen ie- mand hem een bierglas tegen het hoofd gooide. De politie ontving een signalement van de dader. De man moest zijn wond in het ziekenhuis laten behandelen. Het onderzoek wordt nog voortgezet.

Inbraken in auto's

HEERLEN – Op verschillende plaatsen in Heerlen waren auto's het doelwit van inbrekers. Een auto op de Karmelstraat kon door de dieven niet ontvreemd worden, omdat het niet lukte het stuurslot te forceren. De dieven vernielden een ruit om in de auto te komen. In de Goselings- traat konden dieven er ook niet van- door met de auto die ze op het oog hadden, omdat het ook hier niet luk- te om het stuurslot te forceren. Za- terdagnacht verdween aan de Lim- burgiastraat een daar geparkeerde auto. De dieven wisten via vals con- tact de auto te starten. De schade bedraagt 8000 gulden. Een perso- nenauto die op een parkeerplaats op de Heerlerbaan stond werd met be- hulp van een valse sleutel ont- vreemd. De schade bedraagt 1400 gulden. Op verschillende andere plaatsen, onder andere op de Zand- weg en op de Van Alphenstraat wer- den vernielingen aan daar gepar- keerde auto's aangericht.

Ernstig gewonde bij ongeval bouw

HEERLEN – Tijdens stelwerk- zaamheden op een bouwwerk in het Eikenderveld is een 46-jarige man uit Ransdaal vrijdag ernstig gewond geraakt. Door onopgehel- derde oorzaak raakte de man be- kneld onder een zwere bekistings- wand. Het slachtoffer werd door de brandweer van Heerlen uit zijn be- narde positie bevrijd en naar het ziekenhuis gebracht. Hij moest met diverse ernstige verwondingen worden opgenomen. De politie en de Arbeidsinspectie stellen een on- derzoek naar het ongeval in.

Inbraken Kerkrade

KERKRADE – In de nacht van vrij- dag op zaterdag hebben onbeken- den ingebroken in een café aan de Einderstraat in Kerkrade. De da- ders gingen er vandoor met een ste- reo-installatie. Zij kwamen binnen via een geforceerde nooddeur. In dezelfde nacht werd ingebroken in een supermarkt aan de Akerstraat in Kerkrade. Daar gingen de die- ven er vandoor met goederen ter waarde van 6500 gulden. Zij kwa- men met een valse sleutel in de winkel binnen.

Jubilarissen bij Olympia uit Bocholtz

BOCHOLTZ – De 186 leden van handbalvereniging Olympia hul- digden zaterdag drie leden uit hun midden die 25 jaar lid zijn van de vereniging. Het zijn de voorzitter G. Bleijlevens, mevrouw J. Daut- zenberg-Knops en Th. Schoon- broek. De drie vervullen al jaren- lang belangrijke funkties in de ver- eniging. Namens de spelers huldig- de Piet Vandeweijer het drietal en hij bood een aantal geschenken aan. Na de receptie volgde nog een feestavond.

Bij 25-jarig bestaan

Nieuw altaar kerkje Huls

HULS/SIMPELVELD – Deken Schulpen zegende zondag het nieu- we altaar in van de kerk van het buurtschap Huls in Simpelveld. Tijdens de viering van het 25-jarig bestaan van het eigen kerkje werd dit marmeren altaar, dat door het buurtschap Huls geschonken is, in gebruik genomen. Na de mis vond een uren durende receptie plaats. Pastoor Vreuls huldigde daar de nog levende en actieve leden van het comité dat 25 jaar geleden het initiatief nam om een eigen kerk in Huls te bouwen. Die leden zijn Piet Kerckhoffs en Hub Kleijnen. Zij kregen een plaquette aangeboden door het kerkbestuur. Ook B en W van Simpelveld waren aanwezig. Burgemeester Bouwens kondigde een bijdrage van 1250 gulden voor de kerk aan en huldigde allen die meewerkten aan het tot standko- men en het in stand houden van de kerk.

DE APPLE II PLUS. VIJF REDENEN VOOR EEN KENNISMAKING.

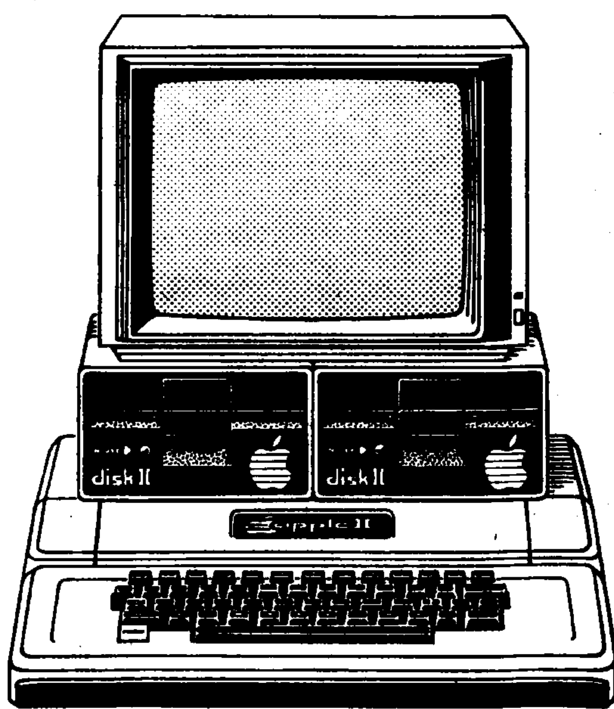
I Eerste reden: De Apple II Plus is een zeer bijzondere computer voor individueel gebruik. Past op ieder bureau en is niet groter dan een schrijfmachine. De bediening is even gemakkelijk als bij een zakrekenmachine. Lager in prijs dan de meeste fotocopieerders. De Apple II Plus kan uw werk op revolutionaire wijze verbeteren.

II Tweede reden: De Apple II Plus komt van pas in vrijwel ieder bedrijf. De Apple II Plus helpt ondernemers en wetenschappers op velerlei terrein: administratie, marketing, research en produktie.

III Derde reden: De Apple II Plus biedt u een uitgebreide serie efficiënte programma's. Simpel te gebruiken door kantoorpersoneel en inzetbaar voor vele uiteenlopende zaken.

IV Vierde reden: De Apple II Plus wordt geleverd door een streng geselecteerd netwerk van dealers. Apple houdt deze dealers nauwgezet op de hoogte van de laatste ontwikkelingen op het gebied van computertechnieken, hardware en software. De Apple dealers weten derhalve precies welk programma u past.

V Vijfde reden: De officiële Apple dealer biedt u een unieke service-onderhoudsgarantie. Alhoewel u nauwelijks of geen onderhoud hoeft verwachten bij Apple computers.



apple computer

Apple introduceert momenteel meer dan 30 nieuwe en uiterst handzame software-systemen, speciaal enkele voorbeelden:
- PLAN 80: een geavanceerd financieel planningsysteem.
- APPLE PROJECT MANAGER: voor het volgen van ruim 2000 activiteiten per project.
- REDEFINABLE DATA BASE: een algemeen toepasbaar Data-Base systeem.
- GROOTBOEK ADM. SALARIS ADM. met subboeken en fakturering.
- VISITREND/VISIPLOT™: een analysesysteem voor prognoses en statistische gegevens.
- VISIPLOT™: produceert grafieken en statistieken in kleur.
- VISICALC™: het meest verkochte analysesysteem. Nu in de nieuwe 16 sector versie.
- APPLE WRITER: voor tekstverwerking.
- APPLE PLOT: voor grafieken en statistieken.
- APPLE PILOT: voor ondersteunende leermethodes.
- PILOT ANIMATION TOOLS: maakt tekeningen ten behoeve van leermethodes.
- APPLE GRAPHICS: systeem voor 3-dimensionale beweegbare beelden.

™: Trademarks voor Personal Software, Inc.

Graag ontvang ik van u uitgebreide informatie over het complete programma Apple computers. Bon in gefrankeerde envelop zenden naar:



B.V. SCHAESBERGERWEG 126, 6415 AK HEERLEN - TEL. 045-724379

Naam: ______ Plaats: ______
Adres: ______ Bedrijf: ______

Gütezeichen RAL Kunststoffenster

OOK OLIESJEIKS kopen Reckendrees kunststof ramen. Niet vanwege de energie maar voor de kwaliteit.

Uw specialist ALKUBOUW NUTH B.V.
Kerkstraat 7, 04447-1917

Van Nelle HALF ZWARE SHAG

ROLLUIKEN JALOEZIEËN ZONNESCHERMEN
Vrijblijvend prijsopgave
MICA ZONWERING
Showroom: Sittarderweg 116 Heerlen Tel. 045 - 721658

Algemene vergadering van de Rabobank te Hulsberg

Hierdoor roept de Coöperatieve Raiffeisen Boerenleenbank W.A. te Hulsberg haar leden op tot het bijwonen van de algemene vergadering die gehouden wordt op woensdag 7 oktober 1981 om 20.00 uur in de kleine zaal van het gemeenschapshuis „De Lange Berg", Schoolstraat 9, Hulsberg.

VERKORTE AGENDA

1 Opening
2 Aanwijzing secretaris en stemopnemers
3 Notulen vorige vergadering
4 Aanwijziging leden, belast met voorlopige vaststelling notulen
5 Balans en winst- en verliesrekening 1980
6 Wijziging statuten
7 Wijziging huishoudelijke reglement
8 Machtiging tot het doen verlijden van de notariële akte statutenwijziging
9 Bestuursverkiezing
10 Verkiezing Raad van Toezicht
11 Mededelingen
12 Rondvraag
13 Sluiting

De volledige agenda, de volledige tekst van de statutenwijziging en de wijziging van het huishoudelijk reglement alsmede de jaarrekening 1980 liggen vanaf heden op het kantoor van de bank voor de leden ter inzage.

Het Bestuur

Rabobank

dancing Bel-Air
HOOFDSTRAAT 30, KERKRADE

HEDEN KERMISMAANDAG: FORMATIE CIRCLE

KERMISDINSDAG: D'R KWATSCH

Nemaasko
04746-2138
NYK
MITSUBISHI HEAVY INDUSTRIES, LTD.

THEORIE- EN PRAKTIJK-AVONDOPLEIDING MET DIPLOMA
BASIS ELEKTRONIKA

start in oktober te Heerlen, Maastricht, Roermond, Sittard, Venlo, Weert, Eindhoven, Helmond aangepast aan uw vooropleidingen
Vervolg opleidingen tot erkende NERG-, VEV- en NOVI-diploma's.

- **Industriële elektronika** (TIE)
- **Radio, TV, KTV en video** (TTR)
- **Middelbaar elektronikatechnicus** (MET)
- **Midd. computertechnicus** (MIT)
- **Basis microprocessors en microcomputer**

Aparte regeling voor kursisten met wisseldiensten

- **Informatica I en II** (I_1 en I_2)

Studieadvies, inlichtingen en prospektus:
PIEK- INT. EDUC.CENTRE
6411 EW HEERLEN
Ln. v. Hövel t. Westerflier 13, tel. 045-712281/455948.

Bekendmaking gemeente h

In verband met de te ho najaarskermis te Heerlen hebben wij de volgende verkeersmaatregelen va

een parkeerverbod en een gesloten v alle verkeer behalve voetgangers voo
a. **het Corneliusplein;**
b. **de Geitstraat** voor zover gelegen de Lokerstraat en het Corneliuspl
c. **de Corneliuslaan** voor zover geleg de Bonifatiusstraat en de verbind tussen de Caeciliastraat en de Co

Deze verkeersmaatregelen zijn van k woensdag 23 september 1981 vanaf tot en met woensdag 30 september

Heerlen, 21 september 1981.

Burgemeester en wethouders van He
de secretaris, Op den Camp. de burgeme Reijnen.

GUNSTIGE LENINGEN & HYPOTHEKEN

Elders lopende leningen geen bezwaar.

PERSOONLIJKE LENINGEN

NETTO IN HANDEN	96x	72x	60x	48x
5.000	-	-	130,-	151,-
10.000	184,-	219,-	247,-	289,-
15.000	270,-	323,-	365,-	428,-
20.000	357,-	427,-	483,-	566,-
25.000	443,-	530,-	600,-	705,-
30.000	529,-	634,-	718,-	844,-
40.000	701,-	841,-	953,-	-

Onze aflossingen zijn inklusief rente en kwijtschelding bij overlijden. Desgewenst dezelfde dag geregeld en thuisbezorgd. Wij brengen u absoluut geen kosten in rekening.

2e HYPOTHEKEN

NETTO BEDRAG	240x	180x	120x	72x
15.000	176.-	197,-	239,-	323,-
20.000	231,-	259,-	315.-	427,-
25.000	285,-	320,-	390,-	530,-
30.000	340,-	382,-	466,-	634,-
35.000	395,-	444,-	542,-	737,-
40.000	449,-	505,-	617,-	841,-

Zonder bijkomende kosten. U betaalt geen taxatiekosten en van de notariskosten betaalt u slechts 1% van het opgenomen bedrag. De rest van deze kosten betalen wij. U krijgt het hiernaast vermelde bedrag dus netto in handen min 1%.

Ook verstrekken wij alle andere kredietvormen, zoals kontinu-kredieten, bedrijfskredieten, leasing, enzovoort. Steeds tegen de gunstigste voorwaarden.

Vraag vrijblijvend een kostenloze offerte. Dit kan per telefoon, bij ons op kantoor of persoonlijk bij u thuis.

Financieringskantoor
WOLTHERS
Nieuwe Markt 22, 6101 CT Echt.

Bel 04754-3535* Geopend van maandag t/m vrijdag van 8.30-19.00 uur. Za. van 10.00-12.00 uur.

Ruim 10 jaar vertrouwd en gespecialiseerd kredietbemiddelaar.

Moeders weten 't wel: lekkere yoghurt met vruchten komt van Campina.

„Aardbeien yoghurt daar lust ik wel 10 borden van!"

„Op mijn verjaardag mag ik altijd uitzoeken wat we eten!"

„Deze beker is voor mij alleen!"

„Wat is dat lekker!"

campina magere yoghurt aardbei

Kinderen zijn niet altijd dol op yog Dus moet daar iets doorheen.
Lekkere magere yoghurt met stukje vruchten, dat lusten ze wel! Dus maakt C lekkere magere yoghurt. Mèt stukjes lekke vruchten er doorheen. Smulklaar, zò uit b
En aardbeien yoghurt is er ook in e in een fles.
Al zet je de meest kritische jury va om de tafel; de magere yoghurt met vruch Campina verslinden ze!
Dat is best belangrijk om te weten, moeders hebben 't al druk genoeg.

campina natuurlijk lekker

mburgs agblad

TUMULT IN OOSTERPARK

GRONINGEN – Als enige eredivisieploeg is FC Groningen nog zonder nederlaag, maar hiervoor werd gisteren in de tumultueus verlopen wedstrijd tegen De Graafschap wel een zware prijs betaald. Twaalfduizend joelende toeschouwers in het Oosterparkstadion zagen scheidsrechter Manuel 13 minuten na de pauze de rode kaart trekken voor Peter Houtman, de populaire topscorer van de Groningers. Later ontving aanvoerder Jan van Dijk nog het geel. Hij completeerde hiermee een serie van drie kaarten, waardoor FC Groningen twee waardevolle spelers een tijdje aan de kant zal moeten houden, want beide spelers staat ongetwijfeld een schorsing te wachten.

Tijdens de aftocht van Houtman namen diverse spelers een dreigende houding tegenover elkaar aan. Jeugdige supporters klommen over de hekken en vergrootten de wanorde en Manuel achtte het verstandig beide ploegen voor een afgkoelingsperiode gedurende 5 minuten naar de kleedkamer te sturen.

Vuistslag

De Graafschap-trainer Huub Ruygrok vond dat Manuel in de beginfase tekort was geschoten door toen niet krachtig op te treden. Hij liet zelfs een vuistslag van de Groninger Dijkstra onbestraft. Na door Tieneman op de hielen te zijn getrapt, antwoordde de kleine linkerspits met een linkse directe.

...or Lambregts ...wint in Praag

... – De Nederlandse ...en op de 10 kilometer, ...mbregts van Roer... gisteren winnaar ge... van de bekende cross... in Praag. Hij legde de ...meter af in 33 minuten ...conden. Hij had een ...ong van één seconde ...Tsjech Ivan Uvizl en ...onden op de Oosten... David Chattle. Bij de ...triomfeerde wereld...ene de Noorse Grete ...Aan deze loop deden ...mee uit 15 landen.

...de tweede maal sedert 1977 ...Nederlander de Rude Pra...op zijn naam bracht. In ...vierde in Praag Gerard Te... De benaming cross is voor ...strijd veel te zwaar. Het ...voert grotendeels over ver...den door het z.g. cultuur... twee van de vier ronden van 2800 meter kwam Lambregts alleen door. De volgende ronde bevond de 23-jarige Limburger, die afgelopen dinsdag in Utrecht in een persoonlijk record van 28.47.5 nationaal kampioen op de tien kilometer werd, zich een kopgroep van zeven atleten. Zevenhonderd meter voor de eindstreep demarreerde Lambregts. Hij nam een voorsprong en werd niet meer teruggehaald. Jan van Oss, de tweede Nederlandse deelnemer, eindigde in 35.10.0 als 23e.



...Lambregts, als eerste ...meet in Praag.

Actie tegen voormalige penningmeester van judobond

DEN HAAG – Het hoofdbestuur van de Nederlandse Judo Bond heeft afgelopen vrijdag in Den Haag besloten tot een interne strafprocedure tegen zijn voormalige penningmeester, Arie de Bruijne.

Het bestuur kwam tot deze beslissing naar aanleiding van de uitkomst van een bespreking vrijdagavond over het rapport van een commissie die ingesteld was om de financiële activiteiten van de JBN te onderzoeken.

„We krijgen verscheidene onderzoeken", verklaarde Judobond-voorzitter Van Oosten. „Daar ben ik erg gelukkig mee. Ten eerste van CRM, dat heeft het ministerie mij vrijdag toegezegd. Er komt een onderzoek van de fiscale opsporingsdienst (FIOD) en dan uiteindelijk ook waarschijnlijk het onderzoek van de officier van justitie. Op geen enkele wijze wil ik het idee laten bestaan dat er meer mensen bij betrokken zijn dan De Bruijne."

...VV praat ...rgen met ...d Kuylen

...onze sportredactie

...CHT – Morgen heeft ...ger Nico Jongen en pen...er Gerard Brouwerd een ...gesprek met Willy v/d ...middenvelder van PSV. ...Geen idee of er iets uit... zijn beslist meer clubs die ...Kuylen willen hebben.

...ondenaar schermt zelf met ...aanbiedingen, o.a. van de ...clubs Winterslag en Be... Ton Tullemans, tweede ...bij FC VVV (achter Gerrit ...legt contact te hebben ge... MVV over een contract. ...Een puur verzinsel". MVV heeft overigens Sjaak Storm, derde doelman bij Ajax, nog niet afgeschreven. Deze week is er opnieuw contact tussen beide partijen. De ouders van Storm, die op dit moment in Limburg vakantie vieren, hopen dat deze transfer doorgaat. „Ajax houdt onze zoon al jaren aan het lijntje. De heer Jongen heeft ons laten weten dat MVV Sjaak graag wil hebben. Zegt de man in kwestie: „Ik heb schoon genoeg van Ajax. Sparta, Haarlem en een Schotse club wilden mij hebben. Om onduidelijke redenen heeft Ajax dat steeds tegengehouden. Nu ben ik het zat. Ik wil keepen. Ik heb mij gespitst op MVV".



● *Willy v/d Kuylen: Winterslag, Beringen, MVV of toch gewoon PSV.*

...mbain naar ...?

...ombain, nog steeds op ...een nieuwe club, hoopt ...termijn naar Seiko in ...te kunnen vertrekken ...Theo de Jong en Peter ...spelen. Jongen: „Die kans ...derdaad. Vandaag hoop ...George Knobel (trainer van ...) definitief bericht te

De Visser: 'Dick een voorbeeld voor de groep'

Zieke Nanninga redt ziek Roda

Scoreverloop: 71. Nanninga 1–0; 85. Eriksen 2–0. Toeschouwers: 5000. Scheidsrechter: Geurds.

RODA JC: Smits, V.d. Ven, Tsinos, Degens (30. Hendriks), Hanssen, Ehlen, Marijnissen, Van Geel, Hofman, Nanninga, Eriksen

HAARLEM: Metgod, Masefield, Haar, Huyg, Verkaik, Leysner, Balm (72. Hendriks), Van Leen, Gullit, Kleton (72. Kraay), Böckling.

door jos van wersch

KERKRADE – Dat de zieke en geblesseerde Dick Nanninga een volledig falend Roda JC over de drempel moest helpen tegen Haarlem, tekent de zwakte en het onvermogen van de Kerkraadse ploeg tegen Haarlem. Twee punten pakte het team van Piet de Visser mee dank zij een 2–0-zege, maar verder was het spel niet om aan te zien.

Piet de Visser was in ieder geval zo eerlijk om toe te geven dat het gewoon „slecht" was. De 5000 kijkers hebben zich stierlijk zitten te vervelen. Pas in de slotfase kwam er een beetje vuurwerk op Kaalheide, maar toen was deze wedstrijd allang met een dikke onvoldoende gehonoreerd.

Nanninga, de hele week niet getraind door griep, kroop gistermorgen trekkebenend uit zijn bed maar was wel een voorbeeld voor zijn ploegmaats. Met name Eriksen en Hofman lieten het volledig afweten. „De hele groep mag zich spiegelen aan Nanninga", zei De Visser. „Hij had koorts, hij kreeg amper lucht omdat zijn neus dicht zat maar hij werkte wel voor twee. Dat noem ik karakter!"

Het doelpunt dat Nanninga twintig minuten voor tijd scoorde uit een knappe voorzet van Martin van Geel, betekende tevens het honderdste competitiedoelpunt van de Groningse spits. „Ik heb de goals zelf niet geteld. Het zal wel waar zijn. Ik schoof de bal in het doel, maar ik wist niet dat Metgod die inzet stopte. Terwijl ik op mijn rug lag en niets kon zien zag ik opeens de bal op mij afkomen. Toen knikte ik maar en het was prijs".

Lief

Haarlem, uiteraard gekomen voor een gelijkspel, bracht er zelf ook niets van terecht. „Roda JC is de zwakste ploeg die ik tot nu toe in de eredivisie heb gezien", mopperde coach Hans van Doorneveld. „Het is toch belachelijk dat wij niets aan deze partij overhouden. Ons veldspel is goed, maar doelpunten maken is er niet bij. Bovendien speelden wij veel te lief, zonder enige agressie. Een man als Kleton gooide er duidelijk met de pet naar".

Piet de Visser bracht een lang niet fit team in het veld. De blessure van Degens (duizelig na een kopduel) gooide bovendien roet in zijn tactische concept. Maar het inzetten van de Kerkraadse joker, Ronald Hendriks, pakte goed uit. „Twee punten binnen, ik mag niet mopperen", zei De Visser. „Maar ik geef grif toe dat het publiek niet veel heeft gezien".

De tweede treffer ontstond toen Haarlem alles of niets speelde. Leo Ehlen brak op rechts door en zijn voorzet bereikte de tot die tijd de volledig falende Eriksen. De Deen liet deze kans echter niet onbenut: 2–0.

Publiek ontevreden

Roda JC, dat nu zes punten uit zeven wedstrijden heeft, kan na gistermiddag weer iets rustiger ademhalen. Maar met het voetbal dat gistermiddag werd vertoond zal de ploeg niet vaak hoge ogen gooien en het publiek, toch al niet royaal present in Kerkrade, zal zich voortaan nog een keer bedenken alvorens voor goedkoop spel een duur kaartje te kopen.



● *Jan Jongbloed was gisteren (even) terug in het Roda-stadion. Hier is Jongbloed (tweede van links) in gesprek met Haarlem-coach Hans van Doorneveld. De voormalige Roda-doelman is als assistent-trainer momenteel actief bij Haarlem*

Nanninga's honderdste!

Zó scoorde Dick Nanninga, gisteren Roda's actiefste man, zijn honderdste competitiedoelpunt voor de Kerkraadse club. Fotograaf DRIES LINSSEN legde dat moment in vier fases vast.

● *...Dick Nanninga krijgt de bal na een voorzet van Martin van Geel...*

● *...zijn inzet wordt aanvankelijk gestopt door Erwin Metgod...*

● *...dan krijgt hij onverwachts de bal terug op zijn hoofd...*

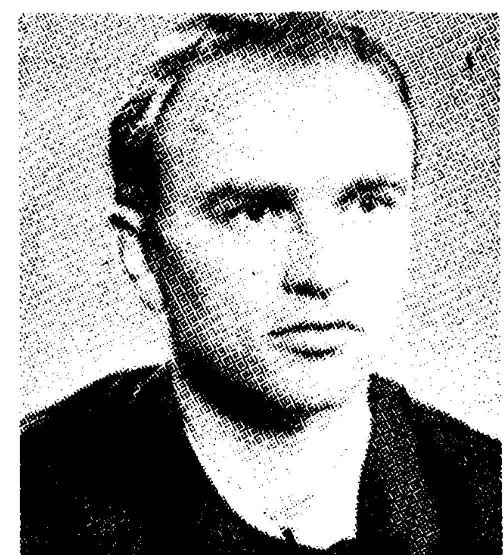
● *...om vervolgens beheerst in te koppen...*

Eriksen: de 400e

KERKRADE – Scoorde Dick Nanninga gisteren zijn honderdste doelpunt voor Roda JC, de treffer van John Eriksen tegen Haarlem betekende het vierhonderdste doelpunt van Roda JC sinds de club weer in de eredivisie speelt (1973). Ere wie ere toekomt...

Motorcoureur verongelukt

SINGEN – Hans-Joachim Wolf is tijdens de wedstrijden om het Westduitse kampioenschap motorracen, die in Singen werden gehouden, verongelukt. Tijdens de zijspanrace werd de bakkenist uit de zijspan geslingerd. Hij overleed even later in het ziekenhuis van Singen aan zijn verwondingen.



● *Hubèr Sitko.*

Smoke Eaters onderhandelt met Pool

HEERLEN – Smoke Eaters onderhandelt momenteel met de ex-Poolse internationaal Hubèr Sitko. De Pool, die momenteel in West-Duitsland verblijft, bezocht afgelopen dagen het Eaters-trainingskamp in het Sauerland. Een tiental jaren geleden fungeerde Sitko bij Smoke Eaters als verdediger.

Krol zwaar geblesseerd

NAPELS – Ruud Krol staat voorlopig op non-actief. Gisteren speelde hij niet mee in de wedstrijd van Napels tegen Cagliari omdat hij zijn kniebanden heeft verrekt. Deze blessure liep hij afgelopen woensdag op tegen Radnicki in het Europacuptreffen.

Wereldkampioen 'ziek'

Maertens zet Merckx voor schut

BRUSSEL – Freddy Maertens heeft het nu ook bij Eddy Merckx verbruid. De wereldkampioen zette gisteren Merckx voor schut door doodeenvoudig niet aan de start te verschijnen van de Grote Prijs Eddy Merckx, de door Knud Knudsen gewonnen individuele tijdrit tussen Meise en Brussel.

Zoals reeds gemeld weigert Freddy Maertens in de voor de deur staande najaarsklassiekers zijn regenboogtrui te verdedigen. Uit respect voor Merckx beloofde Maertens met zijn hand op het hart wél deel te nemen aan de rit tegen het uurwerk om de GP Eddy Merckx. Maertens meldde zich gisteren op het laatste moment wegens ziekte af. Dit tot grote teleurstelling van Eddy Merckx. „Ik vind het erg onsportief van Freddy. Ik had op zijn deelname gerekend. Nu lapt hij me dit. Hij maakt me niet wijs dat hij plots ziek is geworden terwijl hij daags voor mijn Grote Prijs wél nog in een criterium kon vlammen", aldus Eddy Merckx.

Meer over de Grote Prijs Eddy Merckx, waarin amateur Gerard Veltscholten voor dé grote verrassing zorgde door zelfs Bernard Hinault achter zich te houden, zie sport 8.

scorebord

eredivisie

AZ'67-MVV	(8000)	4–1
Roda JC-Haarlem	(5000)	2–0
FC Utrecht-NEC	(5000)	1–0
GA Eagles-Feyenoord	(19.000)	3–2
PSV-Willem II	(20.000)	4–0
NAC-PEC Zwolle	(7000)	4–0
Sparta-FC Twente	(8000)	1–2
Groningen-De Graafschap	(12.000)	3–2
Den Haag-Ajax	(18.000)	1–3

Ajax	7	5	1	1	11	28– 7
Go Ahead Eagles	7	5	1	1	11	16– 8
PSV	7	5	0	2	10	22–13
AZ'67	7	4	1	2	9	19– 9
FC Twente	7	4	1	2	9	16–10
FC Groningen	7	2	5	0	9	16–11
Sparta	7	3	3	1	9	12– 8
FC Utrecht	7	4	0	3	8	7– 7
NAC	7	3	1	3	7	11– 9
FC Den Haag	7	2	2	3	6	11–12
Feyenoord	7	2	2	3	6	12–15
Haarlem	7	2	2	3	6	8–11
Roda JC	7	2	2	3	6	9–14
NEC	7	1	2	4	4	5–11
PEC Zwolle	7	1	2	4	4	9–21
Willem II	7	1	2	4	4	6–19
De Graafschap	7	1	2	4	4	8–22
MVV	7	1	1	5	3	7–16

Programma:
Haarlem-AZ'67 (zat.)
NEC-Roda JC (zat.)
Feyenoord-FC Utrecht (zat.)
Willem II-GA Eagles (zon.)
PEC Zwolle-PSV (zat.)
FC Twente-NAC (zat.)
De Graafschap-Sparta (zat.)
Ajax-Groningen (zat.)
MVV-Den Haag (zat.)

eerste divisie

Amsterdam-Eindhoven	(1500)	2–0
Excelsior-Vitesse	(2500)	3–0
DS'79-FC Den Bosch	(2500)	1–3
Cambuur-FC VVV	(6100)	2–0
Fortuna S.-Heerenveen	(3000)	1–0
Amersfoort-Helm. Sport	(6900)	1–1
Heracles-Veendam	(1700)	2–3
Telstar-Volendam	(1800)	1–1
Wageningen-SVV	(2000)	2–2

Helmond Sport	7	4	3	0	11	12– 4
SVV	7	3	3	1	9	12– 9
Cambuur	7	3	3	1	9	7– 4
Den Bosch	7	4	0	3	8	15– 7
Excelsior	7	3	2	2	8	12– 9
Vitesse	7	3	2	2	8	11–10
Amsterdam	7	3	2	2	8	6– 5
Fortuna S.	7	4	0	3	8	9– 9
Amersfoort	7	2	3	2	7	12–10
VVV	7	2	3	1	7	14–13
Wageningen	7	1	5	1	7	7– 7
Veendam	7	3	1	3	7	8–12
Volendam	7	1	4	2	6	7– 8
Eindhoven	7	1	4	2	6	7– 9
Telstar	7	2	2	3	6	8–13
Heerenveen	7	2	0	5	4	8–12
Heracles	7	1	2	4	4	12–17
DS'79	7	0	3	4	3	5–14

Programma:
VVV-Amsterdam (zat.)
Veendam-Cambuur (zat.)
SVV-Heracles (zat.)
Helm. Sport-Wageningen (zat.)
Den Bosch-Amersfoort (zat.)
Vitesse-DS'79 (zat.)
Heerenveen-Excelsior (zat.)
Volendam-Fortuna S. (zon.)
Eindhoven-Telstar (zat.)

scoreverloop

Amsterdam-Eindhoven 2–0 (0–0). 64. Bischot 1–0; 81. Roye 2–0; scheidsrechter Folmer.
Excelsior-Vitesse 3–0 (2–0). 28. Plansmans 1–0. 43. Goozen 2–0. 67. Boer 3–0. Scheidsrechter: Van Laar.
DS'79-FC Den Bosch 1–3 (0–2). 7. Schouwenaar 0–1. 12. Romijn 0–2. 49. Gorter 1–2; 90. Romijn 1–3. Scheidsrechter: Keizer.
SC Amersfoort-Helmond Sport 1–1 (0–1). 39. Strijbosch 0–1; 47. De Neeling 1–1. Scheidsrechter: Boss.
Heracles-SC Veendam 2–3 (1–2). 20. en 29. Oosterwold 0–1 (strafschop) en 0–2, 33. Bakker 1–2, 79. Poell 2–2, 83. Swart 2–3. Scheidsrechter: Bannet.
Telstar-Voldendam 1–1 (0–1). 16. Hoek (strafschop) 0–1, 54. Wetzel (strafschop) 1–1. Scheidsrechter: Severein.
Wageningen-SVV 2–2 (1–1). 1. Peitsman 0–1, 22. Rietveld 1–1, 67. Den Haag 2–1, 83. Steenbergen 2–2. Scheidsrechter: Verhoef.

kaarten

Eredivisie
Rood: Peter Houtman (FC Groningen)
Geel: Bouma en Tempelaar (FC Den Haag), Van Bommel (Willem II), Witbaard (GA Eagles), Nielsen (Feyenoord), Delamare en Jans (beiden PEC Zwolle), Janssen (MVV), Van Dijk (FC Groningen).

Eerste divisie
Geel: Adriaanse, Kamps en Wessel van den Bosch (FC Den Bosch), Taihuttu (VVV), Dolstra (Heerenveen), Suvrijn (Fortuna S), Meitz (Veendam), Schokker, Molenaar en Tol (Voldendam).

topscorers

Eredivisie
1. Kist (AZ'67) 11; 2. Geels (PSV) 6; 3. Houtman (Groningen), Olsen (Ajax), V.d. Borgt (NAC), Sanchez Torres (FC Twente) 5; 7. Molenaar en Vanenburg, Kieft (allen AJAX), Woudsma en Van Kooten (GA Eagles), Jeliazkov (Feyenoord), W. v.d. Kerkhof (PSV) 4; 14. Carbo (Utrecht), Schapendonk (MVV), Gullit (Haarlem), Thoresen (PSV), Jacobsen (Feyenoord), Jans (PEC), Holverda (Sparta), Nanninga en Eriksen (Roda JC), Bakker (Groningen), Morgan (Den Haag), Peters (AZ'67) en Smit (GA Eagles) 3.

Eerste divisie
1. Gruters (Amersfoort), Koolhof (Vitesse), Van der Hooft (Helmond Sport), Verlijsdonk (VVV), Poell (Heracles), Van Goozen (Excelsior), Romijn (Den Bosch) 4; 8. Schneider (Vitesse), Zuidersma (Fortuna), Cramer (Helmond Sport), Oosterwold (Veendam), Peitsman (SVV), Rietveld (Wageningen), Schouwenaar (Den Bosch) 3.

toto/lotto

Lotto 38
De winnende getallen zijn: 2 - 6 - 10 - 14 - 18 - 36. Reservegetallen zijn: 8 en 33.
Aantal deelnemers: 694.060. Inleg: ƒ 2.948.657,–; prijzenbedrag inclusief jackpot: ƒ 1.520.279,53.
Eerste prijs: ƒ 609.881,67
Tweede prijs: ƒ 140.061,21
Derde prijs: ƒ 210.091,81
Vierde en vijfde prijs: ƒ 280.122,42.

Belgische lotto:
De winnende getallen zijn: 9 - 13 - 24 - 27 - 29 - 31; bijkomend nummer: 15.

Westduitse lotto:
Prijswinnend zijn: 1 - 16 - 20 - 33 - 36 - 37; reservegetal: 27.

Spel 77:
De winnende combinatie luidt: 7-9-7-3-1-7-1

Toto 38
Een juist ingevulde kolom ziet er als volgt uit: 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 1 - 2 - 1 - 2 - 1 - 1
Aantal deelnemers: 116.338
Inleg: ƒ 398.262,–
Prijzenbedrag: ƒ 189.174,45
Eerste prijs: ƒ 56.752,34
Tweede prijs: ƒ 37.834,89
Derde prijs: ƒ 94.587,23.

Toto gelijk:
De winnende wedstrijden zijn: 4 - 5 - 9 - 11 - 13
De toegevoegde wedstrijd: 19.
Aantal deelnemers: 14.170; inleg: ƒ 51.843,–; prijzenbedrag inclusief jackpot: ƒ 26.341,65
Eerste prijs: ƒ 9.103,85; tweede prijs ƒ 9.103,85; tweede prijs ƒ 1.231,27; derde prijs: ƒ 6.156,36; vierde prijs: ƒ 9.850,17.

Supertrio
(Vierde koers op Duindigt): 1. no. 8 Sir Romeo (E. Bloem); 2. no. 3. Le Normand (T. Cain); 3. no. 7. Long Meadow (A. Mauel).
De inleg was ƒ 413.187,–. De uitbetaling bedraagt ƒ 156,60. Niet gestart: de paarden no. 10 (High Wave), no. 12 (Delilah en no. 13 (Pfalzkette).

buitenland

WEST-DUITSLAND

Darmstadt-Karlsruher SC	2–6
Bor. M.G.-Nürnberg	4–2
Duisburg-Frankfurt	4–2
Bayern-Kaiserslautern	4–2
Bochum-HSV	2–1
Bielefeld-Dortmund	1–1
Stuttgart-Köln	1–1
Bremen-Düsseldorf	4–1
Leverkusen-Braunschweig	1–0

De stand:
1. Bayern München 7–12; 2. Werder Bremen 7–10; 3. VfL Bochum 7–10; 4. Borrusia Mönchengladbach 7–10; 5. FC Köln 7–9; 6. Hamburger SV 7–8;

BELGIË

Lierse-Cerkel Brugge	2–4
RWD Molenbeek-Beveren	1–0
Beringen-Antwerp	0–1
FC Luik-Waregem	2–1
Tongeren-Anderlecht	0–2
Lokeren-Standard Luik	0–2
Club Brugge-KV Mechelen	2–2
Kortrijk-Waterschei	2–1
Winterslag-AA Gent	0–3

De stand:
1. Standard Luik 8 punten; 2. Lierse, Lokeren en Anderlecht 7 pnt.;

ENGELAND

Birmingham-Manchester C.	3–0
Brighton-Coventry	2–2
Leeds-Arsenal	0–0
Liverpool-Aston Villa	0–0
Manchester U.-Swansea	1–0
Notts County-Ipswich T.	1–4
Southampton-Middlesbrough	2–0
Stoke City-Nottingh. F.	1–2
Sunderland-Wolverh. W.	0–0
Tottenh. H.-Everton	3–0
W.Br.Alb.-West Ham U.	0–0

De stand:
1. West Ham United 5–11; 2. Ipswich Town 5–11; 3. Southampton 5–10; 4. Swansea 5–9; 5. Tottenham Hotspurs 5–9; 6. Nottingham Forest 5–8; 7. Manchester City 5–8; 8. Birmingham City 5–7; 9. Coventry City 5–7; 10. Notts County 5–7; 11. Stoke City 5–6; 12. Brighton 5–6; 13. Sunderland 5–6; 14. Aston Villa 5–5;

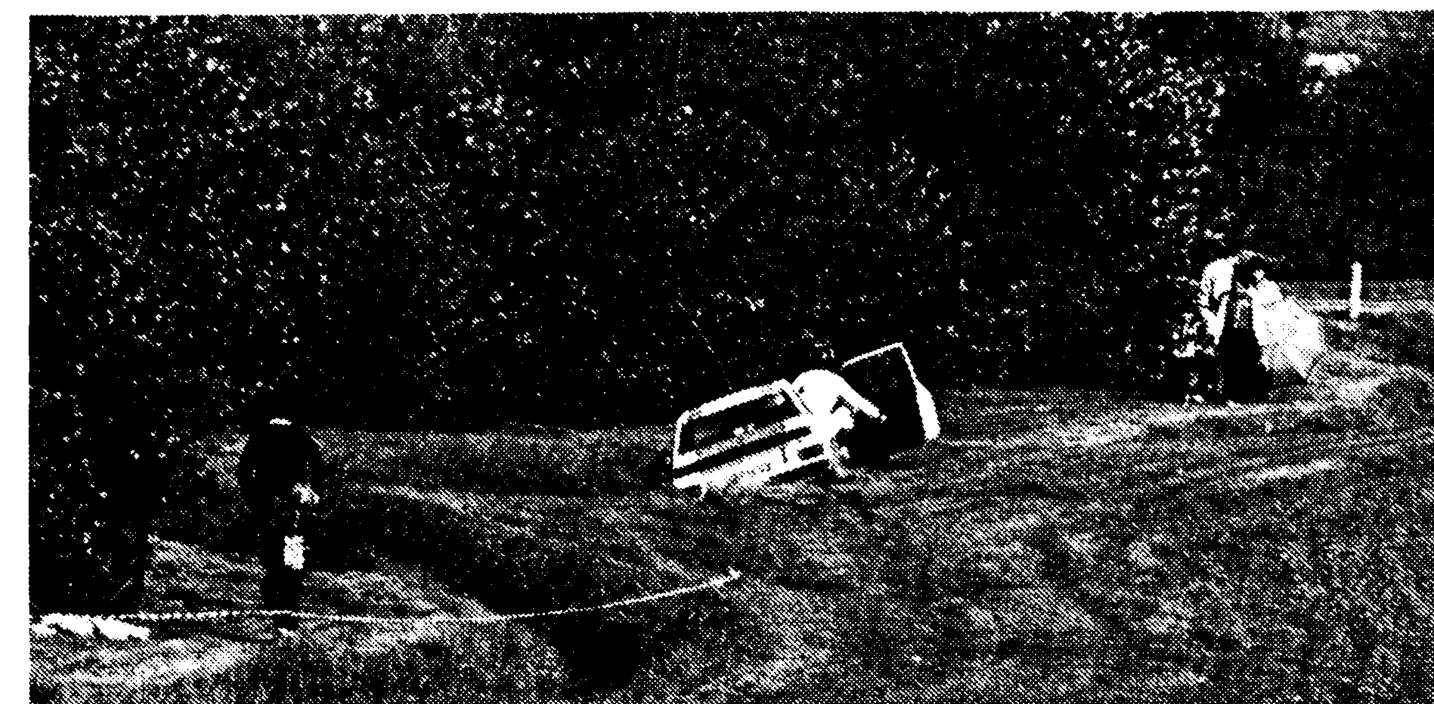
Kater(s) in de Limburgia Rally

De hoofdprijs van de Nationale Limburgia Rally is „bevroren". Hij ligt in de „ijskast" van de CAR (College voor Autosport Rechtspraak). De equipe die de vijfde wedstrijd om het Nederlandse rallykampioenschap '81 wint, zal pas achter de groene tafel bepaald worden. Het duo PIET BIJVELDS-DON VAN DER VAART óf het Limburgse tweetal JOHN VERMEEREN-PAUL BOESTEN? Wie zal het zeggen... De feiten die geleid hebben tot het iedereen onbevredigende slot van Limburgs belangrijkste autosportevenement: John Vermeeren (Heerlen) en Paul Boesten (Voerendaal) schrijven volstrekt reglementair voor de rally in. Zij zijn grote kanshebbers. Een dag vóór de start van de Internationale Limburgia Rally oriënteren de „inters" Bijvelds en Van der Vaart zich ter plekke op de zware klassementsproeven die in het Belgisch-Limburgse land zijn uitgezet. Zij schrikken er van en besluiten de moeilijkheden aldaar uit de weg te gaan. Zij trekken hun inschrijving terug, duiken vervolgens in Maasbracht op en verzoeken de organisatoren van de Nationale Limburgia Rally (een evenement in lagere categorie met beduidend minder moeilijke KP's) alsnog tot de start te worden toegelaten. Hoewel de inschrijvingstermijn al gesloten is (per 15 sept. jl.) worden Bijvelds en Van der Vaart toch geaccepteerd (op 18 sept. jl.). De organisatoren (Stichting Rally Team Limburgia i.s.m. Rally Club E-9) zijn door de komst der „inters" duidelijk gecoiffeerd. Gniffelend merkt pers-contactman RON TUYL afgelopen vrijdagavond op: „Bijvelds komt bij ons rijden. Niet te geloven, hé!...". Vlak voor de start van de Nationale Limburgia Rally protesteert niemand van de deelnemers tegen de te late inschrijving der „grote broers". Het geweld barst los... In de late zaterdagavond, nadat de strijd gestreden en de rekenkamer gesloten is, „hangt" er tussen Vermeeren-Boesten en Bijvelds-Van der Vaart een luttel verschil van één seconde. In het nadeel van Vermeeren-Boesten. Op zich zélf al een schitterende prestatie van dit tweetal. John en Paul, binnen „bereik" van de overwinning, dienen tegen de „overlopers" alsnog een protest in. Wegens de te late inschrijving (en een onenigheid over het verloop van een klassementsproef). Deze uiting van verzet wordt door het trio KNAC-sportcommissarissen DE BEST, VAN DONGEN en KAISER niet geaccepteerd. Protest afgewezen, omdat het „niets met de rally zélf te maken" zou hebben. Vermeeren en Boesten pikken het niet en gaan in hoger beroep. De rally-uitslag wordt dus officieus, de prijsuitreiking valt in het water en laat in de nacht van zaterdag op zondag verlaat iedereen in een soort begrafenisstemming de Andreassporthal in Maasbracht. Voor de zovéélste maal in de laatste jaren zijn in de vaderlandse Mickey Mouse-rallywereld Hoekse en Kabeljauwse twisten uitgebroken. Klungelig en kleuterig, tekenend voor de sfeer waarin momenteel „opvolgers" van de Bergsteijns, de Jettens, de Van der Marels en de Vossens geraakt zijn. „Een stevige kater", kwalificeert assistent-wedstrijdleider STEF THOMAS de nasmaak van de Nationale Limburgia Rally '81 zónder officiële winnaar. „Een grote teleurstelling", vindt algemeen-coördinator RENE SMEETS er van. Intussen wachten Vermeeren en Boesten hun gelijk (?) af, hoewel Stef Thomas zegt: „Onze organisatie sluit het recht van een latere inschrijving niet uit". Kan wel zijn, maar waarom worden er dan in het reglement expliciet deze woorden opgenomen: „Dinsdag 15 september 1981. Sluiting van de inschrijvingstermijn"??? Niet iedereen neemt Vermeeren en Boesten hun (late) protest in dank af. Er zijn er die het „onsportief" vinden. Waarschijnlijk behoren deze mensen tot het slag dat meent dat een rally-kampioenschap gezellige onderonsjes zijn in plaats van harde gevechten om overwinningen. Trouwens, Stef Thomas zelf geeft toe dat, wanneer Bijvelds en Van der Vaart het voor de groene tafel zullen winnen, hun zege niet „erg eervol" zal zijn. Vermeeren en Boesten hebben hun favorietenrol volkomen waar gemaakt. En dan te bedenken dat gedurende de klassementsproeven hun Ford Escort op drie inplaats van vier cilinders liep en dat zij vervolgens bij een vliegende finish van een proef zijdelings in een sloot terecht kwamen, waarbij de voorophanging van de Escort gedeeltelijk krom sloeg en Paul Boesten, ten gevolge van binnengestroomd slootwater, volgens John „begon te stinken als een beer...".

De Internationale Limburgia Rally? Daar was het twee dagen lang van dik hout zaagt men planken ofwel van ruige klassementsproeven brandt men equipes af. Ga maar na: op het circuit van Zolder vloog de Opel Ascona 2000S van de Britten KENNETH BENNS en MICK EAST in vlam; maakte ROBERT DROOGMANS in zijn Ford Escort een spectaculaire koprol en knalde zo, als leider van het algemeen klassement met één minuut voorsprong, uit de rally; reed JOHN BUFFUM de versnellingsbak van zijn Triumph TR8 volledig aan diggelen en vloog JAN LAMMERS letterlijk en figuurlijk in de fout. Jan: „Het ging net zo goed toen ik na een jump over 'n heuvel met de neus van de BMW hard in het zand dook. De ventilator zat in de radiateur, het differentieelhuis was behoorlijk geraakt en de achteras had een behoor[...] klap gekregen. Niet veel [...] brak er ergens een steek[...] was afgelopen...". Enkele [...] voor de finish zag VOSSEN-THEUNISSEN [...] keurige vierde positie in [...] algemeen klassement in [...] opgaan omdat de kopp[...] plotseling alle dienst w[...] Pie Theunissen: „We he[...] versnellingsbak nog ge[...] Het hielp niks, de Escort [...] niet meer van zijn plaats [...] krijgen". Zo won dan, n[...] PATRICK SNIJERS uit [...] was genomen (tijdsoverschrijding), Nederlands momenteel [...] equipe JAN VAN DER MAREL-BRUNO VAN T[...] een rally die de historie [...] ingaan als een „hele zw[...] Vriend en vijand was he[...] overigens over eens dat [...] der Marel een sterke wi[...] was.

EVEN APART *met* *nino tomadesso*







● *Een slipper in beeld. JOHN VERMEEREN duikt na de vliegende finish van een klassementsproef met zijn Ford Escort zijdelings de sloot in (foto boven). Navigator PAUL BOESTEN springt vervolgens als de weerlicht uit het de Escort binnenstromende slootwater (foto midden) om vervolgens eerst zijn druipnatte schoenen en sokken uit te trekken en op blote voeten de aan het linkerfront van de Escort ontstane averij provisorisch te verhelpen. Snapshots uit de Nationale Limburgia Rally.*

Foto's: HEIN ATHMER



● *Equipe 36, Frijsinger-Hazelbach uit Sittard. Hekkes[...] ter tussen maisvelden.*

Foto: PIETER VAN D[...]

Feiten, cijfers uit de rally

NATIONALE LIMBURGIA RALLY. Gestart 40 equipes, gefinisht 35. Officieuze uitslag: 1. Bijvelds-Van der Vaart, Datsun Violet, 3241 strafpunten; 2. JOHN VERMEEREN (Heerlen-PAUL BOESTEN (Voerendaal), Ford Escort RS2000, 3242 strafp.; 3. Knoop-Krommedam, Ford Escort RS2000, 3313 strafp.; 11. VERSTEGEN (Posterholt)-JANSSEN (Herkenbosch), Toyota Corolla, 3420 strafp.; 15. CHRISTIS (Venlo)-MEULENKAMP (Venlo), Opel Kadett, 3491 strafp.; 20. HABETS (Beek)-VAN MONTFOORT, Mini GT, 3649 strafp.; 25. TIMMERMANS (Weert)-SCHREURS (Weert), Toyota Corolla, 3759 strafp.; 28. TIMMERMANS (Weert)-VERSTRAETEN (Weert), Toyota Corolla, 3782 strafp.; 30. MEULEN (Weert)-LANGESLAG (Weert), Ford Escort, 3833 strafp.; 33. VERMEULEN (Weert)-ZENTJENS, Mazda, 3933 strafp.; 35. FRIJSINGER (Sittard)-HAZELBACH, Alfa Romeo, 4066 strafp.

INTERNATIONALE LIMBURGIA RALLY. Gestart 69 equipes, gefinisht 23. Officiële uitslag: 1. Jan van der Marel-Bruno van Traa, Opel Ascona 400; 2. Colsoul-Lopes, Ascono 400 op 1 minuut 43 seconden; 3. Bienens-Peeters, Ascona 400 op 2.31; 4. Filippini-Malais, Toyota Celica op 10.25;, 7. JOOP KUIPERS (Roermond)-Van Espelo, Ascona 2000; 8. Bak-Molkenboer, Mitsubishi Lancer 2000 turbo; 9. Van Waterschoot-Van Tunen, Opel Kadett GT/E; 16. Fieten-Vandenheuvel, Opel Ascona 2000.



● *Leo Mengelers*

Mengelers e[...] startnummer [...]

Toyota-equipe LEO M[...]LERS (Geleen)-LEON [...]TEN (Sittard) droeg sta[...]mer 13. De in de Na[...] Limburgia Rally uitk[...] ploeg maalde er niet o[...] ongeluk begon met een [...] linkervoorband tijden[...] klassementsproef en ee[...] bij een vliegende finis[...] een ander proef met e[...] in een greppel, nadat [...]lers een opdoemend o[...] (tractor) met succes ont[...] had. De klap kwam vo[...]gelers hard aan en resu[...] in opname in het zie[...] van Sittard. Mengele[...] een rugblessure op (tw[...]schoven wervels). Na[...] Grooten: „We zagen [...]woon aankomen...".

ACON-races strandden in modder

HEERLEN – Drie kampioenen zijn bij de ACON bekend.
In de klassen Stockcar A, Rodeo en Formule 1 eisten respektievelijk Peter Sijben, Pol van Lingen en Peter Wederfoort de titels op.

In de Formule 1-klasse won Rien Rutjens, „geleend" van de NACO, de finalerace voor Friedhelm Welters. „Ik was blij dat ik hier kon rijden", vertelde Rutjens. „De wedstrijden in De Vliert in Den Bosch moesten worden afgelast. Ruim tien centimeter water stond daar op de baan". De ACON-kampioenschappen strandden in de modder. Jan Peters, voorzitter van de ACON: „Wij zijn verzopen. Financieel gaan wij zeker voor ruim drieduizend gulden de boot in".

Uitslagen kampioenschap:
Rodeo: 1. Pol van Lingen Zonhoven; 2. August de Corte Asten; 3. Adri Keizer Vlierden.
Formule 1: 1. Peter Wederfoo[...] 3. Koos Peters Haanrade; [...] Spaubeek.
Stockcar A: 1. Peter Sijben [...] Frenken Neer; 3. Ger Trilsbe[...]
Stockcar A dagfinales: 1. [...] Neer; 2. Ger Trilsbeek Heerlen[...]ken Neer
Stockcar B: 1. Cor v.d. Berg [...]rie Horn Sittard; 3. Huub Ja[...]
Hots-Rods: 1. Karel Kroes [...] Peter Monsewijen Schaesb[...] Slaats Helmond
Superstock: 1. Wiel Ritzen [...] Rijlaarsdam Heerlen; 3. Sier[...]broek
Formule 1 stockcar: 1. Rien [...] 2. Friedhelm Welters Geleen[...]ters Hoensbroek.
Rodeo: 1. Piet Keizer Brou[...] Keizer Vlierden; 3. Joep v.d. [...]

Val v[...] Armin [...]

GILZE-RIJEN – Armin [...]leen) kwam tijdens weg[...] Molenschotcircuit in de [...] klasse ten val. Voor n[...] zoek werd hij naar het [...] Tilburg overgebracht. [...] Zeh, die tot twee rond[...] einde aan de leiding re[...] machine in de bocht o[...]naar werd Rob Beute, [...]mekers (Geleen) werd [...]

Nederlaag bij AZ'67 het zoveelste bewijs

Steegman: 'MVV zit in ellende'

door wiel verheesen

AAR – Met dezelfde kansloze cijfers waarmee vorig de visite aan AZ'67 werd afgesloten, ging MVV zaterdag opnieuw voor de bijl. Het werd 4–1 voor de regelandskampioen, van wie trainer-coach Georg Kessler je twee ploegen nodig hebt om het publiek een goede rijd te bieden". Met deze woorden hekelde Kessler de wijze van het MVV-team, dat natuurlijk alle recht had proberen de nul vast te houden maar dat in totaliteit zien waarom het momenteel hekkesluiter in 's lands voetbalklasse is.

ster Leo Steegman van kende dit laatste niet ploeg zit in de ellende", rainer. „Wanneer je in zes wedstrijden niet verder men dan drie winstpun- moet dan naar AZ'67, is isme niet bepaald groot. gewoon versterking no- de andere kant is een egrip voor de situatie we verkeren toch ook wel ats".

ns

wees onder meer op het man of zes uit de basisse- vorig seizoen kwijt te weinig hoop meer te heb- terugkeer van Hans Er- ens eventuele comeback 20 procent wordt geschat. stipte de oefenmeester de perikelen in het belas- ische vlak aan. „Zoiets is een zaak van het be- dus Steegman, „maar je vergeten dat de spelers, men trainen in de Geusselt, elijk horen praten over on- belastingaanslagen en Automatisch blijft hier- angen, hetgeen de concen- niet bevordert".

goed en wel, het was des- geen „goedmakertje" voor ing van MVV tegen de uit Alkmaar. Leo Steeg- het dan weliswaar heb- „sprokkelen in de huidige en „roeien met de riemen ", maar het publiek was voor een leuke voetbal- niet voor een wedstrijd elftal (MVV) krampach- gen helft vijftig procent uit probeerde te verove- cht je dan dat we naar lland waren gekomen om minuten aan te vallen?" an sarcastisch toen men of zijn ploeg niet wilde n.

dat AZ-keeper Treytel een avond had. Feit was ook ormlopen van de thuisclub geen enkel effect sorteer- begon er zelfs op te lijken ste helft doelpuntloos zou „Allemaal gezien in de si- arin wij thans verkeren", Steegman, „blijf ik er bij, 4 minuten voor de rust niet eens zo slecht speelden. Wanneer we zonder tegendoelpunt de rust hadden gehaald, zou bij AZ de pest uitgebroken zijn. Wie weet hoe zich dan de zaken ontwikkeld hadden en welke mogelijkheden er dan nog waren geweest?" Het doelpunt viel echter tóch, omdat Jo Quaden aan de rand van het strafschopgebied de bal volkomen onnodig verspeelde aan Jos Jonker, die vervolgens van de iets te ver voor zijn doel staande Chrit Baetsen een geslagen man maakte. MVV klapte in elkaar en nog geen anderhalve minuut later kon Noud Janssen niets anders meer doen dan de bal met de handen tegen te houden, toen Hovenkamp een van zijn vele loeiers had afgevuurd en Baetsen kansloos was gebleken. Kees Kist benutte de strafschop keihard: 2–0.

Goal Dijkstra

MVV moest in de tweede helft natuurlijk van tactiek (proberen te) veranderen. Omdat AZ'67 een fase doormaakte waarin het peil daalde, kwamen er zowaar enkele mogelijkheden voor de Maastrichtenaren, noch Van Staveren, noch Quaden, Van der Poppe of Schapendonk konden echter de strohalm pakken. Een kwartier vóór het einde maakte AZ aan alle hoop van de Steegman-boys een einde. Pier Tol kreeg alle ruimte en stelde Jan Peters in staat om 3–0 te laten aantekenen. De juichkreten waren nog niet verstomd, toen Kees Kist naar de vierde treffer kon soleren.

Voor de statistiek was het alleen nog maar van belang dat MVV-aanvoerder Dijkstra op de valreep een vrije trap van Bert van Marwijk „verlengde" met een schitterend doelpunt. Er hoefde hierna niet eens meer afgetrapt te worden.



● *Kees Kist op weg naar de vierde AZ-treffer. Noud Janssen (rechts) en Rob Delahaye zijn uitgespeeld...*

AZ'67-MVV 4–1 (2–0). Score: 41. Jonker 1–0; 42. Kist (strafschop) 2–0, 75. Peters 3–0, 76. Kist 4–0, 90. Dijkstra 4–1. Toeschouwers: 7.000. Scheidsrechter: Egbert Mulder. Gele kaart: Noud Janssen (MVV).

AZ'67: Treytel, Van der Meer, Hovenkamp, Spelbos, Reijnders, Arntz, Peters, Metgod, Tol, Kist, Jonker.

MVV: Baetsen, Quaden, Dijkstra, Janssen, Linders, Van der Poppe, Van Marwijk, Maas, Van Staveren, Schapendonk, Delahaye.

Vervelende „supporters" vochten op tribune

Van onze verslaggever

ALKMAAR – Een deel van de AZ-supportersschare gedroeg zich zaterdagavond tijdens de wedstrijd van de Alkmaarders tegen hekkesluiter MVV erg irritant. Het begon reeds na enkele tientallen seconden. Scheidsrechter Mulder moest het spel onderbreken omdat enkele tientallen plasticballen, die kort vóór de ontmoeting als een geschenk richting tribune waren getrapt, op het speelveld werden geretourneerd. Dit herhaalde zich in de loop van de wedstrijd nog enkele keren. Bovendien ondervonden de spelers veel last van een „voetballiefhebber" die regelmatig een scheidsrechterlijk fluitsignaal imiteerde. Ten einde raad verzocht de stadion-speaker medewerking van het publiek bij het opsporen naar deze boosdoener. Zonder resultaat overigens, maar wél brak er met nog 10 minuten te spelen in het bewuste tribunevlak een forse vechtpartij uit. De politie moest er aan te pas komen om de vechtenden te scheiden.

(ADVERTENTIE)

STILMÖBELHAUS
WARRINGS
Aachen, Büchel 51-53
(am Parkhaus)
Tel. (0241) 35542



● *Frans Körver is zielsgelukkig met de overwinning. „Dat is goed voor het moreel", aldus de Fortuna-trainer*
Foto: PETER ROOZEN

ltzer legt basis voor Cambuur-zege

V eervol ten onder

an onze medewerker
HENK HAFMANS

ARDEN – Cambuur-trainer complimenteerde na de op VVV zijn ploeg: „Zo wij dit seizoen thuis nog eeld." VVV trof het dus t niet alleen waren de voor het eerst op volle maar ze waren ook sneller, er, kortom: Cambuur een sfeervolle ambiance eschouwers) het betere

dapper verweer moest n hoofdzakelijk beperken sieve acties. De Venlose ng had de handen vol met n rechtervleugelspits Jos bij maakte na een gipspe- n come-back). Ook oud- Gerrie de Jonge (bij Cam- assisterend als trainer bij de elftal) speelde super ge- d tegen zijn oude club. Sef n van VVV: „Cambuur er lengte, en meer fysieke huis. Bovendien beschik- er enkele snelle jongens en eigenschappen hebben ze tegen ons in de strijd ge- In de 29e minuut opende de score. Uit een voorzet de Jonge kon de geheel Jos Peltzer met een pstoot de verste hoek uitzoeken: 1–0. Een klasse doelpunt! VVV moest aanvallender gaan spelen en deed daartoe ook ijverige pogingen, maar verder dan de rand van het strafschopgebied kwamen de Limburgse acties meestal niet. Het Venlose aanvalstrio werd nagenoeg volledig uitgeschakeld en ook vanuit de tweede lijn kwam weinig dreiging. Cambuur bleef met haar snelle counters de gevaarlijkste ploeg en kwam negen minuten na rust op 2–0. Weer stond de ongrijpbare Jos Peltzer aan de basis van deze treffer. Uit zijn voorzet kopte Gerrie de Jonge van dichtbij tegen doelman Vooijs op, maar de attente centrumspits Mark Payne kon in de rebound intikken: 2–0.

Cambuur bleef ook daarna de dominerende ploeg maar tot verhoging van de score kwamen de Friezen niet. De Venlose eretreffer bleef uit hoewel een treffer (een kopbal van Hans Coort) werd afgekeurd wegens aanvallen van de keeper en Johnny Taihuttu op de valreep nog alleen voor doelman Zijstra opdook. Vergoossen: „Of het nu 2–0 of 2–1 is, het was een verdiende eervolle nederlaag. Jammer, ik had graag een puntje weg gesnoept, maar Cambuur was gewoon de betere ploeg. Daar moet je respect voor hebben. Derhalve geen verwijten aan mijn ploeg. We gaan gewoon verder."

Twee VVV'ers raakten bij een kopduel geblesseerd: Gerrie van Rosmalen liep in de 20e minuut een scheurtje in een wenkbrauw op en liet zich daarvoor nog in het Venlose ziekenhuis behandelen. De VVV-captain: „Drie hechtingen die tien dagen moeten blijven zitten, maar zondag voetbal ik weer mee, wat moet je." Ook Mario Verlijsdonk kreeg een Friese elleboog onder zijn ook en heeft deze blessure in het ziekenhuis van zijn woonplaats Deurne nog laten behandelen.

n: Zijlstra, Erkelens, Schou- Groote, Bults, De Groot, rg C., Kleefman, Peltzer, Jonge.

Vooijs, Riether, Mostert, Ver- Rutten (74. Bours), Both- t, Van Rosmalen, Ressel, Janssen.

. Peltzer 1–0; 54. Payne 2–0. wers: 6000, scheidsrech- man. Gele kaart voor Tai- VV).

Mitrovic grote man bij Fortuna Sittard

Niet mooi maar doeltreffend

door jo gerards

SITTARD – Het indianengehuil waarmee Frans Körver het eindsignaal begroette, was tekenend voor de spanning en vreugde van de Sittardse oefenmeester. Fortuna Sittard was er eindelijk in geslaagd om een doelpunt te scoren en een wedstrijd te winnen: 1–0.

Drieduizend toeschouwers hadden al vrede met een gelijkspel tegen het stugge Heerenveen dat helemaal niet wilde meewerken aan een leuk voetbalavondje. Omdat Fortuna momenteel het vermogen mist een dergelijke tegenstander haar wil op te leggen werd het een saaie wedstrijd met weinig hoogtepunten. Vrije verdediger Mitrovic zorgde zes minuten voor het einde voor de twee punten, méér nog voor de morele opkikker, die Fortuna Sittard zo hard nodig had.

De laatste vier wedstrijden hadden de mannen van Körver één treffer gescoord, maar zes geïncasseerd. Niet zo'n opbeurende resultaten. In Sittard tegen Heerenveen moest dus iets gedaan worden om het geschonden blazoen op te vijzelen. Gespannen kwamen de spelers op het veld, om daar te ervaren dat de Friezen niet van plan waren het spel te maken. Zij namen bij voorbaat genoegen met een doelpuntloos gelijkspel, loerden echter op de counter om op die manier voor een verrassing te kunnen zorgen.

„Wij moeten in de eerste twintig minuten een doelpunt scoren, dan is het afgelopen met dat laffe voetbal van Heerenveen", zei Körver.

Inderdaad waren er kansen voor de thuisclub. Smeets, beter spelend als tegen Vitesse, kopte twee maal over het heiligdom van Hiddo Reys en een keer tegen de snel reagerende Heerenveen-doelman op. Daar gingen even zo vele goede aanvallen van Fortuna aan vooraf, meestal opgezet door de zwoegende Van Well en Suvrijn, die ook nog veel werk moesten opknappen voor de falende Koevermans.



● *Eénmaal kon Fortuna Sittard juichen. Zes minuten voor het einde scoorde vrije verdediger Krsto Mitrovic (midden) de winnende treffer.*
Foto: PETER ROOZEN

Vrije trap

Brachten de gasten Fortuna twee maal in moeilijkheden door vrije trappen op een goed ingestudeerde manier te nemen, Fortuna bakte er niets van bij deze spelhervattingen. Bij hoekschoppen bleek echter wel het nut van grotere spelers als Koevermans, Smeets en Mitrovic.

„Ik was er vast van overtuigd dat we hier zelfs twee punten zouden pakken", zei Henk van Brussel, trainer-coach van Heerenveen. „Wij staan wel bijna onderaan, maar de opgaande lijn was de laatste weken te zien. Ik verwachtte een goed uitgevoerde counter in de tweede helft. Dat kwam er niet uit en dan moet je ook nog een treffer incasseren".

Van Brussel liet zijn ploeg verdedigen. Met dit soort voetbal wilde hij op zijn minst met een gelijkspel de terugreis aanvaarden. Fortuna Sittard kon geen opening vinden. Ruys, een van de weinige thuisclubspelers die zijn directe tegenstander telkens opzocht om op die manier aan de achterlijn te komen, kon soms voorzetten, maar slaagde er niet in het doel op de juiste plaats te vinden.

De zoveelste hoekschop door Ruys op rechts genomen bracht de broodnodige winst voor Fortuna Sittard. Smeets had met veel duwen trekwerk een groot aandeel in de treffer van Krsto Mitrovic. Keihard joeg de Joegoslaaf de bal van korte afstand in het Heerenveendoel: 1–0. De beste man van het veld had ook nog gescoord.

De vreugdedansen in samenwerking met een overgelukkige Frans Körver waren begrijpelijk. Het was echter niet logisch dat de thuisclub met man en macht ging verdedigen.

„Alles is er gedaan om de goede wil om te zetten in een prestatie", aldus Körver. „Wij hebben genoeg patsen gehad in de bekerstrijd en tegen Vitesse. Ik ben zielsblij voor de jongens. Wat misschien niet zo mooi was, bleek wel effectief. Gediciplineerd spelen kan ook punten opleveren. Laat ons nu maar ons gangetje gaan. Wij komen wel waar we thuis horen".

Fortuna Sittard - Heerenveen: 1–0 (0–0). 84. Mitrovic 1–0; gele kaarten voor Suvrijn (Fortuna Sittard), Dolstra (Heerenveen). Scheidsrechter: Blankenstein. Toeschouwers: 3000.

FORTUNA SITTARD: Hanssen, Bux, Mitrovic, Pfennings, Schrijnemakers, Van Well, Suvrijn, Koevermans (80. Eleveld), Zuidersma, Smeets, Ruys.
HEERENVEEN: Reys, Dolstra, Bosman, Boskma, De Vries, Visser, Hoekstra, Schulting, Braber, Nygh (67. Kist), Gotink (80. Eppinga).

ERE divisie overzicht

Eerste nederlaag Sparta

ROTTERDAM – De eerste nederlaag van Sparta is een feit. In eigen huis verloor de ploeg van Barry Hughes met 1–2 van FC Twente. Door deze nederlaag duikelde Sparta een flink stuk op de ranglijst. AJAX en Go Ahead Eagles staan nu op een gedeelde eerste plaats.

Sparta-Twente

Sparta-FC Twente was een spectaculaire wedstrijd met een heel merkwaardig verloop. Al in de eerste minuut scoorde Sanchez-Torres voor Twente rechtstreeks uit een hoekschop. Daarna kopte Dekker de bal over zijn eigen doelman Formanoy heen, waardoor Rohde simpel voor 0–2 kon zorgen. Sparta, nog ongeslagen, begon een offensief. Twente had het moeilijk. Zeker nadat Van der Gijp voor het eerst weer zijn opwachting kwam maken. Van der Gijp scoorde prompt. Twente had geluk, kreeg door de ontstane ruimte zelf ook nog kansen en nam tevreden beide punten mee naar Enschede.

Eagles-Feyenoord

Go Ahead ontving zaterdagavond Feyenoord, won die wedstrijd ook met 3–2, maar mocht zich gelukkig prijzen dat scheidsrechter Thomas in de slotfase niet alles even klaar meer zag. Thomas onthield Feyenoord een strafschop, die voor 3–3 had kunnen zorgen. Trainer Jezek van Feyenoord en de reserves stapten na het uitgebleven arbitrale gebaar naar de strafschopstip demonstratief op. Go Ahead overrompelde Feyenoord, kwam met 3–0 voor door treffers van Woudsma, Van Kooten en Smit, maar klapte in de slotfase in elkaar. Feyenoord kwam terug via Jeliazkov en Van Deinsen, maar verloor de moed toen de verdiende strafschop niet werd toegekend.

Den Haag-Ajax

Op het Europese topniveau heeft het sterk verjongde AJAX niet veel meer in te brengen. Tottenham Hotspur won vorige woensdag vrij simpel. In de competitie is er nog wel degelijk respect voor Ajax FC Den Haag huiverde op eigen veld net zo lang tot Ajax al met 0–2 voor stond via Kieft en Hamberg. Daarna kwam een tegenoffensief, waarin de strijd gelijk opging. Het werd 0–3 door Olson en 1–3 door Morgan.

PSV-Willem II

PSV kroop weer langzaam naar de top door de Brabantse derby – die geen derby was – tegen Willem II moeiteloos te winnen. Geels maakte drie doelpunten. Hun één en Willem II kon er slechts een schot van Hoyer tegen de paal tegenover stellen.

Utrecht-NEC

FC Utrecht deed in Hamburg tegen HSV zo veel moois. Tegen NEC in de competitie was daar niets van te zien. Utrecht-NEC was een heel slechte wedstrijd. Utrecht won met 1–0 door een vroeg doelpunt van Van Tamelen. NEC was te angstig tegen Utrecht, dat duidelijk een slechte dag had.

NAC-PEC

NAC liet thuis tegen PEC niets aan het toeval over. De Zwolse ploeg, zonder Israel, IJzerman en Van der Hengst, werd overrompeld. Joore, Van de Borgt, Waslander en Vreysen maakten in de tweede helft de doelpunten tot de uitslag van 4–0.

ITALIË

Ascoli-Udinese	3–0
Cagliari-Napoli	1–1
Catanzaro-Inter Milan	0–0
Cesena-Roma	1–1
Como-Genua	1–1
Juventus-Avellino	1–0
AC Milan-Fiorentina	0–0
Torino-Bologna	1–0

De stand aan kop:
1. Juventus en Torino 4 pnt.; 3. Ascoli en Fiorentina 3 pnt.; 5. Cagliari, Catanzaro, Inter Milan, Napli en Roma 2 pnt.

SPANJE

Zaragoza-Valencia	2–0
Hercules-Espanol	2–0
Atletico M.-Atletico B.	2–0
Santander-Betis	2–1
Barcelona-Cadiz	4–0
Castellon-Las Palmas	1–1
Real Soc.-Real Madrid	3–1

Auto's en motoren

Te k. zeer mooie MITSUBISHI Lancer type 1200 '77, vraagpr. ƒ 3200,–, inruil mog. Kampstr. 5, Kerkrade-West.

Te k. zeer mooie PEUGEOT 504 GL type '76 met radio, schuifdak + pookje, elec. antenne, vraagpr. ƒ 3150,- Op de Knip 108, inruil mog. Kerkrade-W.

OCCASIONS met Bovaggar.bewijs en betrouwbare service tegen redelijke prijzen vindt u bij autobedrijf W. Voncken, Nieuwstr. 18, Hoensbroek, tel. 045-212459 o.a. Fiat 133 '77; Ford Granada 2.8 Ghia '78, Taunus 1600 L automat.; Taunus 1600 L met LPG '77; Fiësta 1100 L '770 Honda Accord sedan '80; Accord met automat.; '78; Peugeot 305 GL '79; 304 GL '78; 304 GL break met LPG '77; Volvo 343 automatic '78.

OPEL Record caravan 5-drs. luxe nw. model 1979; Ford Fiesta 1977 Ghia Opel Kadett 1976; Toyota Carolla 1976; Merc. 207 D 1979; Hanomag F 55 2800 kg F 76 4000 kg laadverm.; Opel Blitz BE rijbewijs Gar. Feyts, Vaesrade 61, Nuth.

Autobedrijf G. Simons biedt te koop aan o.a. VW Golf diesel, rood '79, 1e eigen., VW Golf S, rood '78; VW GOLF LS geel '76 automatic; Opel Manta 1.6 luxe signaal oranje '77; Opel Kadett luxe geel '77; Opel Ascona 1.9 SR groen '76; Alfa Romeo Giulietta 1600 rood '80; Ford Fiësta 1.1 luxe bruin '76; Renault 5 GTL groen '78; Toyota Corolla zwart '78, inr. en fin. mog. Eigen servicedienst, garantie, autobedrijf G. Simons, Nieuwstr. 127, Hoensbroek.

Een greep uit onze voorraad: PORSCHE 911 Targa 2.7 '75 kl. geel i.st.v.nw. ƒ 17.500,–; BMW 323I '79 1e eig. kl. rood ƒ 19.500,–; BMW 318 '78 kl. groen ƒ 11.000,–; BMW 520 '77 gas kl. blauw sportvelgen als nw. ƒ 10.500,–; BMW 320 '77 kl. rood i.st.v.nw. ƒ 9750,–; BMW 518 '76 kl. rood ƒ 6750,–; Mazda 626 autom. '80 1e eig. kl. groen i.st.v.nw. ƒ 10.250,–; Matra Bagheera S '78 1e eig. kl. koper i.st.v.nw. ƒ 10.000,–; VW Golf S autom. '79 gas 1e eig. kl. rood ƒ 10.000,– Polonez 1500 '81 bruin 25.000 km ƒ 8750,–; Ford Fiesta 1.1 L '79 kl. rood i.z.G.ST. ƒ 7950,–; Ford Granada 2,8 GL '78 1e eig. kl. grijs ƒ 9250,–; Ford Taunus Combi 1600 L '79 1e eig. kl. bruin ƒ 7750,–; 10x Ford Taunus 1600 '76 '77 '78 '79 '80 vanaf ƒ 4000,–; Honda Accord '78 kl. rood ƒ 8500,–; Honda Civic '78 1e eig. kl. grijs ƒ 7500,–; Mitsubishi Galant '78 kl. groen ƒ 6400,–; Mitsubishi Galant GLX '78 gas kl. grijs ƒ 7500,–; Mitsubishi Celeste Coupé '77 kl. bruin ƒ 6250,–; Fiat Ritmo '79 kl. groen ƒ 7750,–; Fiat 132 GLS autom. '78 gas kl. bruin ƒ 6750,–; Audi 100 GLS '78 kl. groen ƒ 7500,–; Talbot 1600 GL type Horizon '78 kl. rood ƒ 6750,–; Opel Manta 19 S '77 kl. bruin ƒ 7250,–; 3x Opel Ascona 16S '77 kl. blauw ƒ 6000,–; Lancia Beta Sport '77 kl. bruin ƒ 5750,–; Peugeot 305 SR '78 1e eig. kl. goud ƒ 8000,–; Toyota Carina 1600 '79 gas kl. blauw ƒ 6950,–; Toyota Carina 1600 autom. '76 gas kl. bruin ƒ 4500,–; Opel Kadett Berlina 4-drs. '78 kl. rood ƒ 7500,–; Citroën CX 2400 Pallas '78 kl. blauw ƒ 7500,–; Mini 1000 '77 kl. blauw ƒ 3900,–; Mazda 323 Sport 80 kl. groen ƒ 8750,–; Peugeot 604 SL '76 '77 '78 vanaf ƒ 4000,–; VW Golf '75 kl. wit ƒ 3750,–; Mustang Mach I '71 kl. blauw ƒ 3750,–; Simca 1100 LE '76 kl. bruin ƒ 2000,–; BMW 520 '76 gas kl. blauw ƒ 5750,–. Tal van inruilauto's van ƒ 500,– tot ƒ 5000,– Autorama Heerlenerweg 39 Sittard 04490-24697 Prov.weg Sittard-Heerlen onder aan Windrakerberg.

Leijenaar's-autocentrale biedt te koop aan onder volledige schriftelijke garantie, all-round service en onderhoud, erkende keuringen, vlotte leningen, inruil mogelijk: Opel Kadett 12N Spec. de Luxe geel '78; Opel Kadett 12 Spec., stationcar groen '78; Opel Kadett 12N Coupé de Luxe oranje '77; Opel Kadett 12N Spec. automaat oranje '77; Opel Kadett 12N Spec. sig.blauw '77; Opel Kadett 1000 geel '74; Opel Kadett 4-drs. 12N groenmet. ƒ 2250,–; '74; Opel Ascona 16S de Luxe rood '78; Opel Manta 19N de luxe oranje '76; Opel Manta 19S de luxe sig.blauw '76; Opel Manta 16N geel '76; Opel Rekord 19N Stationcar geel '76; VW Golf GTI rood '79; Golf 1100 de Luxe sign.groen '76; VW Golf de Luxe geel '76; VW Kleinbus gesloten bestel geel '76; BMW 316 met LPG-inst. beige '78; Ford Escort 1300 de luxe blauw '77; Ford Escort 1300 de luxe goudmetall. '77; Honda Civic 1200 de luxe blauwmet. '79; Mazda 323 ES 3/1300 de luxe sign.groen '78; Toyota Celica ST 5 versn. rood nw. type '77; Toyota Celica ST 1000 de Luxe Spec. rood '76; Toyota Corolla 1200 Hardtop Coupé de luxe geel '75; Toyota Corolla 1200 de luxe oranje ƒ 750,– '73; Daf 66 de luxe wit ƒ 750,– ƒ 750,– '73; Renault R6 rood ƒ 750,– '72. Leijenaar's Autocentrale, Ridderhoenstr. 145/151 Hoensbroek.

Te k. OPEL Kadett '77 met gas; Kadett '75 + '73; Commodore '74 met gas en automatiek; Mercedes 406 D vrachtwagen met open laadbak. Pas gekeurd. Tevens verhuur van lichte vracht- en bestelauto's Shell-garage Martens B.V. Kerkstr. 92, Ubach o.Worms. Tel. 045-314096.

Te k. VW-BESTELBUS bwj. '74, pr. ƒ 1650,–. Tel. 045-311619.

KADETT, 4-drs., automaat, '78; Kadett coupé, '78; Kadett spec. '78 en '75; Ascona div. types; Fiesta 1.1 L, '77. Automobielbedrijf J. Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Uitlaat defect

Grote voorraad uitlaten voor alle merken. Gratis montage. Prijzen incl. BTW. 1 jaar garantie.

Autofiks

Strijthagenweg 129A, Kerkrade-W., tel. 045-451000.

Autoschade

Wij repareren snel en vakkundig in onze modern uitgeruste werkplaats. Prijstaxatie vooraf.

Autofiks

Strijthagenweg 129A, Kerkrade-W., tel. 045-451000.

Autobedrijf P. v. Dijk en Zoon

biedt aan Audi 100 5E GL '79, GL '79, 23.000 km; Honda Accord 4 drs. automaat '78; Opel Ascona 1900 LS '79 32.000 km., Peugeot 305 SR '79, 40.000 km; Ford Escort 1300 L '79 en '78; Datsun Sunny LS '79 30.000 km; Mazda 929 Coupé '76 met gas; VW Scirocco LS '75; Peugeot 504 automaat '76; Simca 1100 GTI '76; Simca 1308 '77; Renault R20 TL '76; Capri II GT 2300 '75 ƒ 3750,–; Toyota Celica ST '78; Toyota Carolla 30 Coupé '75; Audi 100 LS '77 met gas. Inruil en financiering, Bovaggarantiebewijs, Autobedrijf P. van Dijk en Zoon, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert. Tel. 311729.

Verkoopcentrum Vencken

VW Kever '76; VW Polo '77 '79; VW Derby '78 '80; VW Golf '74 t/m '79; VW Passat '74 t/m '79; VW Scirocco '75; Audi 80 '74 t/m '79; Audi 100 '77 '78 '79; R4 '77; R5 '75 '77; R14 '79; Peugeot 104 '74 '78; Peugeot 304 '78; Peugeot 305 '78; Peugeot 504 '78; Opel Kadett '78; Opel Ascona '76 '77; Toyota Tercel ' 80; Mazda 818 '78; Ford Fiesta '80; Mini 1000 '78; Mini 1100 '78; Allegro '79; Diesels Golf D '78; Passat Variant '79; Audi 100 L 5 D '79; Peugeot 304 Break '78; automatics Fiat Ritmo '79; Jetta L5 '81. Peter Schunckstraat 10 Heerlen tel. 045-412641. Geopend ma-vrij van 9 tot 18 uur, do. koopavond tot 21 uur, za. van 10 tot 17 uur.

MERCEDES 230 6 automaat op gas ƒ 2750,–; Opel Ascona 19 SR '76, 4-drs. automaat op gas ƒ 6.450,–; Toyota Corona '71, ƒ 850,–; Opel Commodore 2500 GS type '75 alle extra's ƒ 2.750,–; Opel Commodore 2800 GSE automatic '75 m. leren dak, sportw. radio/cass. etc. ƒ 3.950,–; Rekord 1700 L '74, kl. Bruinmetal. m. leren dak radio/cass. etc. ƒ 1.950,–; Opel Ascona 19 N bwj. '76, kl. groen ƒ 5.250,–; Ford Capri 2.0 S type '78, 1e eigen. ƒ 8.750,–; Fiat Mirafiori '76, slechts 45.000 km, ƒ 1.750,–; Sunbeam TC bwj. '75 m. leren dak. sportw. ƒ 1.550,–; Citroën GSX 2 Club '76, kl. wit 4-drs. ƒ 2950,–. BMW 1802 op gas ƒ 2.950,–; inr. mog. Ganzeweide 146, H'heide, (Rijksweg t.o. Droomkasteel).

VOLVO 244 luxe kl. groen bj. '78 zeer mooi ƒ 9500,-, Ford Escort 1.3 L kl. goudmetall. bwj. '78 ƒ 6500,-, Ford Escort 1.3 L kl. geel bj. '78 ƒ 5900,-, Mercedes 280 nieuw kl. model bj. '76 automaat en alle denkbare extra's ƒ 12.500,-, Ford Taunus 1.6 kl. goudmetall. bj. '78 1e eig. ƒ 6750,-, Opel Kadett type '75 ƒ 3000,-, Kadett coupé bj. '75 ƒ 3900,-, Toyota Car. 1600 kl. metall.bruin bj. '78 ƒ 6500,-, BMW 525 metalgrijs bj. '76 ƒ 8500,-, BMW 1502 met gas bwj. '76 ƒ 6500,-, Saab 99 GL combi coupé kl. blauw, bjw. '76 ƒ 6500,-, VW Golf kl. geel bj. '75 ƒ 3900,-, Fiat 131 kl. zilver met gas enz. gype. '79 ƒ 6500,-, Mazda 323 ES 5 kl. geel bj. '79 ƒ 8750,-, Mazda 818 4-drs. bj. '76 kl. wit ƒ 300,-, Mazda combi 929 bj. '78 ƒ 6900,-, Citroën GS speciaal kl. goud bj. '77 ƒ 3750,-, Citroën gs bj. '74 ƒ 1650,-, Mini sp. kl. bruin bj. '75 zeer mooi ƒ 2400,-, Alfa Romeo Alfetta 1.6 bj. '77 kl. rood 1e eig. ƒ 5900,-, Matra sports 530 LX ƒ 2900,-, kever ƒ 800,-, Volvo 142 groen ƒ 1250,-, Chevrolet Malibu met gas bj. '76 ƒ 2900,-, Simca 1100 met gas 4-drs. blauw bj. '78 ƒ 3900,-, Simca 1100 '74 ƒ 500,-, Buggy ƒ 2000,-. Div. inruilers sterk wisselende voorraad. Inruil mog. Snelle financiering en gar. Occasioncentrum Spaubeek BP tankstation garagebedr. Parallelweg 1. Tel. 04493-3921 Spaubeek. Direct aan afrit autobaan Spaubeek.

Te k. HONDA type Civic 4-drs. '77, kl. oranje, km.st. 54.000. Als nw. ƒ 4750,–. Desk. keuring toegest. Inl. tel. 04490-24993.

Te k. ALFETTA 2000 bwj. '77 i.g.st. na 18.00 u. Gov. Flinckstr. 95, Hrl.

Weg. verkr. dienstauto te k. MINI Special bwj. 80, km. 11.500, vr.pr. ƒ 8000,-. Te bevr. Fr. Halsstr. 91, Kerkrade.

Te k. OPEL Kadett Caravan 1200 '81, Mercedes Benz. 230 4 cyl '79, Opel Manta GTE -80, Ascona 1300 junior -81, R 5 1300 autom. -81, Kadett Coupé '78, Kadett Coupé SR -79, Suzuki 100 GX Coupé -80, Kadett 1980 4 drs. 1200, Kadett 4drs 1300 N -81, Kadett 2drs. 1300 N -80 Kadett 4drs 1300 N -80, Kadett - 74 2drs. Opel Rec. Caravan 2 ltr 79 5drs. J. Buisman Molenstr 23 A Born 04498-51614.

Te k. FORD Taunus 20. GLX, bjr. einde 78, 4-drs., leren dak en trekhaak. Als nw. Pr.: ƒ 6500,- 04490-17956.

Te k. SIMCA Ralley 1, bwj. '74 i.z.g.st. met kuipstoelen, mistlampen, trekhaak enz. vr.pr. ƒ 625,- tel. 045-318010.

Te k. OPEL MANTA 20 S, bwjr. 1976, m. gas, sunroof, trekh. ƒ 6000,-. Tel. 218731, na 18.00 uur.

Te k. OPEL Ascona, 4-deurs met LPG. Bwj. '78, pr. n.o.e.t. Poortestr. 48, Brunssum.

Te k. RENAULT Vuego 2000 TX als nieuw, 11 mnd. oud, kmst. plm. 4000, metall. blauw, ruim ƒ 8000 ond. nw.prijs. Tel. 043-646083.

Te k. GOLF GLD, bj. '77, zeer mooi, weinig gel., sportvelgen. Tel. 04497-2370.

Te k. HONDA Civic als nieuw, bwj. '79, vrpr. ƒ 7500,–. Mazda 616 bwj. '76, vrpr. ƒ 2750,–. Te bevr. p/a Holzstr. 95, Kerkrade.

VW PASSAT, type '77, weinig gel., eerste eig., niet van nw. te ondersch., pr. ƒ 3450,-. Te bevr. 043-13443.

Te k. RENAULT 5 L, geel, overcompl. 54.000 km., '78, i.z.g.st. ƒ 7.750,-. na 17 uur, tel. 045-212854.

Te k. alle gebr. Alfa-Romeo- en OPEL-OND.DELEN. Gevr. auto's met schade. Haefland 20 (ind. ter.), Brunssum. Tel. 045-254482.

LADA Niva 2121 met gasinstal. kl. irisgroen '81, AMC Spirit coupe kl. blauw '79, Austin Allegro 1100 L kl. beige '80, Lada GL kl. choc. bruin '80, Lada 1600 GL kl. blauw '79, Peugeot 504 GL met gasinstal. kl. rood '79, Lada 1200 kl. koraalrood '78, Lada 1600 GL met gasinstal. kl. okergeel '78, Lada 1200 combi kl. rood '77, Lada 1500 S kl. wit '76, Lada 1200 kl. groen '77, Lada 1200 kl. rood '76, Lada 1500 kl. groen '75. Op alle auto's boven ƒ 4000,- 6 maanden garantie. Autobedrijf J. Keulartz, Kerkrstraat 60 A 6367 JG Ubachsberg.

GOLF GL Diesel, 14 mnd. oud, 1e eigenaar, km.st. 25.000, metallic rood, onderh.boekjes ter inzage, auto is fabrieks nieuw, 045-418856.

Te k. PEUGEOT 504, '74, i.z.g.st. Dorpstr. 111, Bingelrade.

PEUGEOT 504 Ti, bj. '77, a. nw. ƒ 6000,–. 045-252002, Akerstr. 147, Brunssum.

HONDA Civic 3-drs. bwj. '76, als nieuw, Elisagracht 30, Kerkrade, vrpr. ƒ 3600,–

Gevraagd SLOOPAUTO'S. U belt 04405-2641 en wij komen langs.

Te k. mooie sport TOYOTA Celica 2-drs. rood, inr. teg. caravan 5 mtr. met voll. inboedel. Tel. 045-459365. Na 13.00 u.

Te k. MAZDA 1000 bwj. '75, zeer mooi en i.z.g.st. Pr. ƒ 1350,–. Mesdagstr. 25, Heerlen-Meezenbroek.

Te k. 2 BMW 318 bwj. '78, kl. wit en geel, i.z.g.st. Leenhofstr. 10, Neerbeek. Tel. 04402-6374.

Te k. BMW 320 1978 automatic, m. schuifdak, sportvelgen, getint glas, kl. blauwmetallic, BMW 518 1977, beige m. radio-cass. Cronjestr. 30, Heerlen, 045-218999.

Te k. VOLKSWAGEN bwjr. '67 pr. ƒ 650,–. Te bevr. Etzenraderstr. 17, Jabeek.

Voor „doe-het-zelvers" te k. DAF 55 bwjr. 71. Motor goed. T.e.a.b. Stegelenhof 47, Oirsbeek.

Te k. OPEL Kadett Coupé vraagpr. ƒ 3800,– bwjr. '75. Cluysenaerstr. 6 Schaesberg.

Te k. SIMCA 1308 GLS bwj. '78, 5-drs. op gas, vrpr. ƒ 5750,–. Tel. 045-442472.

Te k. OPEL Ascona 12 S bwj. '75 met ruilmotor ƒ 2550,–. Tel. 045-419873.

Te k. zéér goede DATSUN 1400 met zéér veel acc., onderhoudsrapporten ter inzage, ruime gezinsauto. Pr. t.e.a.b. Inr. goede bromfiets mog. Nobelstr. 20 Heerlen tel. 045-716783.

Te k. MAZDA 818 bwj. 6-'76. Haagdoornweg 4 Merkelbeek.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 bwj. '74, op gas i.g.st. Heerenweg 404a, bij zwembad de Zeekoelen, (weg, camping).

Autobedrijf LOVEN Heerlen B.V., Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 722451. Mazda 323 ES5 1977 6950,–, Mazda 323 ES3 Vbak 1977 7250,–, Mazda 323 ES3 automatique 1977 8500,–, DAF 66 SL coupé marathon 1973 1750,–, Datsun 120Y coupé 1977 6000,–, Ford Taunus 1600 L 1977 6500,–, Opel Rekord 20 2 D 1979 14.500,–, Opel Caravan 20 M 1979 16.500,–, Opel Ascona 1.6 1976 3850,–, Talbot 1510 GLS 1980 13.500,–, Simca 1501 special met gasinstallatie 1974 1000,–, Simca 1100 GLS 1979 7450,–, Renault 4 TL 1976 4250,–, Renault 16 TL 1978 8500,–, Renault 20 TL 1976 8000,–, Renault 20 TL 1977 7000,–, Renault 20 TL 1978 8500,–. 3 maanden garantie op arbeidsloon en onderdelen. Inruil en financiering ter plaatse mogelijk.

TALBOT-DEALER Rob van Ham auto's, de Koumen 7 (nieuwe industrieterrein) te Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met garantie te koop aan: Talbot Rancho '81; Talbot 1510 GLS '79; Talbot 1510SX (automaat) nov. '79; Talbot 1510 GL '80; Simca 1308 GT '79; Simca 1308 S '79 en '78; Simca 1308 GLS '78 '77 en '77; Horizon GLS '78; Horizon 1.3 GL '79 en '78; Simca 1100 LX '78 en '77; Simca 1100 Spec. '74; Simca 1100 bestel '75; Chrysler 2 ltr. (automaat) '74; Simca 1100 (automaat) '79; Sunbeam 1.6 '78; Simca 1000 '75; Renault R16 (met gas) '76; Mazda 323 P '80; Honda Civic '80; Ford Escort RS 2000 '78; Opel Ascona 1.9 '79; Austin Mini '74; Austin Glider '72; Simca 1308 Swing '79; BMW 2002 '72; Citroën Stationcar '73. Inr. en fin. mog. 's Zaterdags de gehele dag geopend.

Jos Sparla Automobielen en motoren in alle klassen MERCEDES 280S okt. '79; Mercedes 450SL Sport Cabriolet met Hardtop zeer mooi ƒ 35.000,–; Alfa Spider rood Cabriolet '76; Camping Caravan 6-pers. Tabbert 6 mnd. oud iets aparts; Opel Ascona 1.9L Automaat '81 7000 km als nieuw 4-drs. zilvermetallic; Fiat 750 Zastava '80 als nieuw; BMW 728 kl. groen '79; Daimler dubbele six '77; Jaguar XJ 6 '76 met nieuwe motor; Opel Kadett Coupé '77 '76; Opel Kadett '76 met gas; Golf L '78 kl. groen; Golf '76 kl. blauw; BMW 320 kl. beige '77; BMW 2002 '74 kl. rood; Ford Granada 1700 L '78; Volvo 144 DL '77 met gas; BMW 630 CS '79 kl. groen; Mercedes 220S '79 Coupé topconditie prijs ƒ 25.000,– kl. beige; Mercedes automaat type 250 '74; Toyota 1000 '76 kl. geel; Mercedes 280S '73 ƒ 6000,–; Ford Transit bus diesel '77 kl. geel; Renault AC 4 Cabriolet 26 oldtimer ƒ 30.000,–; Citroën DS '74 ƒ 3000,–; Chevrolet Malibu '76 ƒ 3000,–. Inruil auto's van ƒ 500,– tot ƒ 1500,–. Motorenshow in alle klassen: Honda CBX 1100 CC '80; Suzuki 850 GS 6 mnd. oud 1700 km gel.; Honda CB 900 F '81 kl. blauw; Honda CB 900 CB 900 F '80 kl. blauw; Honda CB 650 ' 80 met kuip; Honda 550 '79 als nieuw; Kawasaki 650 '79 zeer apart; Suzuki GS 750 E '81 Shopper Honda cross 500 '81 als nieuw; Honda Goldwing 1100 '81 als nieuw; Yamaha Racing 350 '81; Honda 125 4 takt '78 ƒ 1000,– en goedkope motoren. Jos Sparla Kaalheidersteenweg 76 t.o. de kerk Kaalheide, Kerkrade, Rijksweg tel. 045-411874. Inruil en financiering mogelijk.

Te k. 2CV CITROËN i.g.st. bwj. '76 voorzien van nw. motor. Pr. ƒ 3500,– Te bevr. Voskuilenweg 119 Hrl. tel. 714311 of 717021.

Te k. RENAULT 16, rep. noodzakelijk bwj. '72, ƒ 500,–. Tel. 045-712772.

Te k. VOLVO 142 bwj. '72, nieuwstaat. Gladiolenstr. 146, Kerkrade-West.

Let op! Let op! INRUILERS van zeer gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Steeds wisselende voorraad. Let op: Chevrolet Monte Carlo type '76, 8-cil. autom. op gas ƒ 4950,–; Citroën CX met stuurbekrachtiging '78, ƒ 6750,–; Peugeot 504 GL met pook '76, ƒ 2950,–; Ford Mustang Grande mach I '72, 8-cil. autom. op gas ƒ 2950,–; Mazda 616 op gas '77, ƒ 3250,–; Mercedes 280 SE '72, ƒ 2150,–; Chevrolet Monza '76 ƒ 3950,–; Honda Civic ƒ 2450,–; Ford Capri 2300 GXL op gas '73, ƒ 1450,–; Opel Rekord '74 ƒ 1650,–; Vauxhall Viva '75 ƒ 1250,–; Datsun 1200 '74 ƒ 1150,–; Simca 1100 '76 ƒ 850,–; Mini Cooper '77 ƒ 2950,–; Mazda 818 '75 ƒ 2250,–; VW Passat autom. '75 ƒ 2950; Datsun Cherry stationwagen op gas '76 ƒ 3250,–; Datsun 120Y '75 ƒ 2250,–; Toyota Carina '74 ƒ 1650,–; Commodore GSE Coupé '76, ƒ 3950,–; Opel Kadett '74, nieuwe type met gas ƒ 2450,–; Opel Ascona '75, ƒ 2450,–; Opel Ascona '75 ƒ 2250,–; inruil, financiering is mogelijk. Crombacherstr. 7, Kerkrade-West-Gracht. Laatste straat links voor grens Locht.

Bromfietsen

Koop snel ONDERDELEN voor Honda MB en MT cylinders in koppen, carb., tandw., uitlaten e.d. voorradig bij Math Salden, Limbricht.

Te k. grote collectie 2e hand BROMFIETSEN, Zündapp, Yamaha, Kreidler, Puch Maxi. Bromfietsspecialist Math Salden, Limbricht.

Te k. YAMAHA ƒ 1095,-. Nieuwe Vespa's Ciao m. sterw. van ƒ 1149,- voor ƒ 899,-; Florets v.a. ƒ 695,-; Zündapp ƒ 895,-; Vespa's Ciao en Bravo v.a. ƒ 295,-, ƒ 380,-; Maxi Puchs ƒ 495,-; snorfiets Peugeot ƒ 695,-, 6 mnd. gar. Peugeot ƒ 95,-. Grond, Schaesbergerstr. 51A, Terwinselen.

Te k. Kreidler bwj. '77, i.z.g.st. met helm en verz. Pr. ƒ 875,–. Tel. 045-254085.

Geld en goed

SPAARBEWIJZEN aan toonder van vrijwel elke bank worden door ons verzilverd. EPM C.V., Hoolstraat 43-45 Voerendaal, 045-750305 kantoor open van 9-16 uur.

Inkoop van oud GOUD en zilver tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, Markt Heerlen.

Onderwijs

Kies voor zekerheid een BEROEPS-AUTORIJSCHOOL aangesloten bij de B.B.R.O. zie advertentie zaterdag as.

ATTENTIE!! 'n Rijles goedkoop, is meestal duurkoop!

AANBIEDING tot 1 januari 1982. Niet alleen voor studenten maar voor iederen een 15% korting. Begin nu uw rijopleiding in schakel of automatic bij beroeps ABAN autorijschool Karel Raes. Kruisberstr. 72, Brunssum, tel. 251594 voorheen Stadhoudersstr. 11. Meer dan 20 jaar ervaring.

Landbouw

Voor al uw BOUWPLANNEN, stallen, loodsen, silo's, vrijbl. inlicht. J.C. v. Tilburg, tel. 04459-2537.

Vakantie

JACHTWERF Snijders, Markt 36a. Accessoires motoren, Korvetweg 14, werkplaats boten. Maastricht tel. 043-14652/629530. Surfplanken Dufour en kleding. Alles voor uw boot.

Casita VOUWCARAVANS m. vaste wanden, demonstr. Ubachs Kerkrade Vink. Caravanstalling 195,- incl. gratis smeerbeurt.

INDONESIA Malasia etc. bezoeken. Vraag uitgebr. inl. tel. 045-226127 of 223751.

Te k. STA-CARAVAN, i.g.st. 6½ mtr., merk Dixon, te bevr. tel. 045-259274.

Te k. CARAVAN in de maten van 360 tot 480 ƒ 3500,– onder nieuwpr. A. Wolters, Sportstr. 16, Kerkrade.

Te k. VOUWWAGEN merk Sunrider m. vast deksel, 4-6 pers. Voort. 4.5-x3 mtr., gew. 200 kg, pr. ƒ 2750,–, bwj. '79, tel. 456666.

Te k. CARAVAN m. Adria 6.40 l. met ijskast, verw. + voort. en aparte slpks., bwj. '76, event. ruil kleinere mol. Tel. 045-460826.

Te Amstenrade/Hoensbroek

caravan- en botenstalling

zowel overdekte als vrije plaatsing. Mogelijkheid tot service en onderhoud. Inlichtingen tijdens kantooruren 04492-1818, na 18 uur 045-252976 en 04490-17252.

Huwelijk kennismaking

WIENER-CAFÉ. Dinsdags - donderdags - vrijdag - zaterdag bal voor jong en oud. Stationstraat 13, Heerlen.

Jongeman 27 jr. zkt. kind. VROUW v. ser. kennism. 1 à 2 kind, geen bezw. Br.o.nr. HK 360 L.D. Hrl. Postbus 3100 6401 DP Hrl.

Contacten/clubs

RELAXEN bij geh. vrouw, bel. 045-271127.

Adam en EVA-CLUB, leuke Eva's aanwezig. Adams worden verwacht van 20.00 uur tot diep in de nacht. Drievogelstr. 4, Spek'heide.

De VIDEOCLUB heeft de film Girls, girls, girls binnen. Magnifiek!! Parallelweg 7A, Heerlen.

Dame, 27 j. verwöhnt HERRN. Aachen, Harscampstr. 33 bei Schlenter.

Strenge DAME met div. uitgebreide programma's. Tel. 04750-13416.

BUTTERFLY: 3 jonge meisjes verwennen u op veelzijdige wijze. Tel. 04750-13416.

Club 18 exclusief 4 charmante GASTVROUWEN, ontspanning, video. Breulingstr. 18, M'str. tel. 043-16981, vlakbij de markt, geopend v. 11 tot 24 uur.

HOSTESS-SERVICE leuke jongedame brengt op zeer discrete wijze bezoek bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspraak tel. 045-224735.

Charmante JONGEDAME brengt bezoek bij u aan huis of in hotel. Bel voor afspraak 045-223015.

RELAXEN bij 3 sexy jonge dames. Tel. 045-225451.

Nette man, WAO'er met veel tijd zoekt nette vrouw 30-40 jr. event. vakantie. Postbus 251 Hoensbroek.

Relaxcentrum PARADISO BAR, maand. t/m zat. vanaf 14.00 uur. Brunssummerweg 158, Ubach o. Worms. Tel. 045-31032, intiem en discreet, tot ziens!

MARGO mollig ma t/m vr. tel. 04494-52100.

HEREN opgelet! Jongedame verwent u, een gezellig uurtje bij u thuis of in hotel 100% discreet, tel. 045-410004.

Ook VOOR U! In Zuid-Limburg een van de mooiste besloten verenigingen. U bent van harte welkom van 's maandags t/m 's vrijdags, 2 km van Nuth. Aspasia, Provincialeweg 12 Aalbeek tel. 04405-1697.

Liefst. geh. DAMES voor escort en privé thuis. U ontvangt geen heren komende uit door uzelf opgegeven woonplaatsen. Bel 045-271127, Saskia.

Heren opgelet! Charmante JONGEDAME brengt bezoek bij u aan huis of in hotel, 100% discretie verz. Bel voor afspraak 045-222802.

GASTVROUWEN voor dir. Hoge gar. vervoer aanwezig, v.a. 14.00 uur, 045-317032.

Zelfst. dame gevr. voor draaien van PRIVÉCLUB, bellen na 19 u. tel. 045-420750.

PRIVE Evelin van 10 tot 22 uur, tel. 045-412709.

ANITA jong en super sexy v. 14 t/m 22 uur. Tel. 04490-20796 tevens ass. gevr.

PEGGY is terug van vak., dag. van 11 t/m 24 uur. Ook zaterd. Tel. 04490-20796.

Nette jongeman 22 jr. wil graag oudere dames VERWENNEN teg. red. verg. Postbox 2522, 6201 GA Maastricht.

Nieuw! JOLANDA bezoekt u thuis of in hotel, bel nu 045-271089.

Privé Yvonne en INGE ook zat. van 12 tot 18 uur. 04494-50999.

Strenge MEESTERES voor uw speciale wensen. Tel. 045-225451.

Nieuw in WEERT doorl. geluidsfilmvoorstellingen, in kleur, Langstr. 49.

Charmante jonge dame brengt BEZOEK bij u aan huis voor een uurtje of meerdere uren, 100%, discretie verz. Bel voor afspr. 045-225009.

Nieuw. ESCORT. Charmante jonge vrouw komt aan uw wensen teg. in uw eigen omg. Red. prijs. Uit discr. Bellen ma. t/m vr. van 14-18 uur. Tel. 040-453034.

Excl. bar vraagt met spoed MEISJES of jonge vrouw tel. 045-226127.

PRIVÉ twee meisjes vanaf 14.00 tot 24.00 uur, tel. 045-222305.

PRIVE Sittard vraagt meisjes met gar. loon, Stationstr. 31, Sittard, 04490-12526.

BERTIE privé en escort service, ook voor uw bijzondere wensen, ook video aanw. Ook exotische dames aanw. Met spoed assistente gevr. tel. 045-420017 na 23.00 uur tel. 045-455074.

Bar LA CHANDELLE om niet te vergeten, Nieuwstr. 132, Hoensbroek.

Antiek

Strakke, ant. meubelen van z. goede kwaliteit. Groot ass. INTERART Irmstr. 64, Simpelveld, 045-443161.

SCHILDERIJEN grootste nieuwste collectie, de hele maand september bij ons 10% korting. Kunsthandel Hub Vleugels, Einderstr. 40, Kerkrade (voetg.domein). Tel. 045-455770.

ANTIEK, tv.-kastjes, getorste stoelen, mooie halkist, kleingoed, koperwerk, scheerhelm, koperzeef, bedpan, weegschalen, enz. Ook voor handelaars. Irenestr. 22, Spaubeek.

Diversen

Trap BEKLEDEN. Voordeelprijzen + vakmanschap. Gratis prijsopgave. Gratis huisbezoek, tel. 045-312613. Schillings Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen.

Gedipl. PEDICURE kan nog enkele mensen aan huis in 't centrum van Heerlen behandelen, tel. 045-713758 (bellen na 18 uur of voor 9.15 uur).

Elektroservice Limburg, reparatie van kleurentelevisies, wasautomaten, koelkasten, diepvriezers. Geen voorrijkosten. Garantie op de reparatie. Mauritslaan 112, Geleen. Tel. 04494-42695.

REPARATIE van alle merken TV, video en Hifi, erkende Philips service, vooraf opgave kosten, Aben, Honigmanstr. 55, Heerlen, tel. 716830 en 711327.

Uw KUNSTGEBIT gebroken. Klaar terwijl u wacht. Borsbloom. Frans Erenslaan 53 Schaesberg. Tel. 045-315921.

Meubelen STOFFEREN. Bel of schrijf en wij komen u geheel vrijbl. bezoeken door heel Z.L. J. v.d. Zwaag, Kantstraat 35 Ubach over Worms. Tel. 045-314522 b.g.g. 312756.

TE HUUR speel-, sex-, pornovideocassettes. Bij Vicaf, Stationsstr. 31, Sittard; Langstr. 49, Weert.

Reclame PERMANENT ook zaterdags voor ƒ 35,-. Kapsalon Jaspers, Bautscherweg 44, Hrl.-Heerlerbaan, tel. 413455.

WOONHUIS TE NUTH

De notarissen mr. A.N.J.M. Janssens en dr. A.Fl. Gehlen te Heerlen

zullen op donderdag 24 september 1981 om 15.00 uur in café De Raadskelder (eig. H. Hamers), Raadhuisstraat 11 te Nuth, in het openbaar ex. artikel 1223 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek, bij opbod en afslag verkopen:

woonhuis, garage en **tuin** staande en gelegen aan de **Burgemeester Starmansstraat 14,** kad. bek. als gem. **Nuth,** sectie C nr. 4397, groot 2.08 are.

Omvattende: entree, toilet, meterkast, woonkamer, eetkamer met open keuken en open trap naar de eerste verdieping.

1e verd.: slaapkamers en badkamer met bijbad en 2e toilet.

2e verd.: grote hobbyruimte en c.v.-ruimte.

Aanvaarding: direct, na betaling van de koopprijs en kosten, het perceel is niet verhuurd.

Betaling koopprijs: uiterlijk 1-11-1981.

Gelegenheid tot bezichtiging: op de maandagen 14 en 21 september as. van 16.00 tot 17.00 uur.

Nadere inlichtingen: ten notariskantoor, Valkenburgerweg 19 te Heerlen, tel. 045-719430.

GELD LENEN

Sinds meer dan 20 jaar het vertrouwde adres om geld te lenen.

Voorbeelden

Doorlopende kredieten	Persoonlijke Lening
Tarieven op aanvraag	ƒ 4.000,- mnd. afl. 36x ƒ 149,06
Kredieten voor Eigenhuisbezitters.	ƒ 7.000,- mnd. afl. 48x ƒ 206,72
Pers. Leningen op 84 en 96 mnd.	ƒ 10.000,- mnd. afl. 60x ƒ 247,87
2e Hypotheken op 120 en 180 mnd.	ƒ 14.000,- mnd. afl. 60x ƒ 341,95
	ƒ 17.000,- mnd. afl. 72x ƒ 364,90
	ƒ 20.000,- mnd. afl. 72x ƒ 427,06
* Overlijdensrisico gedekt tot ƒ 20.000 krediet	* Rente aftrekbaar. * Andere bedragen mogelijk

Bel: 04494-45870 of 48430.

CLAESSENS

Assurantie- en kredietbemiddelingskantoor.

Rijksweg Zuid 211, Geleen

Let op 'ENNIA'-bord

's Avonds bereikbaar na telefonische afspraak

PRIJS★ PRIMEU

BUDDY

De nieuwe najaarsmode: grof gebreide pullover. 100% Acryl. Bordeaux, écru o

Normale prijs 39.-

t/m a.s. zaterdag 32

Corduroy jeans van 100% katoen. Merk

In 10 modelkleuren, o.a. loden, rat en bo

Normale prijs 59.-

t/m a.s. zaterdag 49

Kreymbor

TE KOOP!!!

BMW 518 gas 1980
BMW 323 I zilv. 1979
BMW 320-6 1978
BMW 320-4 autom. 1977
BMW 318 1979
BMW 316 1977
BMW 520 autom. 1978
BMW 525 1976
BMW touring 1973

CROMBAG - AUTO'S

GELEEN - Rijksweg Zuid 236-240

Financiering - Garantie - Service

ANWB ERKENDE RIJSCHOOL VOOR AL UW RIJBEWIJZEN!

TH. SCHUT

TEL. 045-315547

Aparte theorieavonden met dia's gratis halen en brengen.

BAANSTRAAT 87 - SCHAESBERG

Studenten krijgen aanzienlijke kortingen.

CCO CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN

opleidingen te: HEERLEN, EINDHOVEN

Een beroep met toekomst?

Voor de energieke jonge man of meisje onze avondopleiding

COMPUTER-PROGRAMMEUR

(diploma rijkserkend)

Vooropleidingeis: MAVO-4, HAVO, VWO, MBO.
Wenst u uitgebreide inlichtingen?
Stuur dan onderstaande coupon ongefrankeerd naar:
C.C.O., antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen.
Tel. 045 - 712695

Naam: .... Opl. ....
Adres: .... Leeft. ....
Woonpl.: .... L.D.

ATTENTIE GEN EIKS

Raadhuisstraat 118, Hulsberg
Tel. 04405-1305

Gelegen op autoweg Heerlen-Maastricht, Hulsberg-Valkenburg

Heden weer ons traditionele

MAANDAGAVONDB

met een van onze bekende orkesten voor jong en oud

Bij mooi weer terras geopend. Tot ziens bij Winy en Lou.

Met spoed gevraagd

EEN ERVAREN REISBUROMEDEWERK(ST)ER

Reisburo Smeets Brunssum
Tel. 045-252876

Zonder ervaring onnodig te solliciteren

direct werk op kantoor voor:

data-typist(e)

voor een groot bedrijf in Heerlen

programmeur m/v

met ervaring in Algol en Fortran

medisch administrateur m/v

met ervaring en voltooide opleiding

Heb je interesse? Neem dan kontakt op met:

randstad uitzendbureau

Heerlen, Akerstraat 26, 045 - 71 84 60
Sittard, Rosmolenstraat, 04490 - 1 99 88
Kerkrade, Hoofdstraat 42, 045 - 45 15 00

Algemene vergadering van de Rabobank te Ubachsberg

Hierdoor roept de Coöperatieve R... W.A. gevestigd te Ubachsberg, gemeente ... daal haar leden op tot het bijwonen van de ... ne vergadering die gehouden wordt op do... 8 oktober 1981 om 20.30 uur in zaal St... Kerkstraat 37, Ubachsberg

Verkorte agenda

1. Opening
2. Aanwijzing secretaris en stemopnemers
3. Notulen vorige vergadering
4. Aanwijzing leden, belast met voorlopige vaststelling notulen
5. Wijziging statuten
6. Wijziging huishoudelijk reglement
7. Machtiging tot het doen verlijden van ... riële akte van statutenwijziging
8. Mededelingen
9. Rondvraag
10. Sluiting

De volledige agenda, de volledige tekst v... tutenwijziging en de wijziging van het hui... reglement liggen vanaf heden op het hoo... van de bank voor de leden ter inzage.

Het Bestuur,
W. Ubachs, voorzitter
H. Hamers, secretaris

Rabobank

Record aan treffers in Bundesliga

Bayern loopt weg van HSV

ART – Deze zevende speeldag in de Bundesliga recordaantal doelpunten: Het Westduitse voetbal zich van de klappen in de Europese bekertoer- woensdag. Bayern München won met 4–2 van tern (drie doelpunten van Hoeness en één van en bleef met ruime voorsprong aan de leiding. De g op eeuwige rivaal Hamburger SV werd zelfs tot vier punten, omdat de Happel-ploeg met 1–2 bij VfL Bochum. Werder Bremen werd de voor- achtervolger van Bayern met twee punten achter-

bevocht een moeizaam bij Vfb Stuttgart. De Michels had veel geluk bij de openingstreffer van Köln) maakte Littbarski iterst omstreden vrije k. In de tweede helft de Keulse doelman r een overwinning van In die fase werd er ook gevoetbald. Dat gebeur- rust, toen wel de doel- vielen, bepaald niet.

hter Gabor moest toen arten uitdelen.

HSV leed de derde nederlaag binnen acht dagen in de uitwedstrijd tegen Bochum en zakte van de tweede naar de zesde plaats. Hrubesch gaf HSV nog wel een voorsprong in de 19e minuut, maar daarna was Bochum beter. Lameck maakte van 25 meter afstand gelijk en in de tweede helft benutte Abel een strafschop na een handsbal van Wehmeyer. Voor HSV was het een slechte dag, want Hrubesch moest met een hersenschudding voortijdig de kleedkamer opzoeken. De grootste overwinning van de dag was voor Karlsruhe. Na een achterstand bij rust (0–1) won Karlsruhe met 6–2 bij Darmstadt.

Standard Luik

BRUSSEL – Na de vijfde speeldag van de Belgische competitie staat Standard Luik alleen aan de leiding met acht punten. Dat is één meer dan Lokeren, Lierse en Anderlecht.
De Nederlandrs speelden een voorname rol voor Standard Luik in de moeilijke uitwedstrijd tegen Lokeren. Haan scoorde 0–1 op aangeven van Tahamata in de 46e minuut. Een kwartier later lanceerde Tahamata de vrijstaande Wendt: 0–2.

Anderlecht won met dezelfde cijfers bij Tongeren. Ook daar vielen de doelpunten na rust. Het eerste was van Cluytens, het tweede van Brylle.
Lierse werd van de eerste plaats getrokken door Cerkel Brugge. Lierse verloor op eigen veld met 2–4. Cerkel speelde snel en offensief en stond bij rust al met 1–3 voor. Skov maakte twee doelpunten en na de pauze zorgde hij ook voor 2–4.
De nationale doelman Jean-Marie Pfaff redde Beveren van een grote nederlaag bij RWD . Pfaff deed in het doel wondermooie dingen, maar was machteloos toen Susic uit een strafschop toch de volle winst voor RWDM binnenhaalde.



● *Spelmoment uit de strijd tussen Bochum en Hamburger SV. Van links naar rechts Wehmeyer, Hrubesch, Patzke en Oswald*

Hrubesch niet geselecterd

DÜSSELDORF – Horst Hrubesch, de spits van HSV die zaterdag met een hersenschudding het veld van Bochum verliest, is niet opgenomen in de selectie voor het Westduitse elftal, dat woensdag in Bochum een kwalificatiewedstrijd voor het wereldkampioenschap tegen Finland speelt.

Bondscoach Jupp Derwall selecteerde zestien spelers. Het zijn: doel: Immel (Dortmund) en Schumacher (Köln); achter: Briegel (Kaiserslautern), Dremmler (Bayern), Bernd en Karl-Heinz Förster (Stuttgart), Hannes (Mönchengladbach), Kaltz (HSV) en Stieleke (Real Madrid); middenveld en aanval: Breitner (Bayern), Hieronymus (HSV), Magath (HSV), Borchers (Frankfurt), Fischer (Köln), Littbarski (Köln), Rummenigge (Bayern).

Swiftdames in finale geklopt

Mosam na zwak begin toch nog toernooiwinnaar

door wiel verheesen

NEDERWEERT – Dat het in een toernooi vreemd kan lopen, werd onder meer bewezen in het tweedaags zaalhandbalevenement waarvan de organisatie bij Merefeldia uit Nederweert berustte. De overwinning kwam terecht bij de damesploeg van Mosam, dank zij het 10–9-resultaat in de finale tegen het Roermondse Enzico Swift. Halverwege het toernooi had het er niet eens naar uitgezien dat Mosam de tweede ronde zou bereiken, want de Maastrichtse equipe was allesbehalve sterk van start gegaan.

Mosam begon met twee nederlagen, respectievelijk 7–10 tegen Merefeldia en 8–10 tegen.... Enzico Swift. De wedstrijd tegen Van de Broek/DES eindigde in een 12–11-overwinning voor Mosam, dat zodoende uit de drie poulewedstrijden twee winstpunten veroverde. Zo'n zelfde aantal was weggelegd voor Van de Broek/DES alsmede voor Merefeldia. Laatstgenoemden zagen de weg naar de halve eindstrijd versperd door een slechter doelsaldo dan Mosam. Dit kwam onder meer omdat Enzico Swift in de confrontatie met Merefeldia flink uithaalde: 15–6. Als het doelpuntenverschil in deze ontmoeting vier treffers minder zou zijn geweest, had niet de equipe uit Nederweert maar de formatie van Mosam de koffers kunnen pakken.

Nu kwam de Maastrichtse ploeg op de tweede plaats in poule B terecht, achter het ongeslagen Enzico Swift dat eerst Van de Broek DES van de kaart veegde (14–3), vervolgens dus met 10–8 van Mosam won en tenslotte Merefeldia (15–6) uitschakelde.

Vlug en lenig

In de andere poule bleef Vlug en Lenig ongeslagen. De ploeg uit Geleen won achtereenvolgens met 8–5 van Loreal, 10–8 van AMC Niloc en 9–6 van Ospel. De tweede plaats, die recht gaf op deelname aan de halve finale, kwam terecht bij het Venlose Loreal. Dat AMC Niloc slechts één overwinning kon behalen (15–7) op Ospel) was mede te wijten aan het feit dat de hoofdstedelijke vereniging niet met de hoofdploeg maar met het tweede team naar Limburg was gekomen.

Terecht voelen de organisatoren zich door deze houding van AMC Niloc te kort gedaan.

In de halve finale werkte Mosam een 2–5-achterstand tegen Vlug en Lenig weg, om met 9–7 te winnen. Enzico Swift versloeg in de andere halve eindstrijd Loreal met 12–7, nadat de rust met 5–3 was ingegaan. Voor de derde plaats werd niet gespeeld. Deze prijs kwam terecht bij Vlug en Lenig, omdat de nederlaag van de Geleense ploeg in de halve finale kleiner was geweest dan het verlies van Loreal. De eindstrijd over vijftig minuten tussen Enzico Swift en Mosam leek aanvankelijk op een overwinning voor de Roermondse ploeg uit te draaien (via 4–1 kwam de 7–4-ruststand op het scorebord), maar tenslotte was de eindsprint van de Maastrichtse dames voor de equipe van Jo Gerris te sterk. Via 9–5 werd het in de laatste 10 minuten 9–10 in het voordeel van de ploeg van Huub Coorens.

● Zonder de internationals Marjo Smeets en Carola Pesman, die met de oranje-equipe gedurende een week in Hongarije trainen, vertrekt Enzico Swift komende vrijdag naar Denemarken. In Svendborg wordt deelgenomen aan een tweedaags toernooi.

De dames van Enzico Swift spelen vervolgens op zondag 4 oktober thuis tegen Jong Oranje en maandag 12 oktober in Arnhem tegen de nationale ploeg, waarna maandag 26 oktober, in Oirsbeek, ter gelegenheid van de opening van de sporthal aldaar, een ontmoeting met Iason Valkenburg op het programma staat. Zondag 1 november begint voor de dames in de eredivisie de kompetitie.

● *Jan Raas, winst in GP Jef Scherens*

sterbosch snel in Eindhoven

n Raas heeft najaarsvorm

nze sportredactie

an Raas heeft de grote de najaarsklassiekers, met woensdag Parijs- pakken. In de Grote herens was de Zeeuw sterkst.

nage en Sean Kelly 214 kilometer in hem de kennen.

1. **Jan Raas,** 5 uur en 10 op 4 sec. Pevenage, 3. ersluys, 5. Delcroix, 6. ist, 7. Verstraeten, 8. Co- wet, 10. v.d. Wiele, 11. twijk, **20. Jan Jonkers.**

bosch

rium in de Eindhoven- ad leverde een over- oor Bert Oosterbosch.

inwoner van de licht- g na 100 kilometer Hen- in de sprint. Tijd: 2 uur, en 22 seconden. Op 10 olgde Adrie van der Poel verdere uitslag: 4. Jan ingen, 5. Nieuwdorp, 6. 7. Aarts, 8. Piet van Kat- e van Houwelingen, 10.

chelli

onchelli schreef de Ron- zio over 215 kilometer, n finish in Rome, op zijn mbini, 3. de Belg Wam- rugia won Moser de Ron- a over 186 kilometer in 4 minuten. 2. de Zwitser Gavazzi, 4. Conti, 5. Ba- Gisiger.

● In de Dortmunder Westfalenhalle zegevierde wereldkampioen René Kos in een stayersfinale over 40 kilometer. Zijn tijd: 37 minuten en 40 seconden. 2. Peffgen. 3. Kehl. 4. Schütz, 5. Vicino, 6. De Geest, 7. Algeri.

ball-titel

- De Nederlandse ploeg kampioen softball ge- vierde wedstrijd tegen met 2–1 gewonnen. resultaat kwam Neder- drie overwinningen en een wedstrijd niet meer een overwinning met veroverde Zweden de

Herenteam van Enzico Swift wint toernooi

GEMERT – Het herenteam van Enzico Swift uit Roermond legde ongeslagen op de overwinning beslag in het zaalhandbaltoernooi van de vereniging Tremeg. Achtereenvolgens moesten Volt Tilburg (10–7), UD Utrecht (13–8), UDI Arnhem (17–12) en Tremeg Gemert (20–13) de vlag strijken voor de formatie van oefenmeester Peter Hermans.

Dit betekende dus acht winstpunten. UD Utrecht werd tweede met vier punten. Topscorer van het toernooi was de Roermondenaar Paul Bronckhorst met vijftien treffers.

Daags voordat Enzico Swift toernooiwinnaar werd, leverde een vrienschappelijke wedstrijd tegen buurtgenoot Herten een zege van 16–9 op voor de Roermondse equipe.

Oefenwedstrijd NCR Blauw Wit

NEERBEEK – In de sporthal van Beek speelt de herenploeg van NCR Blauw Wit morgen (dinsdag, 21.15 uur) een oefenwedstrijd tegen Eschweiler SG.

De reserveploeg van NCR Blauw Wit won in het voorbije weekeinde het zaalhandbaltoernooi van Fortuna. In de finale werd Sittardia 2 met 14–11 verslagen. Als derde eindigde de organiserende vereniging.
In het komende weekeinde begint de zaalhandbalkompetitie voor de heren, o.a. met de Limburgse derbies Sittardia - NCR Blauw Wit (zaterdag) en Enzico Swift - Vlug en Lenig (zondag).

Sittardia verliest van Deense bekerwinnaar

Ondanks zege op Aarhus overtuigt V en L niet

Van onze medewerker
JOHN BANNIER

GELEEN/SITTARD – Hopelijk is voor de betrokkenen het gezegde van toepassing dat een slechte generale vaak gevolgd wordt door een goede uitvoering. Dit betreft de herenteams van Vlug en Lenig en Sittardia. Beide zaalhandbalploegen konden dit weekeind niet overtuigen in de wedstrijden tegen de Deense bekerwinnaar Aarhus. Nadat Vlug en Lenig zaterdagavond nog met 15–14 won, moest Sittardia zondagmiddag een 18–20 nederlaag incasseren.

V en L begon in een matig bezette sporthal overigens niet slecht. Verdedigend klopte het, zeker in het centrum goed. Aanvallend bleef de ploeg beneden de maat.

Het Deense Aarhus liet in de eerste fase van de wedstrijd geen al te beste indruk en de na een kwartier op het scorebord prijkende stand van 7–2 was niet eens geflatteerd. Na de pauze tapten zij echter uit een ander vaatje en ofschoon V en L de 8–5 ruststand nog kon uitbouwen naar een 12–7 voorsprong drongen de Denen V en L terug. In deze fase bleek dat V en L, indien de ploeg onder druk komt, fouten maakt.

Aarhus profiteerde hier slechts ten dele van, kwam enkele malen tot op een doelpunt, maar kon de gelijkmaker niet scoren.

Het duel stond overigens onder zwakke leiding van het scheidsrechterskoppel Daems/Ceelen.

Nederlaag

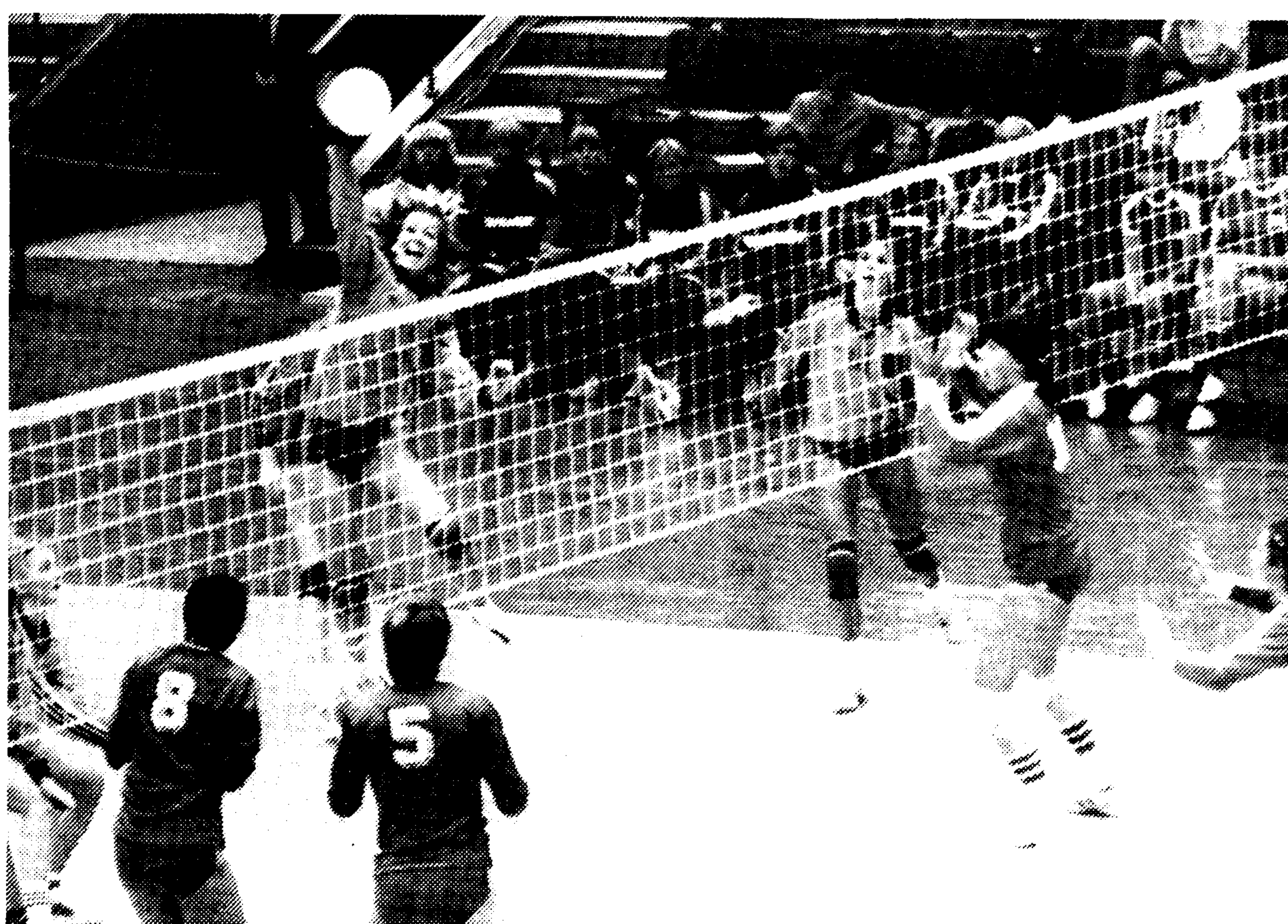
Sittardia was in stijd tegen Aarhus onherkenbaar. Alleen in de laatste tien minuten bleken de spelers bereid tot het uiterste te gaan. Toen was de achterstand echter reeds opgelopen tot 10–18 en de nederlaag bijna onafwendbaar.

Toch kwam Sittardia uit deze praktisch verloren positie goed terug.

Had de wedstrijd nog een paar minuten geduurd, dan was een gelijkspel niet ondenkbaar geweest. De Denen hadden eerder echter handig geprofiteerd van de geboden ruimte in de Sittardia-verdediging, waardoor vaak met speels gemak kon worden gescoord. Wien Schmeitz, met elf doelpunten topsorer was een van de weinigen die bij Sittardia zijn normale vorm haalde.

● In het Noordduitse Nordhorn won de nationale ploeg van de Bondsrepubliek een toernooi voor herenteams. B-team B-teams van de Duitsers werd tweede. Als derde en vierde eindigden respectievelijk Zweden en IJsland.

Verlies volleybaldames in EK



● *De Nederlandse volleybaldames in de aanval tegen Polen. Tevergeefs*

SOFIA – Meer dan een zevende plaats zit er voor de Nederlandse damesvolleybalploeg tijdens de Europese titelstrijd niet meer in. Op de tweede dag van het toernooi in Sofia verweest Oost-Duitsland in een twee uur durend, uiterst dramatisch duel via een nederlaag in vijf sets (15–10, 7–15, 15–8, 13–15, 11–15) Nederland naar de troostronde. Zaterdag had Polen in de ouverture van het toernooi Nederland de eerste nederlaag toegebracht: 1–3 (12–15, 3–15, 15–13, 2–15).
Overige uitslagen bij de dames: Hongarije-Turkije 3–0, Roemenië-Joegoslavië 3–0, Oost-Duitsland-Italiä 3–2, Bulgarije-West-Duitsland 3–0, Sovjetunie-Tsjechoslowakije 3–0. Na twee dagen in poule B leidt Polen met 4 punten, gevolgd door Oost-Duitsland 4 pnt., Nederland en Italië beide zonder punt.

Voorbereiding op WK in Canada

Drie nederlagen voor Jong Oranje

SLAGELSE – Het meisjesteam van Jong Oranje is dit weekeinde in een vierlandentoernooi in Slagelse (Denemarken) als laatste geeindigd.

Zondag werd de derde achtereenvolgende nederlaag geleden. Tegen Frankrijk werd het 12–13. Bij rust stonden de Nederlandse meisjes nog met 8–5 voor. Anneke Nieberg, Karin van Essen, Ursula Dekeling en Nijnke Tjepkema kwamen ieder tot twee doelpunten. Zaterdag moest Jong Oranje met 17–12 het onderspit delven tegen Denemarken, na eerder van West-Duitsland verloren te hebben.

Het toernooi leverde een overwinning op voor Denemarken dat op de slotdag na een ruststand van 9–6 met 17–12 West-Duitsland versloeg.

Gitte Hasen scoorde voor het gastland zes keer. Het toernooi gold als voorbereiding op de wereldtitelstrijd, die van 17 tot en met 25 oktober in Canada wordt gehouden. In de groepswedstrijden dààr zal de ploeg van bondscoach Ton Velrads het straks moeten opnemen tegen Joegoslavië, Verenigde Staten en Zuid-Korea.

De eindstand:

Denemarken	3–6	52–41
W.-Duitsland	3–4	35–34
Frankrijk	3–2	38–43
Nederland	3–0	33–40

Annemiek Faazen weer terug in Oranje-selectie



● *Annemiek Faazen, comeback*

SITTARD – Sittardia/DVO-speelster Annemiek Faazen is weer terug in de selectie van het Nederlands zaalhandbalteam, nadat zij vanwege een meniscusoperatie enkele maanden uit roulatie was. Voor de centrale training van Oranje, vanavond te Arnhem zijn uit Limburg verder uitgenodigd Jacqueline Drenth en Marjan Schobben (Sittardia/DVO), Marjo Smeets en Carola Pesman (Enzico Swift), Jeanne Arnoldussen (Loreal) en Ine Erens (Iason). In het weekeinde vertrekt de Nederlandse damesselectie naar Hongarije voor een trainingsstage die een week duurt.

GELD LENEN

U mag onbeperkt boetevrij aflossen en opnemen.

PLANKREDIET		PLANPOTEEK*	
Netto in handen	Aflossing per maand incl. rente	Netto in handen	Aflossing per maand excl. rente
f 5.000,-	f 100,-	f 15.000,-	f 84,-
f 7.500,-	f 150,-	f 20.000,-	f 112,-
f 10.000,-	f 200,-	f 25.000,-	f 139,-
f 15.000,-	f 300,-	f 30.000,-	f 167,-
f 20.000,-	f 400,-	f 40.000,-	f 223,-
f 25.000,-	f 500,-	f 50.000,-	f 278,-

*Bij Planpoteek dient men eigen woning te hebben.

C.M.V. BANK

045-719113 Akerstraat 82a Heerlen
045-251043 Kerkstraat 294 Brunssum



Te huur aangeboden:

nieuwe cafébedrijven

geheel ingericht in:
SCHAESBERG, NIEUWENHAGEN, KERKRADE, KERKRADE-WEST, LINDENHEUVEL, GELEEN, TREEBEEK en HOENSBROEK
Ruime winstmogelijkheden. Financiering is mogelijk.
Vereist: volledige papieren en enig kapitaal.

Te huur gevraagd:

bestaande cafépanden en winkelruimten

welke verbouwd kunnen worden tot café
Ook financieringen in bestaande horeca, mits vrij van brouwerij.

Inlichtingen:
AFHAALCENTRUM EN DRANKENHANDEL J. ERKENS & ZN. B.V.
Ampèrestraat 10, Schaesberg. Tel. 045-314666. Industrieterrein Strijthagen.

Elke dag geopend van 8.00-12.30 uur en van 13.30-17.00 uur.
's Zaterdags van 9.30-14.00 uur.



Jupiler



DEUREN NOOIT MEER VERVEN

Oude **deuren en deurkozijnen** als nieuw: ● Door **PORTAS**-kunststofommanteling in vele houtdessins en effen kleuren ● Passend bij uw interieur ● Vakkundig – voordelig ● s' Morgens gehaald – s' avonds gebracht. Belt u even op.

NL 11/81

PORTAS®

PORTAS VAKBEDRIJF - TIMMERFABRIEK
Lambert Damzo, Rekoutweg 6, 6247 EN Gronsveld
Tel. 04408-2322 en 04406-15338

PORTAS-deuren-vakbedrijfen overal in Nederland en in vele Europese landen

In oktober start o.m. te **MAASTRICHT, HEERLEN, ROERMOND, SITTARD** de avondopleiding

DIPLOMA CAFÉBEDRIJF

EXAMEN IN JANUARI

Inlichtingen:
STICHTING HORECA OPLEIDINGEN NEDERLAND
J. v. Stolberglaan 47, 2595 CA Den Haag
Telefoon 070-868483, ook 's avonds

HERFSTVAKANTIE 17 - 25 OKT.

9-daagse touringcarreis

LEYSIN ZWITSERLAND

Ski-, tennis- en schaatsmogelijkheid
Verblijf in luxe appartementen
Inclusief excursies **f 475,-**

REISBURO VAN HULST
Beek - Geleen - Heerlen
Maastricht - Sittard

...met vakantie, maar dan wel met van hulst!

EUROPEAN COMPUTER SCHOOL

2-jarige avondopleiding voor het Rijkserkend

PRAKTIJKDIPLOMA COBOL

Leergangen in: Tilburg, Eindhoven, Goes, Nijmegen en Heerlen

Computerprogrammeur: een beroep met goede verdiensten en vooruitzichten.

Vooropleidingseis: diploma MAVO 4 (MULO) of overgangsbewijs naar 4e klas HAVO (HBS-VWO). Vrijstelling voor MBO, HBO OBAO A of B, SPD I, MBA.

Voor inlichtingen deze coupon ongefrankeerd opsturen naar antwoordnummer 142, 6400 VB Heerlen., E.C.S. Passage 4-6 6411 JT Heerlen, tel. 045-710446.

Naam .... leeftijd ....
Adres .... opl ....
Woonplaats ....

LD

Diversen

Elektroservice Limburg, reparatie van kleurentelevisies, wasautomaten, koelkasten, diepvriezers. Geen voorrijkosten. Garantie op de reparatie. Mauritslaan 112, Geleen. Tel. 04494-42695.

REPARATIE van alle merken TV, video en Hifi, erkende Philips service, vooraf opgave kosten, Aben, Honigmanstr. 55, Heerlen, tel. 716830 en 711327.

Uw KUNSTGEBIT gebroken. Klaar terwijl u wacht. Borsbloom. Frans Erenslaan 53 Schaesberg. Tel. 045-315921.

Meubelen STOFFEREN. Bel of schrijf en wij komen u geheel vrijbl. bezoeken door heel Z.L. J. v.d. Zwaag, Kantstraat 35 Ubach over Worms. Tel. 045-314522 b.g.g. 312756.

TE HUUR speel-, sex-, pornovideocassettes. Bij Vicaf, Stationsstr. 31, Sittard; Langstr. 49, Weert.

TV DEFECT. Serv. Limburg komt direct. 045-253687. Jaren bekend.

Trap BEKLEDEN. Voordeelprijzen + vakmanschap. Gratis prijsopgave. Gratis huisbezoek, tel. 045-312613. Schillings Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen.

Gedipl. PEDICURE kan nog enkele mensen aan huis in 't centrum van Heerlen behandelen, tel. 045-713758 (bellen na 18 uur of voor 9.15 uur).

BEDRIJFSAUTO'S BIJ CROMBAG

VW bestel Transporter gas	1980
VW bus lux nieuwstaat	1979
VW bus lux	1978
VW bus combi	1974
VW bestel gesloten	1978
VW bestel gesloten	1977
VW bestel met ruiten	1976
VW pick up met dubbelcab.	1977
Toyota pick-up open laadbak	1978
Peugeot bestel diesel	1976
Toyota Hi-ace bestel	1977
Simca 1100 bestel Fourgunet	1978

Met volledige BOVAG-garantie.
Iedere keuring toegestaan.

CROMBAG AUTO'S GELEEN
Rijksweg Zuid 236-240

De nieuwe Opel Ascona staat wagenwijd open voor uw proefrit.



Stap maar in met twee, drie of vijf personen. De nieuwe Opel Ascona heeft plaats genoeg. En ontdek het summum van autotechniek en rijplezier. En dat zo een auto, met zoveel ruimte en zulke prestaties zo weinig benzine verbruikt, had u toch ook nooit gedacht? En dan de keuze uit twee modellen: de nieuwe Ascona met de aparte kofferruimte en de representatieve vijfdeurs hatch-back.



De nieuwe Opel Ascona. Kunt u de verleiding weerstaan?

Automobielmij. Canton-Reiss bv
Valkenburgerweg 28-34, 6411 BN Heerlen,
telefoon (045) 71 80 40.

Garage Gebr. Cartigny bv
Th. v.d. Schuerlaan 122-124, 6217 PB Maastricht,
telefoon (043) 76 00 00.

Automobielbedrijf Göttgens cv
Haspelsestraat 20/Rijksweg Noord 27, 6131 GD Sittard,
telefoon (04490) 1 65 65.
Handelsterrein - Weth. Sangerstraat 1, 6191 NA Beek (L),
telefoon (04402) 58 58.



Reclame PERMANENT ook zaterdags voor f 35,-. Kapsalon Jaspers, Bautscherweg 44, Hrl.-Heerlerbaan, tel. 413455.

Contacten/clubs

Relaxen PRIVE Maastricht 043-623416 hele maand.

Gevraagd leuke **MEISJES** voor onze club, hoog garantieloon. Te bevr. 04490-18350 in de weekends 045-215876.

Woensdagmiddag 17.00 uur 16-9-'81 openen wij ons

exclusief privéadres

in Beek, tel. 04402-3651.

Nieuw! Nieuw! Nieuw! Nieuw! Nieuw! Nieuw!

(H)eerlijk relaxen op hoog niveau, Esschenderweg 94, Heerlen, voor kwaliteit en gezelligheid!

(Naast tenniscentrum Ten Esschen) gelegen langs autoweg Heerlen-Hoensbroek, afslag Heerlen-Noord, tel. 04446-2780. Geopend m. t.m. za. van 12 tot 24 uur.

Contactbureau LIMBURG, privé-adres in heel Limburg, keuze d.m.v. naaktfoto's, ook v. p. ruil, geen beroeps. Kamerverhuur, 11-23 uur, Rijksweg Zd. 178B, Geleen. Tel. 04494-46884.

OMEGA CLUB Bredestr. 31, M'str. Uw allen bekend zijn goede service, discretie en gezelligheid. Met een nieuwe bezetting en nu ook S.M. Ma. t/m vrijd. 14.00 tot 24.00 u. Tevens nog een ass. gevr. e.v. ook part-time, tel. 043-14485.

„Kings Club" voor de MAN van nu. Bar, sauna, videobanden. All-in prijs. Kaalheidersteenweg 43, Kerkrade-West. Tel. 045-421920, vanaf 11.00 uur v.m.

PATRICIA 22 jr. lang donker haar Cora 20 jr. erg sexy van 11.00 t/m 23.00 uur van maand. t/m zat. Tel. 045-417922.

Marion

vanaf 11.00 uur tel. 045-321201.

CLUB PRIVÉ 65 Brusselsestr. 65, Maastricht, open 11.00 tot 23.00 uur, vrij. 12.00 tot 24.00 uur, zat. 10.00 tot 18.00 uur, sauna relax dranken en koud buffet gratis. Wij kunnen nog een hostesse aannemen. Hoge verdiensten. Intern mogelijk, mooie presentatie geëist.

Club 20 vraagt nog enkele GASTVROUWEN, intern mogelijk. Jodenstr. 20, Maastricht, tel. 043-17253.

Charmante MEISJES en meesteres gevr. voor nieuw privéhuis, intern mogelijk. Tel. 045-225099, Nieuwhofstr. 7, Hoensbroek.

Huize PRIVE zoekt leuk meisje. Intern mogelijk. Tel. 04754-3791.

Country-CLUB, gezellig, rustig, intiem. Provincialeweg 144, Zd.-Oirsbeek, vanaf 14 uur, dagelijks geopend.

Bezoek eens onze HOMO-FILM-AVOND elke dinsdag van 18.00 uur doorlopend met elke week de nieuwste films de ingang na 18.00 uur deur naast winkel, Espé Willemstr. 13, Heerlen, tel. 045-710687.

CLUB DENISE wij bieden u de meeste keus in gastvrouwen, sauna, video, gratis drankjes en een goede relaxmassage Boschstr. 48, Maastricht, tel. 043-50785.

CLUB CECILE, wij bieden u sauna, video film, zonnebank en gratis drankjes in een leuke gezellige sfeer, altijd leuke gastvrouwen aanwezig. Rijksweg-Zuid 89, Sittard, tel. 04490-18350.

Nieuw PRIVEHUIS in Weert vr. leuk meisje of jongedame voor privéwerk van 10 tot 18 u. Aanm. Stationstr. 31 Sittard tel. 04490-12526.

Twee goed uitziende **DAMES** gevr. voor besloten vereniging te Maastricht. Gratis inwonen mog. Tel. 09-3211713652.

Dringend meisjes gevr.

voor goedlopende privéclub, hoge verdiensten mogelijk. Club Elle, Kapoenstr. 29, M'str., 043-18884.

CONTACTBUREAU Privé voor uw discrete bemiddeling. Stationsstr. 31, Sittard, nog leuke dames gevr.

Exclusief, discreet, PRIVE GELEEN, ook triosex, steeds nieuwe films, 04494-48933.

Het meest discrete en vertrouwde RELAXADRES in Sittard, Stationstr. 31, nw. films, 10.00 tot 22.00 u.

Te k. life speel-sex en PORNO video-cassettes v.a. f 49,–, Stationstr 31, Sittard.

TE HUUR speel-, sex-, pornovideocassettes bij Vicaf, Stationsstr. 31, Sittard, Langstr. 49, Weert.

Privé CARLA 045-256917, Brunssum.

Heren! Duitse jonge DAMES verwennen u in privé-sffer met al uw wensen v. 14 tot 2 uur. Weekend gesloten. Tel. 045-254842. Pr. Hendrikln 66, Brunssum.

Margo, Illona en Noenda, ma. t/m vr. vanaf 11.00 uur. 04494-52100.

Eerlijk goed privé-adres bij JOZEFIN en Anneke, Hrl. Tel. 045-714006.

Privé: MARJO! Maastricht. Tel. 043-17081.

Nieuw in MAASTRICHT contactbureau Privé voor uw discr. bemm. Tel. 043-623416, tev. leuke dames gevr.

Prive STELLA voor gezelligheid en goede sfeer. Bel 04754-3791 ma t/m vrij van 12 tot 24 uur.

Privé bij ANITA ook zaterdags, tel. 045-352543.

KATJA de beste en goedkoopste, brengt bezoek bij u thuis. Tel. 045-422564.

Uw privéadres bij

Tamara

ook escorts, tel. 043-31440. Geopend van 12.00 tot 02.00 uur.

Nieuw, nieuw, Cindy en Susy, **SEXY,** beautiful, vanaf 10 uur tot... Ook 's zaterdags. Tel. 045-721759.

Bicky's

club, met de meeste service, zeer discr. v. 11.00-23.00 uur. Zat. en zond. gesl. Agathagracht 3, Kerkrade-W. Tel. 045-421879.

Internat. jonge sexy meisjes wachten op u in de

Tiffany Club

De romantische bungalow zonder taboes met gratis drank, film en schuimbad. Moltweg 68 Schaesberg tel. 045-321580.

Nieuw Partnerruil

Zat.avonds van 22.00 tot 4.00 uur. Club Elle, Kapoenstr. 29, Maastricht, tel. 043-18884.

Cl... Le R...
waar de stijl ... ker zullen ... opend van ... Herbenusstr. ...

Ex... privé...

Pa...
Sauna, luxueu... deo, warm... geopend ma. ... 23 u. Provin... Noord-Oirsbe... 04492-1873. ... Heerlen-Sittard...

Nie... Stu... Ap...
Heulstr. 57, ... hoek Kampstr. ... neliusplein.
tel. 0... 218...
vanaf maand... charmante ... en films.

Caesar bij rust al op rozen

Debutant Heer: afmaker gezocht

Van onze medewerker JOS CORTENRAAD

AR-HEER 3–1 (3–0). 7. Knooren 1–0, 15. Aerts 2–0, 33. Vaessen 7. Habets 3–1. Scheidsrechter: Floors. Toeschouwers: 1100.

– De derby in de hoofdklasse tussen Caesar en Heer is t geworden wat velen ervan verwacht hadden. De weersomstandigheden zullen hier ongetwijfeld debet n geweest, maar vooral in de tweede helft was het n spel ondermaats. Alléén in de eerste helft speelde attractief voetbal en legde daarmee de basis voor de inst.

tond het al 3–0 voor de Bee- die, net als vorige week, e beslissing wilden force- snel en risicovol voetbal Heer-verdediging herhaal- ek gespeeld en na 7 minu- de zwak spelende doelman vissen. Een corner van bereikte een volledig vrij- Knooren, die geen enkele ad het net te vinden: 1–0. **uten later was het weer raak. Fout uitverdedigen van de Heer-defensie deed de bal bij Jonkie Franciscus belanden. Zijn voorzet werd door Aerts op schitterende wijze ingeknald.**

Blunder

Na ruim een half uur spelen besliste Vaessen de wedstrijd. Een blunder van Bollen ging hieraan vooraf. Hij liet de bal glippen en de aalvlugge Jack Linkders was er als de kippen bij om Vaessen een niet te missen kans te geven.

Het stond dus 3–0, maar dat gaf de verhoudingen toch niet juist weer. De debutant in de hoofdklasse was zeker niet de mindere van Caesar en als er een afmaker in de ploeg van Goossens speelde, zou het net zo goed 3–3 kunnen zijn. De ploeg miste de mooiste kansen en stuitte bij herhaling op doelman Kempeneers, die als enige geen last leek te hebben van de gladde bal. Heer speelde te krampachtig om voor werkelijk gevaar te kunnen zorgen zodat ook de goal van Habets alleen belangrijk was voor de statistieken.

Caesar: Kempeners (7), Pintore (6), Smeets (6), Knooren (6), Van Mulken (6) (70 Hendriks), Aerts (6), Van Barneveld (7), Dirx (6), Vaessen (7), Jacq Linders (7) (80. Bart Linders), Franciscus (5). Totaal: 69 (11).
Heer: Bollen (5) (45. Duvilee (6)), Lardinoye (7), Lahaye (6), Janssen (6), Beyers (6), Hollanders (6), Wetzels (7), Meertens (6), Paulissen (6) (75. Hubens), Bessems (6), Habets (6).





● *Doelman Bollen van Heer voor de derde maal geklopt. Vaessen en Franciscus juichen.*

Foto: PETER ROOZEN

STERRENELFTAL
Hoofdklasse

KEMPENERS (1)
(Caesar)

TITALEY (2)
(RFC)

VAN WIJNEN (1) (EHC)	LAUMEN (1) (EHC)	HENDRIKS (1) (Panningen)
GIELEN (2) (Panningen)	BRULS (2) (Voerendaal)	GULPEN (1) (Voerendaal)
VAESSEN (1) (Caesar)	VERDONKSCHOT (2) (Panningen)	HENDRIKS (2) (Limburgia)

Het cijfer achter de naam geeft aan, hoeveel maal de desbetreffende speler in het LD-STERRENELFTAL werd opgesteld.
Voor de posities van doelman en linkerverdediger moest geloot worden.

hoofdklasse c

TOP-Geldrop	0–2
Limburgia-RKC	1–2
Voerendaal-UNA	2–0
Caesar-Heer	3–1
Panningen-EHC	2–0
Hapert-Roermond	0–2

Panningen	2	2	0	0	4	6–0
Caesar	2	2	0	0	4	7–2
Roermond	2	2	0	0	4	5–1
Voerendaal	2	1	1	0	3	5–3
RKC	2	1	1	0	3	5–4
Geldrop	2	1	1	0	3	3–1
Londa	1	1	0	0	2	1–0
Hapert	2	1	0	1	2	2–2
Limburgia	2	0	1	1	1	2–3
RBC	1	0	0	1	0	1–3
TOP	2	0	0	2	0	0–3
EHC	2	0	0	2	0	0–4
UNA	2	0	0	2	0	1–6
Heer	2	0	0	2	0	1–7

Programma voor zondag
Geldrop-Longa
RKC-TOP
UNA-Limburgia
Heer-Voerendal
EHC-Caesar
Roermond-Panningen
RBC-Hapert

topscorers

De volgende spelers scoorden ieder tweemaal: Van de Bosch en Van Gelder (RKC), Smeets en Senden (Voerendaal), Scheepers (Geldrop), Verdonkschot (Panningen), Vaessen en Van Barneveld (Caesar).

LD CLUBKLASSEMENT HOOFDKLASSE C

1. Panningen 6.954; 2. RFC 6.545; 3. Caesar 6.364; 4. Voerendaal 6.348; 5. EHC 6.261; 6. Limburgia 6.174; 7. Heer 5.956.

BAL van de week

De eerste Bal van de Week gaat vandaag naar Tiglieja. De club uit Tegelen won met 5–1 van Almania. Hiermee werd de eersteklasser de meest productieve ploeg van de hoofd- en de eerste klasse.
Derde klasser Eindse Boys boekte gisteren een zeer fraaie overwinning van 1–6 op Swift'36. Daarmee werd deze ploeg de meest scorende ploeg van de tweede, derde en vierde klassers. Ook Eindse Boys komt dus in aanmerking voor een Bal van de Week. Beide wedstrijdballen zijn zoals altijd af te halen bij Sporthuis Huth, Hovenstraat 139 in Ubach over Worms. Proficiat!

TOP-GELDROP 0–2 (0–0. 49. P. Scheepers 0–1, 84. P. Scheepers 0–2. Scheidsrechter: Van der Meijden (Roosendaal). Toeschouwers: 900.

UNA kansloos in Voerendaal

Van onze medewerker KAREL BOVENDEAARD

ENDAAL-UNA 2–0 (1–0). 21. G. Smeets 1–0, 73. Senden 2–0. iële waarschuwingen: Consten (Voerendaal) en Blater (UNA). dsrechter: Mossel (Roosendaal). Toeschouwers: 300.

NDAAL – Voerendaal heeft uit zijn tweede achtereende thuiswedstrijd de volle winst behaald. Op de overg viel niets af te dingen. In feite kwam ze op een vrij elijke manier tot stand. De score had nog hoger kunvallen.

schil tussen beide ploegen er meer in de aanvalslinies. aal beschikt over twee snel- , Gerrie Smeets en Harrie Het rendement van hun d in het duel tegen de Bra- hoger moeten zijn. Jan ond zich in de dug-out te- over het zelfzuchtige spel genoemde.

...e

te op de lengte van Van en Kortooms. Toen de defensie zich op de voor pererende duo bestemde en had ingesteld, kreeg verder een zeer rustige

e helft had Jo Gulpen met schot al de bekwaamheid an Brouns op de proef ge- Gerrie Smeets na een os genomen vrije trap de kon inkoppen (1–0). Bin- wartier na de hervatting eets tot tweemaal toe de orsprong te vergroten. In uut werd hij uitstekend door Willy Bruls.

eerde zijn schot kundig. nuten later schoot Smeets en moeilijker positie voor-

...ller

aller besliste vervolgens de . Lei Senden voerde een elstukje op, toen hij de bal ieuwe pass van Bruls tussen van Blatter door tikte ns vervolgens geen kans

aal: Ritzen (7), Vos (7), Con- Boosten (6), Tubee (6), Dols nden), Bruls (7), Gulpen (7) urk), Driessen (6), Smeets gen (6). Totaal: 71 (11).

Knap combinerend RKC slaat beheerst toe

Limburgia zonder overleg



● *Walter Kousen (midden) maait over de bal. Limburgia kon het spel tegen RKC niet maken*

Foto: 3-POOT/THEO GIJZEN

Van onze medewerker WILLY WINGEN

LIMBURGIA-RKC 1–2 (0–1). 18. V. Gelder 0–1; 48. V.d. Bosch 0–2; 62. Hendriks 1–2. Toeschouwers: 400. Scheidsrechter: V.d. Heuvel.

BRUNSSUM – Limburgia-trainer Peter Beenen zag de bui voor de wedstrijd al hangen, toen hij zei: „Ik heb een bang voorgevoel". Na 90 minuten moest hij lijdzaam constateren, dat zijn pessimisme juist was geweest. RKC won vrij gemakkelijk van een wel fel, maar zonder kop spelend Limburgia: 1–2.

Beenen: „Je weet dat RKC een uitgebalanceerde ploeg bezit. Ze doen niet meer dan ze moeten doen. Je kunt dan wel voor de wedstrijd en tijdens de rust van alles influisteren, maar jij dient de wedstrijd te maken en niet zij".
Van begin af aan, was duidelijk te zien, dat RKC afwachtte wat Limburgia zou gaan doen. Limburgia speelde te voorzichtig. Het was in die beginfase niet bij machte de RKC-verdediging (waar Brands en Wisse ontbraken) onder sterke druk te zetten. RKC combineerde knap; verviel niet in oeverloos gedraaf en sloeg beheerst toe. Een corner van Van de Bosch kopte Van Gelder simpel in.

De gasten trokken zich terug en lieten het initiatief over aan Limburgia, maar dat wist er geen raad mee. Illustratief hiervoor was een schitterende één-twee tussen Beckers en Derks, die de bal voor de geheel vrijstaande Kousen deed belanden, die echter over de bal maaide.
Genadeloos sloeg RKC direct na rust toe. Een verre pass van Van Gelder op Van de Bosch, en Van Bree kon voor de tweede keer de gang naar het net maken. Na deze treffer liep Limburgia storm, maar overleg ontbrak. Het is de verdienste van de ploeg dat men bleef werken, RKC ving de aanvallen knap op, verdedigde zeer goed uit en was bij counters soms levensgevaarlijk.
Met nog een half uur te spelen, ontving Hendriks de bal van Betlem, passeerde vier man en punterde raak: 1–2. De tegenstander onder voortdurende druk zetten, was de enige oplossing. Te weinig opportuun spel van Limburgia stelde RKC in staat uiteindelijk een verdiende 1–2 zege mee naar huis te nemen.

LIMBURGIA: V. Bree 6; V.d. Donk 6; Damoiseaux 7; Ingenbleek 6; Kousen 6; Lindelauf 8; V. Wijk 7; Beckers 6 (56. Betlem 6); Thielman 6; Derks 6; Hendriks 7. Totaal: 77 (12).

(ADVERTENTIE)

Ontdek deze week bij uw woninginrichter
HET NEDERLANDSE MEUBEL
Woon Vier Daagse
23 t/m 26 september
Nederlanders, Hou meer van je Thuis
Uw meubelzaak adviseert u graag.

In 4e klasse afdeling Limburg

Drie duels gestaakt

Van onze medewerker
ED SLAPKA

HEERLEN – In de vierde klasse van de afdeling Limburg werd een drietal wedstrijden voortijdig beëindigd. Het duel Haanrade-Chèvremont werd elf minuten voor tijd bij een 2–1 stand gestaakt door scheidsrechter/jeugdleider Leo Janssen. De arbiter vond het spel te hard en stuurde de beide ploegen voor een afkoelingsperiode van tien minuten naar de kleedkamers. Toen hij later wenste te hervatten, weigerde Chèvremont weer aan te treden.
Vaesrade 5-RKTSV 7 werd in de 83e minuut (stand 1–1) afgebroken. Aan Vaesrade-zijde hadden al enkele spelers wegens blessures het veld voortijdig moeten verlaten. Toen doelman Rietrae wegens slaan werd weggestuurd was de thuisclub met minder dan acht spelers. Dus: staken.
RKBSV 5 contra KEV 4 kreeg eveneens een voortijdig einde. Scheidsrechter P. Zwamborn voelde zich tien minuten voor tijd bedreigd door KEV-spelers en maakte daarom een einde aan de wedstrijd. De stand op dat moment was 2–0. Vlak voordat RKBSV 2–0 scoorde, werd een KEV-treffer afgekeurd.

Gelukkige zege voor Roermond

RT-ROERMOND 0–2 71. Meissen; 90. Janssen Scheidsrechter: Huytink. houwers: 400.

RT – In een weinig opde wedstrijd heeft n vrij gelukkige, maar onverdiende overwinboekt op een onsamend Hapert. De winnener werd twintig minuor tijd ingekopt door ssen. Dat invaller Harssen in de laatste mig 0–2 kon scoren, was maar meegenomen.

d bestreed de Brabanders n hechte defensie. Stijnen mans voerden een straffe ing uit en een risicoloos Titaley streek eventuele ad, Verder hield de hardmiddenvelder Peulen zich hoofdzakelijk met verdedigend werk bezig.
De problemen voor RFC lagen voorin. Zowel Sangers, Meissen als Peeters kwamen nauwelijks in het stuk voor. Daar ook Hapert er weinig van bakte, kregen de toeschouwers een weinig interessante wedstrijd voorgeschoteld.
Pas na rust durfden beide teams wat meer risico te nemen.

Hapert was wat meer aan de bal, maar vond nauwelijks openingen. Roermond werd wat gevaarlijker wanneer Joop Titaley opschoof. Dat leverde ook het eerste doelpunt op. Een vrije trap werd door Titaley precies op het hoofd van Jos Meissen gedeponeerd, die doelman Theo Spooren kansloos liet.

Na deze onverwachte treffer probeerde de thuisclub met een alles-of-niets offensief nog een gelijkspel uit het vuur te slepen. Een counter werd de Brabanders noodlottig. Beulen ging door en bediende de vrijstaande Janssen op maat: 0–2.

Trainer Bèr Toebosch was uiteraard zeer tevreden: „Ik had opdracht gegeven niet te veel risico's te nemen om zo tenminste een punt te pakken. Het zijn er twee geworden en daar zijn we zeer blij mee".

RFC: Meissen 7, Sonnemans 6, Titaley 7, Boumans 6, Stijnen 7, Comes 7 (92. Stiphout), Peulen 7, Beulen 6, Sangers 6, Meissen 6, (82. Janssen), Peeters 6. Totaal 71(11).

Verdiende zege Panningen

EHC mist de slag

PANNINGEN - EHC 2–0 (0–0). 85. Gielen 1–0; 88. Verdonkschot 2–0. Scheidsrechter: Derkx. Toeschouwers: 800.

Van onze medewerker
JAN LEYSTEN

PANNINGEN – Het venijn zat in de staart. Niet minder dan 85 minuten hielden beide partijen elkaar in evenwicht, toen sloeg het noodlot voor EHC toe. Hoewel het lang duurde, was de zege voor de thuisclub wel verdiend te noemen, immers de gasten hielden na rust steeds meer mensen terug terwijl Panningen achterin va banque speelde wat vaak gevaarlijke een-tegen-een situaties bracht.

De Hoensbroekse aanval miste echter zowel stootkracht als inventiviteit. Trainer Karel Bauling die de werklust van zijn team roemde: „Toen ik Fabri geblesseerd moest wisselen, heb ik steeds meer de nadruk op de defensie laten leggen, daar een 0–0 gemakkelijk over de streep te brengen was. Maar ja, als een man zich aan het collectief onttrekt, blijkt alles nutteloos".
Zijn toorn gold Robbie Krul, die inderdaad wat lichtzinnig de bal verspeelde, waar de uitblinkende Gielen met veel geluk 1–0 liet aantekenen. De tweede treffer van Verdonkschot accentueerde nogmaals Kruls falen, omdat de Panningse linkerspits de gehele wedstrijd diens meester was.

Al met al een wedstrijd die in een vooral matige eerste helft liet zien dat ook dit jaar de punten in de hoofdklasse duur zullen zijn en de vooral „defensieve" taktiek weer troef is. Panningen-trainer Lejeune: „Je voetbalt zoals je tegenstander het toelaat. Daarom werd onze aanvallende durf terecht beloond. Verder was het vroege uitvallen van Vullings een geduchte tegenvaller".

EHC: Urlings 7, Van Wijnen 8, Vos 7, Laumen 7, Krul 5, Kroon 7, Duif 7, Heiligers 6, Bessems 5 (82. Pasmans), Fabri 5 (65. Geurten), Cordewener 6. Totaal 70 (11).
PANNINGEN: Vieten 7, Hesen 7, Van de Weide 7, Houben 6, Hendriks 7, Gielen 8, Lemmen 6, Slaats 6, Kardol 6, Verdonkschot 8, Vullings (15. Stoker 6). Totaal 74 (11).

Walram raast in slotfase over Blerick

Van onze medewerker
JEAN THANS

WALRAM - BLERICK 4–3 (0–1). 35. H. Lougs 0–1; 60. W. Souren 0–2 (eigen doel); 64. R. Boessen 1–2 (eigen doel); 73. L. Godding 1–3; 74. J. Smeets 2–3; 83. R. Frissen 3–3; 92. J. Smeets 4–3. Toeschouwers: 150. Scheidsrechter: Tillie.

VALKENBURG – Toen Blerick in de 73e minuut van het duel tegen Walram de superioriteit via een doelpunt van L. Godding tot uiting bracht en daarmee de stand tot 1–3 uitbouwde, gaf niemand van de 150 toeschouwers Walram nog een enkele kans op een punt. Maar ook nu bleek weer eens hoe onberekenbaar voetbal toch kan zijn.

Nog geen minuut later kopte Jan Smeets uit een door Arthur Christopher genomen vrije trap over de Blerick-doelman raak: 2–3. Juist deze treffer deed bij de Valkenburgers het heilig vuur ontbranden. Met een geweldige inzet, die de eerste helft onbrak, werd Blerick in het eigen strafschopgebied terug gedrongen.

In de 83e minuut kwam Walram op gelijke hoogte toen Ron Frissen na een combinatie met Jan Smeets doelman Cordang het nakijken gaf: 3–3. Sneu was het voor de knap spelende Blerick-ploeg dat Jan Smeets in de blessuretijd uit een voorzet van Harrie Rooyen de bal ineens achter doelman Cordang kogelde en Blerick zelfs de hoop een puntje mee naar huis te nemen ontnam: 4–3.

Walram-trainer Jan Lauers gaf na afloop dan ook ruiterlijk toe dat de gelukkigste ploeg gewonnen had. „Het liep bij ons de eerste helft niet zoals ik het me gewenst had. Vooral de inzet was beneden peil. De tweede helft waren de jongens ervan overtuigd dat ze uit een ander vaatje moesten tappen, wilden ze niet met lege handen achterblijven".

Atletiek

DEN HAAG – Op de kunststofbaan van Ookmeer in Amsterdam hebben de heren van AAC en de dames van ADA hun clubkampioenschap van Nederland gisteren geprolongeerd.

EINDHOVEN – Rudi Verriet (Nijmegen) won gisteren een stratenloop in Eindhoven. Hij liep de 15 kilometer in 47 minuten en 11 seconden. Tweede werd Jan Pulles (AVV).

Venray slaat na rust pas toe
Thuyls matchwinnaar

Van onze medewerker
JAN VAN DEN BERG

VENRAY - MAASBRACHT: 2–0 (0–0). 67. Thuyls 1–0; 92. Thuyls 2–0. Scheidsrechter: Harinck. Toeschouwers: 700. Waarschuwingen voor Hub Thuyls en Jos van Bommel (Maasbracht).

VENRAY – De Venray-speaker wenste de toeschouwers in de rust een betere tweede helft toe. Aan deze wens werd door beide ploegen voldaan. Vóór de pauze kwamen de kijkers nauwelijks aan hun trekken: twee nerveus zoekende teams met een op het middenveld sterker Maasbracht en onzichtbare Venray-spitsen.

De in de rust voor De Lauw ingevallen Thuyls bracht echter gevaar in de roodwitte aanval. Eerst kwam Venray nog goed weg bij een door John van Bommel genomen en van richting veranderde vrije trap (voorlangs) en een vliegend afstandschot van dezelfde speler (net naast de driehoek). Een kopbal en een schot van Thuyls, beide vlak onder de deklat, eisten reddingen van doelman Creemers.

Na een kwartier vervlakte het spel ietwat, totdat de snel opgekomen Lenssen door Jo van Bommel werd neergehaald. Thuyls verzilverde de toegekende strafschop koelbloedig. Elbers stelde de Maasbracht-goalie op de proef met een gevaarlijk afstandschot alvorens Thuyls kort voor tijd met een 25-meterschot doelman Creemers verraste. Zijn verraderlijke knal stuitte tussen beide benen van Creemers en schoot door in het net: 2–0.

Maasbracht-trainer Ad van der Weij na afloop: „Ja, die Thuyls hè! Venrays spel was eenvoudig en te kontroleren todat hij erin kwam. De beslissing om die lange spits erin te zetten bleek goed. Iedere verdediging heeft het moeilijk met die knaap!"

Sfeerloze derby eindigde in gelijkspel
RKONS-SVN: anti-climax

Van onze medewerker
HUB PALMEN

RKONS - SVN 1–1 (1–1). 30. Groothedde 0–1; 43. Schoormans 1–1. Scheidsrechter: Kuypers. Toeschouwers: 1000. Waarschuwing: Jongkind (SVN).

SCHAESBERG – Het eerste optreden van beide nieuwelingen in de eerste klasse RKONS en SVN is in feite een anti-climax geworden. Nervositeit en de angst om te verliezen, degradeerden deze met spanning tegemoetgeziene wedstrijd tot een zowel binnen als buiten de lijnen sfeerloze, druilerige derby, die al na de 1–1 score een voortijdige voetbaldood was gestorven.

Uit een prachtige voorzet van Senden joeg Groothedde de bal in het ONS-doel. Even leek het erop dat de Nieuwenhagenaren het surplus aan ervaring zouden uitbuiten. Het viel echter anders uit. Op slag van rust liet Schoormans een vrije trap los. Doordat Senden de bal nog met de punt van zijn schoen raakte, werd doelman Rothkrans machteloos.

„De gelukkige manier waarop dit doelpunt viel, was voor ONS een geschenk uit de hemel", was het commentaar na afloop van een duidelijk teleurgestelde Coy Koopal, die het verlies van Lei Smeets (die na tien minuten na een botsing met Bauer het veld moest ruimen) maar moeilijk kon verkroppen. RKONS-trainer Piet Hermans was met dit gelijke spel wél tevreden. „Het was allemaal erg nerveus en werkelijke kansen waren aan beide zijden nihil".

Grote verliezer was het publiek dat lijdelijk moest toezien hoe twee ploegen met een arsenaal aan knappe voetballers juist tegen elkaar niet tot een prachtige voetbalshow konden komen.



● Fel duel om de bal in de verregende derby RKONS-SVN. De wedstrijd eindigde in een 1–1-gelijkspel.
Foto: 3-POOT/THEO GIJZEN

(ADVERTENTIE)

Op woensd. 23 sept. houden wij onze
VOETMEETDAG
van 10 tot 17 u. komt u ook met uw kinderen. Kostenloos en zonder koopverplichtingen.
L.M. MULDERS
Limbrichterstraat 15 SITTARD, tel. 19312
Ook uw voetspecialist

Wilhelmina en Heerlen missen wedstrijdritme

WILHELMINA - HEERLEN 0–0. Toeschouwers: 500. Scheidsrechter: Luyten.

Van onze medewerker
HERMAN GRETEN

WEERT – Een aanvallend spelend Wilhelmina moest herhaaldelijk toezien hoe Heerlen regelmatig tot gevaarlijke uitbraken kwam. Dat bleek duidelijk in de 20e minuut, toen Stevens zijn tegenstander bij zijn arm moest grijpen om hem het scoren te beletten. De vrije trap die daarvan het resultaat was, werd ternauwernood door keeper Nijssen uit de driehoek gehaald.

Enkele minuten eerder bezorgde een knap afstandsschot die keeper al de nodige problemen. Toch had ook Wilhelmina zijn kansen, maar de aanvallers van de Weertenaren hadden hun vizier niet op scherp staan.

In de tweede helft kwam Calers in het veld om meer stootkracht in de Weerter ploeg te brengen. Ook na deze ingreep liep de aanval bij Wilhelmina niet zoals trainer Van Bun dat in zijn gedachten zal hebben gehad. Zwakke passes en onnauwkeurige afwerking konden de Heerlen-verdediging niet ontregelen. Trouwens aan beide kanten was er veel balverlies, waardoor het spel niet aantrekkelijk werd.

Wel werd het wat grimmiger. Uit een vrije trap voor het Heerlen-doel kon Stijnen tot een knap gericht schot komen, maar even knap was de redding van keeper Möllering, die een sterke wedstrijd speelde. Alles samengevat: een matige wedstrijd van beide ploegen die het wedstrijdritme nog missen.

eerste klasse f

RKONS-SVN
Tiglieja-Almania
Venray-Maasbracht
Walram-Blerick
Wilhelmina-Heerlen

Tiglieja	1	1	0	0
Vanray	1	1	0	0
Walram	1	1	0	0
Wilhelmina	1	0	1	0
Heerlen	1	0	1	0
RKONS	1	0	1	0
SVN	1	0	1	0
Blerick	1	0	0	1
Maasbracht	1	0	0	1
Almania	1	0	0	1
Susteren	0	0	0	0
Volharding	0	0	0	0
Meersen	0	0	0	0

Programma voor zondag
Almania-Meerssen
Maasbracht-Tiglieja
Volharding-Venray
Blerick-Susteren
Heerlen-Walram
SVN-Wilhelmina

topscorers

De volgende spelers scoord tweemaal: Gubbels (Thuyls (Venray) en Jan (Walram).

Tiglieja droo ploeg uit Broeksittard
Matige ouvertu Almania

Van onze medewerker
JO KERSTEN

TIGLIEJA-ALMANIA 5- 0). 5. 1–0, P. Coort; 27. 2 Gubbels; 37. 3–0, P. Neli 68. 4–0, R. Gubbels; 73 Henk Boots; 86. 5–1, P. S Scheidsrechter: F. pens, Boxtel. Toeschou 200.

TEGELEN – Wanneer ja in de tweede helft te mania beter had gev was de uitslag beslist uitgevallen dan nu: 5 eerste helft van de we werd aantrekkelijk, vooral de thuisclub s de startblokken kwam na vijf minuten door Coort een voorsprong

Drie minuten later ke scheidsrechter een tweede treffer af. Een knap schot v nia-speler P. van Kessel w de uitstekende goalie Mar keurig gestopt. In Tigliej is de opvolger van Van gisteren al uitvoerig beju man onder de lat deed het

In de 27e minuut werd het 2–0 na een solo van R. Gu tien minuten later zat de op rozen, toen Peter Nelis lob achter Almania-keeper mer plaatste.

In de tweede helft werd h Tiglieja de kunst om de bui val van Almania te omzeilen. beurde slechts zelden, terwijl nia tot aan de middenlijn op Tiglieja dus alle kansen bo door te breken. Almania wi aanvallen, maar had totaal stootkracht.

Toch moest Weyers enkele reddingen uitvoeren. Een Gubbels leverde 4–0 op en standsschot van Henk Bo via keeper Dammer in de hetgeen 5–0 betekende. Vijf ten voor tijd scoorde Pa uit vrije trap de ere-treffer.

Tennis

DEN HAAG – De diverse fin strijden in de tweede divisie toernooi om de Davisbeker niet beslist. De stand bij We land-Brazilië is moment wordt vandaag beslist. Bij Hongarije is de stand even en ook deze match wordt beslist.

● IMOLA – De strijd om pees kampioenschap Ren bo-klasse is ongemeen Nederlandse kanshebber je viel uit met een scheur terslang. De concurrentie teerde vrijwel onmiddel gang Schütz won en Jean bezette de vierde plaats één race voor de boeg notti de leiding met 10 Hayje zakte naar de derde met 96 punten.

● MANTORP – Johansson twaalfde en laatste race Europees kampioenschap 2 gewonnen. Geoff Lees, die werd, was al voor de st pees kampioen.

Tweede klasse A

KEV-Eijsden	1–1
Sweykh. B.-SVK	4–1
MKC-WVV	2–0
Treebeek-Waubach	1–3
Sittard-Leonidas	1–1
Minor-Schuttersveld	1–1

Sweykh. B.	1	1	0	0	2	4–1
Waubach	1	1	0	0	2	3–1
MKC	1	1	0	0	2	2–0
KEV	1	0	1	0	1	1–1
Eijsden	1	0	1	0	1	1–1
Sittard	1	0	1	0	1	1–1
Leonidas	1	0	1	0	1	1–1
Minor	1	0	1	0	1	1–1
Schuttersveld	1	0	1	0	1	1–1
WVV'28	1	0	0	1	0	0–2
Treebeek	1	0	0	1	0	1–3
SVK	1	0	0	1	0	1–4

Programma voor zondag:
SVK-KEV
WVV'28-Sweykh. B.
Waubach-MKC
Leonidas-Treebeek
Schuttersveld-Sittard
Eijsden-Minor

Tweede klasse B

Veritas-Helden	0–1
Olympia-Swalmen	1–0
Born-Megacles	0–2
Reuver-Stadbroek	2–0
Venlose B.-Haslou	2–2
SVM-Brevendia	3–2

Megacles	1	1	0	0	2	2–0
Reuver	1	1	0	0	2	2–0
SVM	1	1	0	0	2	3–2
Helden	1	1	0	0	2	1–0
Olympia	1	1	0	0	2	1–0
Venlose B.	1	0	1	0	1	2–2
Haslou	1	0	1	0	1	2–2
Veritas	1	0	0	1	0	0–1
Swalmen	1	0	0	1	0	0–1
Brevendia	1	0	0	1	0	2–3
Stadbroek	1	0	0	1	0	0–2
Born	1	0	0	1	0	0–2

Programma voor zondag:
Swalmen-Veritas
Megacles-Olympia
Stadbroek-Born
Haslou-Reuver
Brevendia-Venlose B.
Helden-SVM

Derde klasse A

Gulpen-SCG	0–3
Rapid-Lindenheuvel	1–3
Vijlen-Wit Groen	0–2
RVU-Standaard	3–0

SCG	1	1	0	0	2	3–0
RVU	1	1	0	0	2	3–0
Lindenheuvel	1	1	0	0	2	3–1
Wit Groen	1	1	0	0	2	2–0
Vijlen	1	0	0	1	0	0–2
Rapid	1	0	0	1	0	1–3
Standaard	1	0	0	1	0	0–3
Gulpen	1	0	0	1	0	0–3
Berg'68	0	0	0	0	0	0–0
Geleen	0	0	0	0	0	0–0
De Ster	0	0	0	0	0	0–0
RKUVC	0	0	0	0	0	0–0

Programma voor zondag:
Geleen-Gulpen
RKUVC-Berg'68
Lindenheuvel-De Ster
Wit Groen-Rapid
Standaard-Vijlen
SCG-RVU

Derde klasse B

Hoensbroek-De Leeuw	0–3
Miranda-Kaspora	2–2
Laura-Heksenberg	2–0
Waub. B.-Bekkerveld	1–0
Schimmert-Hopel	1–3
RKBSV-Kolonia	0–1

De Leeuw	1	1	0	0	2	3–0
Hopel	1	1	0	0	2	3–1
Laura	1	1	0	0	2	2–0
Waub. B.	1	1	0	0	2	1–0
Kolonia	1	1	0	0	2	1–0
Miranda	1	0	1	0	1	2–2
Kaspora	1	0	1	0	1	2–2
Bekkerveld	1	0	0	1	0	0–1
Heksenberg	1	0	0	1	0	2–0
Schimmert	1	0	0	1	0	1–3
RKBSV	1	0	0	1	0	0–1
Hoensbroek	1	0	0	1	0	0–3

Programma voor zondag:
Kaspora-Hoensbroek
Heksenberg-Miranda
Bekkerveld-Laura
Hopel-Waub. B.
Kolonia-Schimmert
De Leeuw-RKBSV

Derde klasse C

Swift'36-Eindse B.	1–6
Merefeldia-Holtum	2–1
Roggel-Heel	1–1
Obbicht-Roosteren	3–1
Oda-Crescentia	2–1
SVE-Thorn	0–0

Eindse B.	1	1	0	0	2	6–1
Obbicht	1	1	0	0	2	3–1
Merefeldia	1	1	0	0	2	2–1
Oda	1	1	0	0	2	2–1
Roggel	1	0	1	0	1	1–1
Heel	1	0	1	0	1	1–1
SVE	1	0	1	0	1	0–0
Thorn	1	0	1	0	1	0–0
Crescentia	1	0	0	1	0	1–2
Holtum	1	0	0	1	0	1–2
Roosteren	1	0	0	1	0	1–3
Swift'36	1	0	0	1	0	1–6

Programma voor zondag:
Holtum-Swift'36
Heel-Merefeldia
Roosteren-Roggel
Crescentia-Obbicht
Thorn-Oda
Eindse B.-SVE

Derde klasse D

Sparta-Wittenh.	3–0
Meterik-Ivo	1–1
FCV-VOS	4–4
Wanssum-Bevo	3–0
Stormvogels-MVC	1–0

Sparta	1	1	0	0	2	3–0
Wanssum	1	1	0	0	2	3–0
Stormvogels	1	1	0	0	2	1–0
FCV	1	0	1	0	1	4–4
VOS	1	0	1	0	1	4–4
Meterik	1	0	1	0	1	1–1
IVO	1	0	1	0	1	1–1
MVC	1	0	0	1	0	0–1
Bevo	1	0	0	1	0	0–3
Wittenhorst	1	0	0	1	0	0–3
RKMSV	0	0	0	0	0	0–0
Irene	0	0	0	0	0	0–0

Programma voor zondag:
IVO-Sparta
VOS-Meterik
Bevo-FCV
MVC-Wanssum
Irene-Stormvogels
Wittenhorst-RKMSV

Vierde klasse A

Oranje B.-Keer	2–4
SVME-RKVVL	0–1
Scharn-Maastr.B.	1–0
MVV'02-Willem I	2–1
RKBFC-VNB	0–2
Caberg-St.Pieter	0–0

Keer	1	1	0	0	2	4–2
VNB	1	1	0	0	2	2–0
MVV'02	1	1	0	0	2	2–1
RKVVL	1	1	0	0	2	1–0
Scharn	1	1	0	0	2	1–0
Caberg	1	0	1	0	1	0–0
St. Pieter	1	0	1	0	1	0–0
Maastr.B.	1	0	0	1	0	0–1
SVME	1	0	0	1	0	0–1
Willem I	1	0	0	1	0	1–2
RKBFC	1	0	0	1	0	0–2
Oranje B.	1	0	0	1	0	2–4

Programma voor zondag:
RKVVL-Oranje B.
Maastr.B.-SVME
Willem I-Scharn
VNB-MVV'02
St.Pieter-RKBFC
Keer-Caberg

Vierde klasse B

RKMVC-Vilt	1–2
RKVVM-KRASV	1–0
Simpelveld-Hulsberg	1–2
RKVCL-Valk.B.	2–0
Wijlre-Sportclub	2–0
Zwart Wit-Nijswiller	2–1

RKVCL	1	1	0	0	2	2–0
Wijlre	1	1	0	0	2	2–0
Vilt	1	1	0	0	2	2–1
Hulsberg	1	1	0	0	2	2–1
Zwart Wit	1	1	0	0	2	2–1
RKVVM	1	1	0	0	2	1–0
RKASV	1	0	0	1	0	0–1
Nijswiller	1	0	0	1	0	1–2
RKMVC	1	0	0	1	0	1–2
Simpelveld	1	0	0	1	0	1–2
Sportclub	1	0	0	1	0	0–2
Valkenb. B.	1	0	0	1	0	0–2

Programma voor zondag:
RKASV-RKMVC
Hulsberg-RKVVM
Valkenb.B.-Simpelveld
Sportclub-RKVCL
Nijswiller-Wijlre
Vilt-Zwart Wit

Vierde klasse C

Rimburg-Chevremont	3–3
KVC Oranje-Sylvia	0–2
Heilust-RKTSV	1–1
Heerlen Sp.-Schinveld	6–3
Klimmania-RKHBS	3–0
Weltania-Langeberg	0–4

Langeberg	1	1	0	0	2	4–0
Heerlen Sp.	1	1	0	0	2	6–3
Klimmania	1	1	0	0	2	3–0
Sylvia	1	1	0	0	2	2–0
Rimburg	1	0	1	0	1	3–3
Chevremont	1	0	1	0	1	3–3
Heilust	1	0	1	0	1	1–1
RKTSV	1	0	1	0	1	1–1
KVC Oranje	1	0	0	1	0	0–2
RKHBS	1	0	0	1	0	0–3
Schinveld	1	0	0	1	0	3–6
Weltania	1	0	0	1	0	0–4

Programma voor zondag:
Sylvia-Rimburg
RKTSV-KVC Oranje
Schinveld-Heilust
RKHBS-Heerlen Sp.
Langeberg-Klimmania
Chevremont-Weltania

Vierde klasse D

Mariarade-Vaesrade	2–2
COV-Sanderbout	2–2
Groene St.-Havantia	1–0

Groene Ster	1	1	0	0	2	1–0
Mariarade	1	0	1	0	1	2–2
Vaesrade	1	0	1	0	1	2–2
COV	1	0	1	0	1	2–2
Sanderbout	1	0	1	0	1	2–2
Havantia	1	0	0	1	0	0–1
Urmondia	0	0	0	0	0	0–0
Schinnen	0	0	0	0	0	0–0
Maurits	0	0	0	0	0	0–0
Nw. Einde	0	0	0	0	0	0–0
Kluis	0	0	0	0	0	0–0
Bunde	0	0	0	0	0	0–0

Programma voor zondag:
Vaesrade-Urmondia
Sanderbout-Mariarade
Nw. Einde-COV
Havantia-Maurits
Bunde-Groene Ster
Schinnen-Kluis

Vierde klasse E

Limbricht-Slekker B.	1–1
GvcG-Armada	0–2
Rios-Walburgia	1–2
Stevensw.-EVV	1–3
Buchten-IVS	0–2

EVV	1	1	0	0	2	3–1
Armada	1	1	0	0	2	2–0
IVS	1	1	0	0	2	2–0
Walburgia	1	1	0	0	2	2–1
Limbricht	1	0	1	0	1	1–1
Slekker B.	1	0	1	0	1	1–1
Rios'31	1	0	0	1	0	1–2
Buchten	1	0	0	1	0	0–2
GvcG	1	0	0	1	0	0–2
Stevensweert	1	0	0	1	0	1–3
DVO	0	0	0	0	0	0–0
Susterse B.	0	0	0	0	0	0–0

Programma voor zondag:
Armada-Limbricht
Walburgia-GvcG
Susterse B.-Rios'31
EVV-DVO
IVS-Stevensweert
Slekker B.-Buchten

Vierde klasse F

RKSVV-RKESV	1–1
RKSVO-Horn	3–0
RKSVV-Laar	2–2
DESM-Haelen	3–0
Linne-SVVH	1–2
PSV'35-RKAVC	0–3

RKSVO	1	1	0	0	2	3–0
DESM	1	1	0	0	2	3–0
RKAVC	1	1	0	0	2	3–0
SVVH	1	1	0	0	2	2–1
RKSVW	1	0	1	0	1	1–1
RKSVV	1	0	1	0	1	2–2
Laar	1	0	1	0	1	2–2
Linne	1	0	0	1	0	1–2
PSV'35	1	0	0	1	0	0–3
Haelen	1	0	0	1	0	0–3
Horn	1	0	0	1	0	0–3

Programma voor zondag:
Horn-RKSVW
Laar-RKSVO
Haelen-RKSVV
SVVH-DESM
RKAVC-Linne
RKESV-PSV'35

Vierde klasse G

VCH-RKSVN	4–1
Eiker B.-Baarlo	1–2
Koningslust-Egchel	1–1
Quick B.-Belfeldia	2–5
Venlo-Bieslo	2–2

VCH	1	1	0	0	2	4–1
Belfeldia	1	1	0	0	2	5–2
Baarlo	1	1	0	0	2	2–1
Venlo	1	0	1	0	1	2–2
Bieslo	1	0	1	0	1	2–2
Koningslust	1	0	1	0	1	1–1
Egchel	1	0	1	0	1	1–1
Eiker B.	1	0	0	1	0	1–2
Quick B.	1	0	0	1	0	2–5
RKSVN	1	0	0	1	0	1–4
Steyl	0	0	0	0	0	0–0
VVV'03	0	0	0	0	0	0–0

Programma voor zondag:
Baarlo-VCH
Egchel-Eiker B.
Belfeldia-Koningslust
Bieslo-Quick Boys'31
VVV'03-Venlo
RKSVN-Steyl

Vierde klasse H

Achates-Lottum	3–1
Holthees-Meerlo	3–3
RKDEV-Montagnards	1–2
Excelsior-Geijsteren	1–2
Hegelson-Merselo	3–1

Achates	1	1	0	0	2	3–1
Hegelson	1	1	0	0	2	3–1
Montagnards	1	1	0	0	2	2–1
Geijsteren	1	1	0	0	2	2–1
Holthees	1	0	1	0	1	3–3
Merselo	1	0	1	0	1	3–3
Excelsior	1	0	0	1	0	1–2
RKDEV	1	0	0	1	0	1–2
Merselo	1	0	0	1	0	1–3
Lottum	1	0	0	1	0	1–3
Leunen	0	0	0	0	0	0–0
Vitesse'08	0	0	0	0	0	0–0

Programma voor zondag:
Meerlo-Achates
Montagnards-Holthees
Geijsteren-RKDEV
Merselo-Excelsior
Vitesse '08-Hegelsom
RKLVV-Leunen

...reebeek stuit op uitstekende doelman Frölich

Goed debuut Waubach

...n onze medewerker
...VAN DER HEIJDEN

...ub Deswijzen 0–1; 29. ...Bazen 0–2; Hub van de ...n 0–3; 89. Quadackers ...eidsrechter: J. Goffin. ...ouwers 150.

TREEBEEK – Nieuwkomer Waubach gaf nadrukkelijk zijn visitekaartje af. Het blijft een prestatie bij Treebeek thuis te winnen, ofschoon deze club een flinke aderlating heeft moeten ondergaan, zeker voor het vertrek van Hans Stein.

Waubach won verdiend, ofschoon er drie stamspelers niet bij waren. Het doelpunt waarmee Hub Deswijzen de score opende, was van zeldzame klasse. De middenvelder omspeelde op het middenterrein drie tegenstanders en schoot keihard van 35 meter op doel waarbij de bal onhoudbaar in de uiterste linkerbovenhoek verdween. Een beauty.

Een kwartier later kwam de periode Loek Bazen. Na een fout in de defensie van Treebeek, kreeg hij de bal schuin voor doel te pakken en schoot haarzuiver met een lob over de uitlopende keeper heen: 0–2.

Even later kreeg hij een bal netjes van achteren op de rechtervleugel aangegeven en gaf snel en op het juiste moment de bal door aan de meegelopen Hub van de Weijden. Deze speelde beheerst de uitlopende keeper uit en plaatste in het verlaten doel: 0–3.

Na de rust een geheel ander beeld. Treebeek, dat de eerste helft enigszins laks speelde, zal wel het een en ander te horen hebben gekregen in de kleedkamer van trainer Ploum.

Als een furie ging het team uit de startblokken en Waubach moest terug. Met kunst- en vliegwerk werd het doel schoon gehouden. De ploeg moest op de counter spelen, wat vooral door de snelle Frits Günther nogal gevaar opleverde. Keeper Frölich stond echter zijn mannetje. De beste man van Treebeek, aanvoerder Quadackers, tekende voor de strafschop, die Frölich ook nog stopte, maar niet vast kon houden.

...van der Weijden omspeelt de Treebeek-doelman en ...3 voor zijn ploeg.

Foto: 3-POOT/FRANS RADE

Na het missen van vier kansen op rij, kwam Harry Meerst met een voorzet die Janny Maas onberispelijk inkopte. Na de rust werd het spelpeil, dat voor de rust reeds matig was, er niet beter op. Leonidas bleef verdedigen en op een kans uit een counter loeren. Na 'n kwartier lukte dat ook en kon Mathieu Bulté de gelijkmaker scoren.

Minor-Schuttersv. 1–1

36. B. Grasmeijer 0–1, 74. Heuyermans 1–1. Scheidsrechter: P.G.M. Ekers. Toeschouwers: 150.

NUTH – Zeer slecht weer en matig spel gaven de toeschouwers niet wat ze van deze wedstrijd verwachten. Voor de rust had, zo men hiervan kon spreken, Schuttersveld het beste van het spel en na de rust was dit omgekeerd. Minor was toen de betere ploeg, echter niet voldoende om er een overwinning uit te halen. Beide doelpunten waardoor het gelijke spel tot stand kwam, waren van gelijk formaat. R. Storms loste een afstandschot. Keeper Lempers ving de bal op zijn borst op. Het glibberige ding sprong weg en de attente Grasmeijer schoot in: 0–1. Na de rust hetzelfde aan de andere kant. Frans Palmen schoot van ver. Keeper Jantje Smit ving de bal op de borst op en Heuyermans schoot de terugspringende bal in.

KEV-Eijsden 1–1

20. Mathieu Pappers 1–0, 43. Jo Alberts 1–1. Scheidsrechter: J.J.P. Brueren. Toeschouwers: 200.

HEERLEN – Het was sneu voor KEV dat scheidsrechter Breuren een doelpunt afkeurde dat in de laatste seconden van de wedstrijd uit een vrije trap van Mathieu Pappers werd gemaakt. Nadat de bal in het net was verdwenen, ontdekte de scheidsrechter dat de speeltijd reeds voorbij was en keurde het doelpunt af. Secretaris Henk Hidding van KEV had er sportief geen moeite mee. „Als de tijd om is, is de tijd om", stelde hij heel nuchter. Met eenzelfde vrije trap had Mathieu Pappers in de eerste helft reeds KEV op 1–0 geschoten. Net voor de rust trok Jo Alberts voor Eijsden gelijk, toen hij een voorzet van rechts van Robby Coenen fraai afrondde.

Sweikhuizer B.-SVK 4–1

17. Ivo Timmermans 1–0, 47. Ivo Timmermans 2–0, Hub Klaassen 2–1, 80. en 87. (strafschoppen) Martin Boyens en Ivo Timmermans 4–1. Scheidsrechter: H.L. Allers. Toeschouwers: 300.

SWEIKHUIZEN – De mannen van trainer V. Creuls gaven de oud-eersteklassers een flink pak voor hun broek. Verdiend ook nog, daar S.B. veel meer inzet toonde en hard voor de overwinning werkte. Na storend werk van Frans Beke schoot Ivo Timmermans beheerst in. Net na de rust herhaalde hij dit na een pass van weer Frans Beks. Toen viel de uitstekende voorstopper H. Capteijns met een scheenbeenblessure uit en kon SVK terugkomen. Hub Klaassen schoot daarbij de aansluiting in. Dan kwam S.B. weer. Sterk werd op de aanval gespeeld en dat deed SVK naar de noodrem grijpen. Twee maal op rij strafschoppen in de laatste 10 minuten. Beiden werden in doelpunten omgezet.

MKC-WVV 2–0

30. Lex Wijnands 1–0, 75. (strafschop) Bert Geurts 2–0. Scheidsrechter: F.Th. Lenzen. Toeschouwers: 100.

MAASTRICHT – Deze Maastrichtse derby was mede door het slechte weer niet van bijzonder goed gehalte. Technisch had MKC iets meer in zijn mars en won daardoor verdiend. MKC had bovendien in Lex Wijnands een bijzonder gevaarlijke aanvaller. Dit bleek reeds bij zijn eerste solo-aktie. Wijnands omspeelde drie spelers en schoot daarna hard in: 1–0. Daarmee brak ook de rust aan. Het bleef toch wel spannend. De beslissing viel in de 75e minuut. Lex Wijnands werd in het strafschopgebied onderuit gehaald en scheidsrechter Lenzen gaf terecht strafschop, die door Bert Geurts benut werd. WVV kreeg even voor tijd ook nog een strafschop, die Frans Verhoeven niet benutte.

Sittard-Leonidas 1–1

40. Janny Maas 1–0, 60. Math Bulté 1–1. Scheidsrechter: H.v. Rhee. Toeschouwers: 200.

SITTARD – Leonidas was naar Sittard gekomen om een puntje weg te halen en dat lukte volkomen. De ploeg verdedigde stug en de Sittard voorwaartsen kregen wel kansen, maar zo als dikwijls in het verleden, wist ook nu de sterkere ploeg deze niet te benutten. Even voor tijd dacht ieder dat de kentering kwam.

...erdiende zege ...oor Wit Groen

...n onze medewerker
...ENK SPORKEN

...GROEN 0–2 (0–1)
...s 0–1; 91. Moonen 0–2. ...uwers: 450. Scheids... Leenaerts uit Weert.

... Scheidsrechter Leen... door zijn voortreffelij... verantwoordelijk voor, ...schouwers hebben geno... stevige partij voetbal ...en en Wit Groen, die ...de werd gekenmerkt ...ne overtredingen.

...kwartier was duidelijk ...uisclub. Met name spits ...g enkele kansen, waar...doelman Geelen echter ...heel wat in zijn mars te ...dit beginoffensief nam ...echter het heft in handen ...zich verschillende goede ...vooral rechtsbuiten Moo... herhaaldelijk een groot gevaar te zijn voor de thuisclubachterhoede, die hem alleen via een serie kleine overtredingen kon afstoppen.

Vijf minuten voor de pauze viel het al lang verwachte doelpunt, toen Frijns een voorzet van Klein op acrobatische wijze met het hoofd verzilverde: 0–1.

Na rust beheerste Wit Groen de strijd volledig en kwam nauwelijks in gevaar tot kort voor het einde. Op dat moment zette Vijlen een enorm slotoffensief in, hetgeen verschillende scrimmages voor het Wit-Groen doel tot gevolg had. Na een van deze hachelijke situaties volgde een razendsnelle counter waarbij Moonen de bal op het middenveld kreeg aangespeeld. Hij was duidelijk sneller dan vrije verdediger Baltus en schoof vervolgens de bal uiterst beheerst langs doelman Loomans: 0–2.

...rde klassers

...BROEK - DE LEEUW 0–... eerste periode was de ...ker. Na de wissel domi... Hoensbroek maar miste ...nsen. Hoekstra 0–, Wis...2. Rust. Wissenburg 0–3. ...hter Janssen. Toesch. Soons 1–2, Lubberdink 1–3. Scheidsrechter: Geertsen. Toesch. 100.

...A - KASPORA 2–2. Miran...erde doch de gasten wa...vol bij de counters. Ger... Rust. Pauwels 1–1, De ...2, Theelen 2–2. Scheids...ssen. Toesch. 150.

... - HEKSENBERG 2–0. ...drukte na rust de meer... doelpunten uit. Rust 0–0. ...1–0 en 2–0. Scheidsrechter ...Toesch. 350.

...SE BOYS - BEKKER... Bekkerveld speelde zeer ...maar miste diverse kan... ...tfase greep de thuisclub ...winst door een doelpunt ...en 1–0. Scheidsrechter ...Toesch. 150.

...RT - HOPEL 1–3. Na een ...infase zakte de thuisclub ...en nam Hopel het initiatief ...won verdiend. Rust 0–1. ...ch 0–1, Lubberdink 0–2,

RKBSV - KOLONIA 0–1. De hechte gastendefensie gaf de snel verkregen voorsprong tegen een sterker RKBSV niet meer uit handen. Wauben 0–1, rust en einde. Scheidsrechter Leenders. Toesch. 500.

GULPEN - SCG 0–3. Bezoekers toonden grotere inzet en kwamen daardoor tot een verdiende 0–3 zege. M. Smeets 0–1. Rust. J. Malik 0–2, M. Smeets 0–3. Scheidsrechter Stroucken. Toesch. 250.

RVU - STANDAARD 3–0. Thuisclub ontplooide aanvallend spel en kwam tot een verdiende overwinning. L. Bastiaans 1–0 en 2–0. Rust. Sint Fijth 3–0. Scheidsrechter Daemen. Toesch. 200.

RAPID - LINDENHEUVEL 1–3. Uitstekend spel van de voorhoede van Lindenheuvel gaf de doorslag. P. Geenen 0–1 en 0–2. Rust. Stevens 0–3, Peerboom 1–3. Scheidsrechter Bos. Toesch. 250.

● In de wedstrijd Simpelveld-Hulsberg ging het soms hard toe getuige bovenstaande foto
Foto: 3-POOT/FRANS RADE

Hulsberg scoort via uitval winnende treffer

Simpelveld laat zege schieten

Van onze medewerker
FRANS DREISSEN

SIMPELVELD - HULSBERG 1–2 (0–1). 12. Ton Coumans 0–1; 76. Jo Vijgen 1–1; 89. Jo Lahaye 1–2. Scheidsrechter: Wolting. Toeschouwers: 100. Boeking: Chapping (Hulsberg).

SIMPELVELD – Met gebogen hoofden verlieten de Simpelveld-spelers het veld. Een doelpunt in de laatste fase van het eerste competitietreffen had hen de das om gedaan. In een wedstrijd waarin beide ploegen gelijkwaardig aan elkaar waren, kreeg één te veel en de ander te weinig.

Ook trainer en zaalvoetbalinternational Gerard Hoenen (Hulsberg) gaf dit openlijk toe. „We hebben veel geluk gehad, misschien wel te veel. Een gelijkspel zou de verhoudingen beter hebben weergegeven. Maar, zo is voetbal nu eenmaal!"

Tot de openingstreffer van Hulsberg leek de thuisclub de beste kaarten in handen te hebben. Echter, dat doelpunt bracht de ploeg van slag en echt gevaarlijk werd men niet meer. Het vizier stond niet op scherp en dat onderstreepte René Dalahaye door voor open goal naast te schieten.

Na de pauze speelden beide teams weer fris van de lever, met kansen aan beide zijden. Eén van die kansen verzilverde Simpelveld. Een voorzet van Hein Jacobs en de droge knal van Jo Vijgen betekende de verdiende gelijkmaker.

Daarna wilde de ploeg van trainer Vrösch het karwei té gemakkelijk klaren. Uit een uitval en de daarop volgende corner scoorde Jo Lahaye de winnende treffer voor de gasten. Nog eenmaal zette Simpelveld alles op de aanval, echter het was als een druppel op een gloeiende plaat.

RKTSV ziet eindoffensief alsnog beloond

Van onze medewerker
HARRIE SCHOLTES

HEILUST - RKTSV 1–1 (0–0. 50. Nico Meessen 1–0; 86. Henk Goris 1–1. Scheidsrechter: Michels. Toeschouwers: 150. Boeking Lucien Martens (RKTSV).

KERKRADE – Vooral het laatste kwartier van de derby Heilust-RKTSV was aantrekkelijk. Zeker toen Henk Goris er in de 86e minuut in slaagde de gelijkmaker in het Heilust-doel te deponeren. Wiel Smeets (ex-SVN) gaf vanaf rechts een voorzet op maat. Jan Dikken die de bal kreeg, schoof deze door naar Goris die geen fout maakte.

Dolle vreugde bij TSV dat feitelijk de moed op de gelijkmaker had opgegeven. Een minuut later was TSV warempel zeer dicht bij de winnende treffer. John Rademacher schoof Smeets een fantastisch mooie pass toe. De geheel vrijstaande Smeets presteerde het de bal hoog over doel te schieten.

Heilust, dat zeker in de beginfase sterk speelde, had een erg goede start en zette het TSV-doel onder druk. De gasten-goalie Huub Defesche greep echter resoluut in. Pas na een kwartier slaagden de gasten erin de bakens te verzetten. In deze fase onderscheidde zich vooral de jonge John Rademacher.

Na rust startte Heilust andermaal met veel energie. In de 50e minuut deponeerde Nico Meessen de bal zeer fraai en onhoudbaar in het TSV-doel: 1–0. Even later kopte Snippe (Heilust) juist naast.

TSV zag een nederlaag in het verschiet en zette een leuk offensiefje op. Nico Meessen waagde bij een uitval vanaf 25 meter een daverend schot dat buiten bereik van keeper Defesche op de lat uiteen spetterde. Het laatste kwartier was eigenlijk de meest aantrekkelijke periode in deze derby met uiteindelijk een juiste uitslag.

Paardesport

UTRECHT – Tijdens een concours hippique in Utrecht legde Rob Ehrens beslag op een vierde plaats. Met zijn paard Pascha scoorde hij vier strafpunten, evenveel als winnaar Voorn, maar zijn tijd was minder goed.

ORANJE BOYS - KEER 2–4. In een gelijkopgaande wedstrijd strafte Keer de verdedigingsfouten van de thusclub goed af. Gilissen 0–1, Bessems 0–2. Rust. M. Duijkers 1–2, Gilissen 1–3, Bessems 1–4, Wolfs 2–4. Scheidsrechter: Assink. Toesch.: 50.

SVME - RKVVL 0–1. In deze sportieve wedstrijd wonnen de bezoekers gelukkig. Een gelijkspel had de verhouding beter weergegeven. Rust 0–0. Martens 0–1. Scheidsrechter: Bosch. Toesch.: 150.

SCHARN - MAASTRICHTSE BOYS 1–0. De thuisclub was de gehele wedstrijd overwegend sterker, maar verzuimde vele, goede kansen te benutten. V.d. Boorn 1–0. Rust en eindstand. Scheidsrechter: Broens. Toesch.: 50.

MVV - WILLEM I 2–1. In de eerste helft was MVV de betere ploeg. Na rust hadden de bezoekers een licht overwicht maar konden de kansen niet in doelpunten omzetten. Lichtenberg 1–0, Tuinstra 2–0, Frijns 2–1. Rust en eindstand. Scheidsrechter: Gouders. Toesch.: 75.

RKBFC - VNB 0–2. Ondanks de slechte weersomstandigheden speelden beide ploegen een goede wedstrijd. De bezoekers waren in de tweede helft iets sterker en wonnen tenslotte verdiend. Rust 0–0. Winkels 0–1, Catalini 0–2. Scheidsrechter: Evers. Toesch.: 60.

SP. CABERG - ST. PIETER 0–0. In deze matige wedstrijd misten de voorwaartsen diverse kansen waardoor de stand dubbelblank bleef. Scheidsrechter: Van Eeghem. Toesch.: 60.

RKMVC - VILT 1–2. Op een moeilijk bespeelbaar veld toonden de bezoekers zich iets sterker. Coninx 0–1. Rust. Coninx 0–2, Hegt 1–2. Scheidsrechter: Hensen. Toesch.: 100.

RKVVM - RKASV 1–0. Forse en sportieve wedstrijd waarbij de thuisclub in een gelijkopgaande wedstrijd voor rust de eindstand bepaalde door C. Faarts 1–0. Scheidsrechter: Hanraets. Toesch.: 50.

vierde klassers

ZWART WIT - NIJSWILLER 2–1. Ofschoon de bezoekers het beste van het spel hadden kwam de thuisclub op fortuinlijke wijze aan de overwinning. Horbach 0–1, Remmel 1–1, Gulpen 2–1. Rust en einde. Scheidsrechter: Hentzepeter. Toesch.: 250.

WIJLRE - SPORTCLUB '25. Gelijkopgaande eerste helft. Na de hervatting was de thuisclub de sterkere ploeg. Rust 0–0. Debets 1–0, Van Breemen 2–0. Scheidsrechter: Janssen. Toesch.: 150

SIMPELVELD - HULSBERG 1–2. Het veldspel van de thuisclub was overwegend beter, maar de bezoekers hadden het meeste succes bij het afronden van de aanvallen. Ruwette 0–1. Rust. Vijgen 1–1, Delahaue 1–2. Scheidsrechter: Wolting. Toesch.: 100.

RKVCL - VALKENBURGSE BOYS 2–0. Verdiende overwinning voor de thuisclub die voor rust de betere ploeg was. In de tweede helft kwamen de bezoekers goed terug, maar verzuimden te doelpunten Mahovic 1–0. Rust. Winker 2–0. Scheidsrechter: Holtzhuizen. Toesch.: 50.

HEERLEN SPORT - SCHINVELD 6–3. Thuisclub liet aanvallend voetbal zien en won verdiend. Soudant 1–0 en 2–0 Peters 2–1 (strafschop). Rust. De Hoog 2–2, Boerema 3–2, Boyen 3–3, Steins 4–3 (strafschop) en 5–3, Boerema 6–3. Scheidsrechter: Coolen. Toesch.: 200.

KLIMMANIA - RKHBS 3–0. Nieuweling Klimmania speelde zeer sterk en won verdiend. Vaessen 1–0. Rust. Schaffers 2–0, Oberjé 3–0. Scheidsrechter: Kuipers. Toesch.: 100.

WELTANIA - LANGEBERG 0–4. Gasten domineerden over alle linies en waren zeer schotvaardig. Van Heemskerk 0–1. Rust. Van Heemskerk 0–2, Welzen 0–3, Van Heemskerk 0–4. Scheidsrechter: Van Kimmenade. Toesch.: 100.

RIMBURG - CHEVREMONT 3–3. In een leuke wedstrijd verraste Rimburg de gasten en behaalde een verdienstelijk gelijkspel. Diemen 1–0, Maats 1–1, Schillings 2–1. Rust. Kemmerling 2–2, zelfgoal 2–3. Diemen 3–3. Scheidsrechter: Weber. Toesch.: 100.

KVC ORANJE - SYLVIA 0–2. Sylvia was overwegend sterker en won verdiend. Meerendonk 0–1. Rust. Meerendonk 0–2. Scheidsrechter: Krijn. Toesch.: 200.

MARIARADE - VAESRADE 2–2. Sfeervolle en spannende derby met een juiste uitslag. Pieters 1–0. Geerrits 1–1. Rust. Aussems 2–1, Hanssen 2–2. Scheidsrechter: Vossen. Toesch.: 250.

COV - SANDERBOUT 2–2. Een beter spelend Sanderbout had in de slotfase geluk toen Pijpers van COV een strafschop naast schoot. Stobbe 0–1, Van Popta 1–1. Rust. Stobbe 1–2, Pijpers 2–2. Scheidsrechter: Kuijs. Toesch.: 100.

GROENE STER - HAVANTIA 1–0. Na een gelijkwaardige eerste periode (rust 0–0), verhoogde de thuisclub het tempo en won door een doelpunt van Vrolings 1–0. Scheidsrechter: Proosten. Toesch.: 50.

(ADVERTENTIE)

Mosselen
vers, gebakken, gemarineerd, diepgevroren.
Vraag recepten bij uw vishandelaar of bij het Produktschap voor Vis en Visprodukten, Javastraat 2b, 2585 AM Den Haag

Limburg

Troja-Coriovallum	1–2
Kakertse B.-Eikenderv.	2–1
Eerste klasse E	
Laura 2-Heerlen Sp. 2	1–0
Wit Groen 2-Weltania 2	4–1
FCG 2-Walram 2	2–2
Bekkerveld 2-Miranda 2	4–0
Treebeek 2-Waub. B. 2	2–0
WDZ 2-Sylvia 2	2–1
Eerste klasse F	
SVM 3-Kaspora 2	1–3
GVCG 2-RKHBS 2	2–4
De Leeuw 2-Nw. Einde 2	2–3
Sittard 3-Schinveld 2	1–0
Tweede klassen	
RKASV 2-Bunde 2	2–3
Polaris 2-Willem I 2	0–0
White Star-RKVCL 2	4–2
RKBFC 2-MKC 3	3–2
Celios-Amicitas 2	3–2
WVV 3-Standaard 4	3–2
Scharn 4-Biesland 2	1–1
RKHSV 2-DBSV 2	3–3
Rapid 2-RKVVL 3	1–4
RKUVC 3-MKC 4	1–1
Eijsden 3-SCG 2	0–0
SCG 3-Schrn 5	1–2
Leonidas 3-Stand. 5	4–3
MKC 5-Bunde 3	1–3
RKVCL 3-Rapid 5	0–5
Meerssen 4-Heer 5	5–0

RKASV 3-WVV 4	4–1
Strucht. B.-Nijsw. 2	1–1
Lemirsia 2-Reymerst. B.	0–2
Vijlen 2-MVV'02 2	2–2
Maastr. B. 2-Wijlre 2	3–6
Epen-Wahlwiller	2–1
Vilt 3-Zw. Wit 3	5–2
Walram 3-Sibbe	2–4
RKSVG-Valk. B. 2	6–0
Hulsberg 2-RKIVV	2–2
RKMVC 2-Berg 2	1–1
Heerlen 4-Chevremont 3	1–5
KVC Oranje 2-Simpelv. 3	3–3
Abdissenb. 2-Sportcl. 2	2–1
Hopel 2-SVK 2	2–1
RKTSV 3-Heilust 3	4–6
Haanrade-Rimburg 2	3–0
Heerlen 3-Heilust 2	3–3
Chevrem. 4-Voerend. 3	3–4
Bekkerv. 3-Heerlen Sp. 3	4–1
Sportclub 3-RKHBS 3	1–0
RKONS 3-KEV 3	1–1
Weltania 4-Groene Ster 3	2–0
Schinveld 4-Bekkerv. 4	4–1
RKSNE 2-Schuttersv. 4	3–1
Wijnandia 2-Treebeek 3	3–0
Palemig-Minor 3	4–1
EHC 3-CSVT	1–2
Weltania 3-RKDFC	1–4
Groene Ster 2-RKBSV 2	3–0
Egge-Klimmania 2	3–1
Heksenb. 2-Mariar. 2	2–0

Kaspora 3-CSVT 2	6–0
Schuttersv. 3-Egge 2	3–1
Helios 2-Vaesrade 2	2–2
Langeberg 2-RKBSV 3	1–0
Schinveld 3-Adveo 2	2–1
De Leeuw 3-RKDFC 2	3–4
Bekkerv. 5-BVC 2	4–2
Sittard 2-Schimmert 3	3–1
Spaubeek 2-Schinnen 2	0–3
Derde klassen	
MKC 6-Amelie 2	5–1
VNB 3-Eijsden 4	4–2
Oranje B. 2-SVME 2	1–0
Willem I 3-RJHSV 3	1–1
Daalhof-Caberg 3	0–3
RKVVL 6-Caberg 4	2–5
Standaard 6-Biesland 3	0–5
DBSV 3-Geertr. B. 3	5–4
Willem I 4-Maastr. B. 3	1–3
Polaris 3-Amicitas 3	6–2
Bunde 3-MKC 7	0–5
RKVVL 5-Hulsberg 3	2–2
Scharn 6-Bunde 4	0–5
Leonid. 4-Polaris 4	4–4
Amelie 3-Meerssen 5	0–3
WVV 5-MKC 8	9–2
RVU 3-Keer 3	3–2
Keer 4-Berg 3	0–2
Hulsberg 4-Mheerder B.	0–2
Iason 2-Wijlre 3	5–0
Sibbe 2-Gerendal	0–2

RKUVC 4-MKC 9	2–3
Geertr. B. 2-Bemelen	2–1
Zwart Wit 4-Partij 2	1–1
Wijlre 4-Wit Groen 3	2–4
Gulpen 3-Huls	0–2
Wahlwiller 2-Walram 4	1–0
Simpelv. 4-RKMVC 3	2–6
Hopel 3-FCG 3	0–4
Heilust 4-Haanrade 2	0–3
Waubach 4-SVN 3	2–1
Miranda 3-Abdissenb. 3	1–4
Sylvia 3-Laura 4	2–1
RKONS 4-Miranda 4	8–2
Kolonia 3-Kakertse B. 2	1–0
Waubach 3-Coriovallum 2	2–5
Bekkerv. 6-Passart 2	2–0
RKTSV 5-Laura 3	2–2
FCG 4-Limburgia 3	17–0
Wijnandia 3-Helios 3	4–4
Heerlen Sp. 4-VCT 2	2–1
Minor 4-Groene Ster 4	3–3
Nw. Einde 3-Heksenb. 4	2–0
Waubach-Voerend. 4	3–3
Vaesrade 3-Hoensbroek 3	1–0
Hoensbr. 4-Helios 4	1–2
EHC 4-Heerlen 5	2–0
Nw. Einde 4-Treebeek 4	2–3
Heksenb. 3-Heerl. Sp. 5	10–1
Coriov. 3-Minor 5	2–4
Vesrade 4-Wijnandia 4	0–1
Limburgia 4-Egge 3	7–3
Langeb. 4-Amstenr. 2	0–4

Mariar. 3-De Leeuw 4	1–1
Adveo 3-Spaubeek 3	2–7
RKBSV 4-Jabeek 2	3–2
COV 2-OVCS 2	4–1
Doenrade 3-Kluis 3	1–2
Neerbeek 2-Caesar 4	3–3
Vierde klassen	
Bemelen 2-SVME 3	4–1
Vinkenslag 3-Celios 2	5–1
Itteren-RKBFC 3	6–2
Geulse B. 2-Whie St. 2	2–1
RHC 2-MVV'02 3	2–4
Daalhof 2-Oranje B. 3	2–3
Berg 4-SCG 4	0–2
RHC 3-Daalhof 3	10–3
VNB 4-RVU 4	2–3
St. Pieter 4-Vilt 4	3–2
Bemelen 3-RKVVL 7	0–12
RKVVL 8-DBSV 4	2–1
Amelie 4-RKASV 4	5–2
Vinkenslag 4-Or. B. 4	4–2
Biesland 4-RKHSV 4	1–4
Amelie 5-DBSV 5	6–3
Leonid. 5-RKUVC 5	4–0
Willem I 5-Rapid 6	2–1
RKVCL 5-Or. B. 5	3–3
RKASV 5-RKVVL 9	0–4
Polaris 5-De Heeg	1–8
RKVVL 10-RKASV 6	0–6
SCG 5-Caberg 5	2–0
Keer 5-RKVCL 6	5–1

Rapid 7-Willem I 6	1–6
Meerssen 6-Heer 6	4–2
RVU 5-VNB 5	0–5
Caberg 6-Itteren 3	2–2
MKC 10-WVV 6	1–6
Willem I 7-Rapid 8	7–4
Meerssen 7-RKVVL 11	2–4
Banholtia 2-Str. B. 2	6–1
Noorb. B. 2-Epen 2	1–2
Huls 2-RKSVG 2	3–3
Reym. B. 2-RKVVM 4	2–2
Mheerd. B. 3-Slen. 2	1–3
RKIVV 2-EHC (gest.)	0–2
RKVVM 5-RKSVB 3	0–5
Schimmert 4-RKMVC 4	2–2
Slenaken 3-Wahlw. 3	1–3
Epen 3-RKSVG 3	20–1
Geertr. B. 4-Iason 3	1–1
De Heeg 2-Gulpen 4	6–3
Troja 3-Wit Groen 4	0–1
RKSVB 4-WDZ 3	1–1
Sportclub 4-Schimmert 5	4–1
RKMVC 5-Iason 4	4–1
Nijswiller 3-RKVVM 6	3–3
Kolonia 4-KVC Oranje 3	1–0
Rimburg 3-RKONS 5	1–1
Abdissenb. 4-Haanr. 3	5–1
SVK 3-Waub. B. 4	4–1
Eikenderv. 2-Waubach 6	1–3
Kakertse B. 3-Husk. B. 3	4–2
Abdissenb. 5-Kakertse B. 4	1–1
Waubach 7-Miranda 5	14–0

SVN 4-Waubach 8	12–1
Haanrade 4-Chevrem. 5 (gest.)	
	2–1
Heilust 5-RKONS 6	2–2
Eikenderv. 3-Mariar. 4	1–4
Palemig 3-Klimmania 3	1–2
Huskense B. 2-Troja 2	2–2
Wijnandia 5-RKSNE 3	1–1
SCKR 3-Weltania 7	8–4
Langeberg 5-Palemig 4	0–0
VCT 3-Mariar. 5	3–0
RKHBS 5-Eikenderv. 4	0–2
Heerl. Sp. 6-Bekkerv. 8	3–3
RKBSV 5-KEV 4 (gest.)	2–0
Heerlen 6-Weltania 8	1–1
CSVT 3-Passart 3	5–0
RKTSV 6-Mariar. 6	9–1
RKSNE 4-KVC Orenje 3	12–2
Groene St. 5-Nw. Einde 5	2–3
Kaspora 4-COV 3	2–5
De Leeuw 6-Weltania 5	3–2
Eikenderv. 5-Gr. St. 6	1–2
Schinnen 3-IVS 5	6–1
FCG 5-COV 4	4–0
Vaesrade 5-RKTSV 7 (gest.)	
	1–1
Weltania 6-Hopel 4	3–5
Minor 6-Kolonia 5	1–2
RKHBS 6-Laura 5	1–6
SVK 4-Abdissenb. 6	2–1
Schinveld 5-Doenrade 4	13–0
Egge 4-RKBSV 6	0–0

RKDFC 4-De Leeuw 5	5–2
BVC 3-Jabeek 3	2–0
Amstenr. 3-Langeb. 6	1–1
RKDFC 3-GSV 3	0–3
Spaubeek 4-Centr. B. 2	0–6

Damesvoetbal

Eerste klasse A	
Geleen-Maurits	11–0
Egge-Heilust	0–3
Laura-Groene Ster	4–0
Tweede klasse A	
Nijswiller-Palemig	6–2
Polaris-Celios	1–2
Amicitas-RHC	8–1
Tweede klasse B	
Susterse B.-Passart	1–2
OVCS-Laura 2	1–5
Mariar.-Eikenderv.	8–2

Jeugdvoetbal

Selektie I	
RKVVL-Rapid	1–2
MKC-Geleen	2–2
Groep 4	
Meerssen-Bunde	1–3
MVV'02-Minor	5–0

Reserve klassen

Res. eerste klasse	
Blerick 2-Heer 2	1–1
Venray 2-EHC 2	1–2
Born 2-Sittard 2	1–5
Belfeldia 2-Panningen 2	1–0
Schuttersv. 2-Scharn 2	1–3
Wilhelm. 2-Stand. 2	1–1
Res. tweede klasse A	
Eijsden 2-Voerend. 2	0–0
Keer 2-Meerssen 2	0–1
MKC 2-De Ster 3	5–2
Rapid 2-Caesar 3	2–0
WVV 2-Leonid. 2	9–1
RKVVL 2-H'broek 2	5–0
Res. tweede klasse B	
SVN 2-Kolonia 2	2–0
Chevrem. 2-RKBSV 2	2–3
RKTSV 2-Simpelv. 2	3–3
RKONS 2-Heerlen 2	0–4
Limburgia 2-Waubach 2	2–1
Res. tweede klasse C	
Merefeldia 2-Helden 3	3–1
De Ster 2-Geleen 2	0–4
Susteren 2-Megacles 2	0–2
Caesar 2-Lindenh. 2	4–1
FC Oda 2-SVM 2	0–4

imburgs agblad

Maandag 21 september 1981 ● Pagina 18

Sprintzege in Ronde van Eijsden

'Sponsorloze' Peter Harings vernedert 'merkenteams'



● Peter Harings juicht na zijn sprintzege in de verregende Ronde van Eijsden. De 20-jarige huisschilder uit Sibbe verslaat met ruim verschil v.l.n.r. Jan Claessens, Peter Meerburg, Alex Roberts, Harrie Geerkens en John Idili.

Foto: THIJS HABETS

door bennie ceulen

EIJSDEN – Peter Harings kan ook zonder de hulp van zijn oudere broer Jan een wedstrijd naar zijn hand zetten. Dat bewees de jongste telg van de wielerrijke Harings-familie gistermiddag in de Ronde van Eijsden. De in de clubkleuren van TWC Maastricht koersende Peter Harings legde beslag op de overwinning door zeven medevluchters in de eindsprint met ruim verschil te verslaan.

Zijn broer Jan was niet van de partij in de Ronde van Eijsden. Vorige week sloot hij in de met z'n hulp door Peter gewonnen Grote Prijs Toine Gense zijn wegseizoen af om aan zijn voorbereiding te beginnen op het komende veldritseizoen. Als eenling was Peter Harings in Eijsden sterk genoeg om met succes tegen de renners van de Boelsploeg en de Brouwersformatie op te boksen. Peter Harings liet zich niet verrassen toen na 50 kilometer de beslissende vlucht tot stand kwam. Alex Roberts, Harrie Geerkens, John Idili, Jan Claessens, Peter Meerburg, Erwin Ummels, Barry Thoolen en latere winnaar Peter Harings kozen toen het hazepad. Door de goede samenwerking fietste deze kopgroep vrij vlug een comfortabele voorsprong bij elkaar. Het peloton, met onder andere favorieten als Math Dohmen, Detlev Kurzweg, Wim Demandt, Jo Meulenberg en Bert van de Boorn, moest zich gewonnen geven.

Ondanks enkele verwoede pogingen slaagde niemand van de koplopers erin een breuk in de spitsgroep te forceren. Terwijl de weinige toeschouwers zich begonnen op te maken voor een sprintzege van een Brouwersrenner (Ummels of Meerburg) of een coureur van de Boelsploeg (Roberts, Claessens of Thoolen), kwam Peter Harings in de lange eindsprint op kop van de leidersgroep op de finish afgestormd. Hij bewees erg ... nen te hebben. Niemand ... opponenten was bekwaam ... ter Harings in de slotmeters ... passeren.

„Ik heb geprofiteerd van ... teit tussen de jongens van ... mijn vroegere ploeg Brouwers ... hadden teveel oog voor e... heb mijn kans met succes ... pen", aldus de dolgelukkige ... naar, die in Eijsden zijn de... zoenszege behaalde.

Uitslagen

Amateurs: 1. Peter Harings 80 km ... 2. Alex Roberts; 3. Harrie Geerkens ... Idili; 5. Jan Claessens; 6. Peter M... Erwin Ummels; 8. Barry Thoolen ... min. Detlev Kurzweg; 10. Wim D... J. Krist; 12. H. van Eck; 13. H. Po... Whorton; 15. J. Meulenberg; 16. ... 17. N. Ritzen; 18. B. van de Bo... Bouman; 20. G. van Kranenburg ... prijs: P. Meerburg.

Junioren: 1. P. Schumans 60 km ... 2. P. Knops; 3. J. van Wegberg; 4. ... kes; 5. W. van der Meer; 6. R. Sch... Rijkenburg; 8. B. Fey; 9. P. Vijge... sec. L. van der Put; 11. W. Ver... Meex; 13. J. van der Stappen; ... kels; 15. E. de Bie; 16. R. Simays; ... dam; 18. H. Riem. Leidersprijs: ...

Nieuwelingen: 1. A. Nuy 40 km ... J. de Hey; 3. G. Irik; 4. R. Meijers; ... ren; 6. G. van Kessel; 7. op 15 sec ... Schouw; 8. op 30 sec R. Coumans ... rix; 10. L. Wijnands; 11. R. Stro... Hermans; 13. J. Theunissen; 14. ... R. Ubben; 16. P. Jennen; 17. M. L... van Hoeflaken; 19. F. Haans; 20. ... Leidersprijs: A. Nuy.

● HAWY-SOUMAGNE – Enrico Goddery was met de zevende plaats de beste Nederlander in de ronde van Hawy-Soumagne. De Belg Marc Sillen won. De uitslag: 1. M. Sillen 103 km in 2.30 uur; 7. Enrico Goddery, 8. Harrie Geerkens, 9. Herman Senden, 10. Chris Whorton, 12. Bert van de Boorn, 14. Jos van de Borgh, 15. Ron Steyns, 16. Jo Meijers, 20. Eric Meijers.

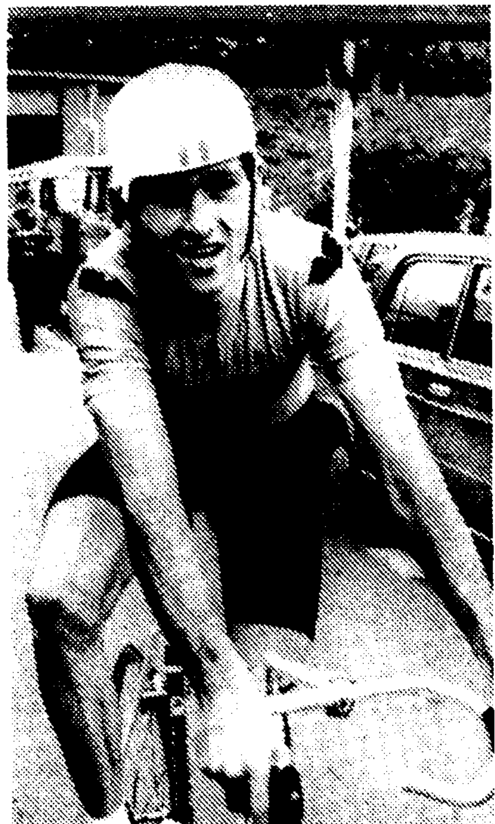
Knut Knudsen opnieuw beste tijdrijder in GP Eddy Merckx

Amateur Veldscholten sterker dan Hinault...

Van onze sportredactie

BRUSSEL – Niet winnaar Knut Knudsen, maar de Nederlandse amateur Gerard Veldscholten zorgde voor dé grote verrassing in de Grote Prijs Eddy Merckx. Op het natte parcours tussen de rijwielfabriek van Eddy Merckx in Meise en finishplaats Brussel bleef de Tukker gereputeerde profs als Fons de Wolf, Tourwinnaar Bernard Hinault en Gerrie Knetemann ruimschoots voor.

Gazellerenner Veldscholten, die tijdens het WK in Praag naam maakte door in de ploegentijdrit te laat aan de start te verschijnen (Veldscholten pleegde op dat moment nog een plasje), pakte in de „open" Grote Prijs Eddy Merckx de tweede plaats met een achterstand van 2.12 minuten op Knut Kundsen, die vorig jaar ook al de eerste uitgave van deze individuele tijdrit op zijn naam schreef. Vooral Bernard Hinault leed gisteren een gevoelige nederlaag. De drievoudige winnaar van de Tour de France werd niet alleen



● *Gerard Veldscholten leverde een prestatie van formaat in de GP Eddy Merckx.*

vernederd door Knudsen en Veldscholten, maar ook door Fons de Wolf en Nico Emonds, de 20-jarige amateur uit Hasselt. Hinault, die in de eerste kilometers door een lekke band van de fiets moest stappen, werd al vrij vroeg door de twee minuten na hem gestarte Knut Knudsen ingelopen en voorbij gestoken. Met een achterstand van 3.40 minuten moest de Franse crack genoegen nemen met de voor hem bescheiden vijfde plaats.

Knetemann

Gerrie Knetemann, vorig jaar achter Knut Knudsen en Daniël Willems (gisteren zesde) derde, kreeg in de Grote Prijs Eddy Merckx de pedalen helemaal niet rond. De Kneet eindigde van de veertien deelnemende profs en amateurs op de twaalfde plaats. Zijn achterstand op winnaar Knudsen: 5.14 minuten. De Noor Knudsen won dit seizoen Parijs-Nice en de Ronde van Italië. In de Giro was de 31-jarige Knudsen eveneens de sterkste in de rit tegen het uurwerk.

De uitslag:
1. Knut Knudsen 66,2 km in 1.28.40 (gem. 45.110 km/u); 2. **Gerard Veldscholten** (amat.) op 2.12; 3. Fons de Wolf op 2.50; 4. Nico Emonds (amat.) op 2.50; 5. Bernard Hinault op 3.40; 6. Daniël Willems op 3.51; 7. Julian Gorospe (amat.) op 4.35; 8. Jan Nierzejewski (amat.) op 4.52; 9. Czeslaw Lang (amat.) op 4.56; 10. Alain Vigneron op 5.04; 11. Gerrit van Gestel op 5.09; 12. **Gerrie Knetemann** op 5.14; 13. **Gerard Schipper** (amat.) op 8.06; 14. Vincet Frederic (amat.) 8.14.

Rudy Maas

● MAASTRICHT - Nadat de ploeg Boels-Lemmens vorige week Wim Jennen al contracteerde, heeft afgelopen weekend ook Rudy Maas een contract voor volgend jaar getekend. De junioren Peter Knops en Carlo Krekels werden eveneens aangetrokken.

De Vos

● **GRAUX – In het Waalse dorpje Graux werd Maarten de Vos in de eindsprint verslagen door de Belg Ronny van Sweefelt. De uitslag: 1. Ronny van Sweefelt 100 km in 2.28 uur; 2. Maarten de Vos, 5. Peter Schroen, 7. Rudy Maas, 15. Jean Habets.**

● TONGEREN – Onder leiding van ex-profrenner Georges Barras zullen Wim Jennen, Jean Habets, Bert van de Boorn en de Belgische amateurs Nico Emonds en Eric Stevens van 24 tot en met 27 september in de omgeving van Bergamo aan het werk zijn in de etappekoers Settimana de la Brianza. Enkele seizoenen geleden won Jo Maas in deze wedstrijd de slotetappe.

Figurantenrol voor Limburgse clubs

Westland prolongeert clubtitel

DRONTEN – Westland Wil Vooruit, met de renners Den Besten, Van Beusichen, Hogervorst, Koop, Koppert en Solleveld, heeft opnieuw het Nederlands wielerkampioenschap voor clubs gewonnen. In de ploegentijdrit over 50 kilometer in Dronten eindigde Het Zuiden uit Eindhoven op de tweede plaats.

Het Zuiden vormde tegen het einde een serieuze bedreiging voor de titelverdedigers. Onder aanvoering van Bert Oosterbosch werd de achterstand van 1.40 halfkoers tegen het einde bijna weggewerkt.

De Limburgse clubs brachten er vrij weinig van terecht. TWC Noord-Limburg eindigde op de bescheiden 21e plaats, WC De Ster werd 23e en TWC Maastricht moest genoegen nemen m... 33e rang.

De uitslagen A-categorie: ... Westland Wil Vooruit (... wijk) 50 km in 1.01.40; ... Zuiden (Eindhoven) 1.01... Het Luchtschip (Ke... 1.02.31; 4. Tempo (Soest) ... 5. De Zwaluw (Vlijmen) ... 21. TWC Noord-Limburg ... 23. WC De Ster 1.05.54; ... Maastricht 1.07.14; 44. ... Bergklimmers 1.07,54; 8... Eijsden 1.10.06; 88. TWC ... 1.10.22.

B-categorie: 1. Olympia (A... dam) 30 km in 37.39; 2. ... lust (Helmond) 38.18; 3. ... club 75 (Nijverdal) 38.25; ... nopoort (Barendrecht) 38... Windmolens (Geffen) 40... TWC Noord-Limburg ... WC De Ster 40.38; 54. Bergklimmers 40.39.

(ADVERTENTIE)

+++nmb vaste termijn spaarrekening 11,50 %, al bij 2 jaar vast+++

Een vergissing van de bank in uw voordeel?

Vroeger moest u uw spaargeld wel vijf of zes jaar vastzetten om de hoogste rente te krijgen. Bij de NMB is dat nu anders. Nu krijgt u de hoogste rente al op een NMB Vaste Termijn Spaarrekening met een looptijd van 2 jaar.

Langer mág, maar het hoeft niet. De eerste storting moet minimaal f 1.000,- bedragen en u kunt tussentijds niet over uw tegoed beschikken. Praat er eens over bij uw NMB-kantoor, of stuur de bon op voor meer informatie.

Doe het nu, want de rente is aantrekkelijker dan ooit tevoren!

NMB spaaraktie t/m 30 september.
Een waardevolle zilveren gulden Wilhelmina uit het jaar 1929 of 1931 (tegen de symbolische prijs van f 1,-) voor wie nu een NMB - spaarrekening opent. Zo lang de voorraad strekt.

NMB NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK

De NMB denkt met u mee.

Coupon Ja, ik wil graag meer weten over de NMB Vaste Termijn Spaarrekening.
Stuurt u mij meer informatie.

De heer/mevrouw ____________

Straat ____________

Postcode en woonplaats ____________

In een envelop zonder postzegel opsturen aan de NMB. Afdeling VTS, Antwoordnummer 131, 1000 PA Amsterdam

Geletruidrager wint dertiende etappe Toekomstronde

Pascal Simon houdt stand

MORZINE – Pascal Simon blijft de internationale wielerwereld verbazen. De Franse renner, die sinds zijn profdebuut in 1979 nauwelijks tot grote daden is gekomen, is in de open Ronde van de Toekomst uitgegroeid tot een vooraanstaande wielrenner, die blijk geeft in alle specialiteiten mee te kunnen. Hij bevestigde dat nog eens in de dertiende en voorlaatste etappe, een zware bergrit over 153,5 kilometer van St.-Julien-en-Genevois naar Morzine.

Waar menigeen een aanval had verwacht van Sergej Soekhoroetsjenkov en de Columbiaanse berggeit Patrocinio Jimenez, kwam Simon als ritwinnaar over de finishlijn. Hij is zo goed als zeker van de eindzege. In de individuele tijdrit, die de Toekomstronde vandaag afsluit, moet hij in staat worden geacht de 6.42 minuten voorsprong op Soekhoroetsjenkov met succes te verdedigen.

Uitslag van de twaalfde etappe:
1. Gilvert Glaus 144 km in 3.50.28 (gem. 38.531 km/u); 2. Patrick Bonnet z.t.; 3. Ladislav Ferebauer z.t.; 4. Joachim Fonseca op 2 sec.; 5. Pascal Guyot z.t.

Uitslag dertiende etappe:
1. Pascal Simon 153,5 km in 4.28.12 (gem. 34.452 km/u); 2. Sergei Morotsov z.t.; 3. Samuel Cabrera op 3 sec.; 4. Patricinio Jimenez op 4 sec.; 5. Sergei Soekhoeroetsjenkov op 25 sec.

Algemeen klassement:
1. Simon 38.43.53; 2. Soekhoroetsjenkov op 6.42; 3. Jimenez op 7.16; 4. Gavillet op 10.38; 5. Morotsov op 10.41; 6. Stephen Roche op 11.02; 7. Müller op 13.26; 8. Cabrera op 13.26; 9. Hubert Seiz op 13.54; 10 Acevedo op 14.22.

